

|                                                                                   |                                                                                                        |
|-----------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | <b>ŽELEZNÍČNÁ SPOLOČNOSŤ<br/>CARGO SLOVAKIA, a.s.</b><br>Odbor právy<br>Drieňová 24, 820 09 Bratislava |
| registr. dňa:                                                                     |                                                                                                        |
| registračné číslo zmluvy:                                                         | <i>R 2003/150</i>                                                                                      |
| počet listov:                                                                     |                                                                                                        |
| počet príloh:                                                                     | registroval: <span style="border: 1px solid black; border-radius: 50%; padding: 2px;">1</span>         |

**ZMLUVA O DIELO  
č. 20092/2014-08**

zo dňa \_\_\_\_\_

medzi:

**STREICHER SK, a.s. IČO: 36 425 851 IČ DPH: SK2021928689**

**A**

**Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s., IČO: 35 914 921, IČ DPH: SK2021920065**

## OBSAH

| Článok                                                                         | Strana |
|--------------------------------------------------------------------------------|--------|
| 1. DEFINÍCIE A VÝKLADOVÉ PRAVIDLÁ .....                                        | 3      |
| 2. PREDMET ZMLUVY .....                                                        | 8      |
| 3. CENA A PLATOBNÉ PODMIENKY .....                                             | 9      |
| 4. PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN .....                                    | 11     |
| 5. ĎALŠIE DOHODNUTÉ PODMIENKY .....                                            | 15     |
| 6. ZODPOVEDNOSŤ ZA VADY A ZÁRUČNÁ DOBA .....                                   | 17     |
| 7. SANKCIE .....                                                               | 18     |
| 8. KONTAKTY A DORUČOVANIE .....                                                | 19     |
| 9. TRVANIE ZMLUVY .....                                                        | 20     |
| 10. AUTORSKÉ PRÁVO, PRÁVA PRIEMYSELNÉHO A INÉHO DUŠEVNÉHO<br>VLASTNÍCTVA ..... | 20     |
| 11. NEBEZPEČENSTVO ŠKODY NA PREDMETE PLNENIA .....                             | 21     |
| 12. DÔVERNÉ INFORMÁCIE A MLČANLIVOSŤ .....                                     | 21     |
| 13. ROZHODNÉ PRÁVO A JURISDIKCIA .....                                         | 21     |
| 14. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA .....                                                | 22     |

### Prílohy:

**Príloha č. 1: Položkový rozpočet stavby**

**Príloha č. 2: Pravidlá pre vstup do vyhradeného obvodu ZSSK CARGO a Pravidlá v oblasti BOZP pre výkon práce cudzích zamestnancov na pracoviskách ZSSK CARGO**

**Príloha č. 3: Stavebné povolenie číslo 5641/2014-C340-SŽDD/12500 zo dňa 25. februára 2014, právoplatné dňa 20.3.2014 vydané MDVRR, Odbor dráhový stavebný úrad**

**TÁTO ZMLUVA O DIELO Č. 20092/2014-08 ZO DŇA \_\_\_\_\_ (ďalej len Zmluva) je uzavretá**

**MEDZI:**

- (1) **STREICHER SK, a.s.** so sídlom Hruštiny 602, 010 01 Žilina, Slovenská republika, zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Žilina, oddiel: Sa, vložka číslo: 10461/L, IČO: 36 425 851, DIČ: 2021928689, IČ DPH: SK2021928689, číslo účtu: \_\_\_\_\_, vedený v: \_\_\_\_\_, IBAN: \_\_\_\_\_, BIC: \_\_\_\_\_  
v zastúpení Ing. Peter Večeľa, predseda predstavenstva (ďalej len **Zhotoviteľ**);
- (2) **Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.**, so sídlom Drieňová 24, 829 09 Bratislava, zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I., oddiel: Sa., vložka číslo: 3496/B, IČO: 35 914 921, DIČ: 2021920065, IČ DPH: SK2021920065, číslo bankového účtu: \_\_\_\_\_, vedený v: \_\_\_\_\_, IBAN: \_\_\_\_\_, BIC: \_\_\_\_\_  
v zastúpení: Ing. Vladimír Ľupták, predseda predstavenstva a generálny riaditeľ, Ing. Peter Fejfar, ACCA člen predstavenstva a riaditeľ úseku ekonomiky (ďalej len **Objednávateľ**).

(ďalej spoločne aj **Zmluvné strany** alebo jednotlivu **Zmluvná strana**).

**VZHLADOM NA TO, ŽE:**

- (A) Zhotoviteľ je za podmienok dohodnutých Zmluvou a Stavebným zákonom, ako aj Obchodným zákonníkom ochotný zhotoviť pre Objednávateľa Dielo (ako je tento pojem definovaný v bode 1.1 a 2.1 Zmluvy) a
- (B) Objednávateľ je ochotný za Dielo zaplatiť Zhotoviteľovi Celkovú cenu (ako je tento pojem definovaný v bode 1.1 a 3.1 Zmluvy);

**ZMLUVNÉ STRANY SA DOHODLI TAKTO:**

**1. DEFINÍCIE A VÝKLADOVÉ PRAVIDLÁ**

**1.1. Definície**

Nasledujúce slová /alebo slovné spojenia uvedené v Zmluve s veľkým začiatočným písmenom majú v Zmluve v akomkoľvek gramatickom tvare nasledovný význam:

**Akceptačný protokol** - písomný dokument, ktorým Kontaktné osoby Zmluvných strán potvrdia po nadobudnutí právoplatnosti kolaudačného rozhodnutia riadne, včasné, bezchybné a úplné zhotovenie Diela Zhotoviteľom pre Objednávateľa v súlade, v rozsahu, v kvalite, spôsobom a za ďalších podmienok uvedených v Zmluve po jeho úspešnom odskúšaní.

**Autorské dielo** – Na účely tejto Zmluvy sa za Autorské dielo rozumie projektová dokumentácia, vypracovaná oprávnenou organizáciou HPK ENGINEERING a.s., Nemcovej 30, Košice, projektantom \_\_\_\_\_ v decembri 2013, ku ktorej dal autor súhlas na použitie Autorského diela v súlade so zákonom 618/2003 Z.z. autorský zákon v znení neskorších predpisov v rozsahu definovanom v tejto Projektovej dokumentácii.

**BOZP** – znamená bezpečnosť zdravia pri práci upravenú právnym poriadkom Slovenskej republiky, najmä Zákonom o BOZP a vyhláškou MPSVaR č. 147/2013 Z.z, ktorou sa ustanovujú podrobnosti na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri stavebných prácach a prácach s nimi súvisiacich a podrobnosti o odbornej spôsobilosti na výkon niektorých pracovných činností v znení neskorších predpisov.

**Celková cena** - peňažná suma dohodnutá Zmluvnými stranami v Zmluve ako peňažné protiplnenie, ktoré je Objednávateľ povinný zaplatiť Zhotoviteľovi za zhotovenie Diela pre Objednávateľa podľa a v súlade so Zmluvou a Projektovou dokumentáciou.

**Cena** - peňažná suma dohodnutá Zmluvnými stranami v Zmluve ako čiastkové peňažné protiplnenie, ktoré je Objednávateľ povinný zaplatiť Zhotoviteľovi za čiastkové zhotovenie Diela (časť Diela a/alebo Plnenia) pre Objednávateľa podľa členenia Diela (bod 3.1.1 tejto Zmluvy) a v súlade s touto Zmluvou (bod 3.3. tejto Zmluvy) a Projektovou dokumentáciou.

**Dielo** – znamená najmä zhotovenie veci, stavba, montáž, servis, údržba a/alebo vykonanie dohodnutej opravy a/alebo úpravy, renovácie určitej veci, alebo inak hmotne zachytený výsledok tvorivej činnosti. Neoddeliteľnou súčasťou diela je Dokumentácia. Dielom sa na účely tejto Zmluvy rozumie vždy zhotovenie stavby alebo jej časti podľa projektu Projektová dokumentácia „Rušňové depo Čierna nad Tisou – sklad olejov“, vypracovaný oprávnenou organizáciou HPK ENGINEERING a.s., Nemcovej 30, Košice, projektantom I

v r. 2013, ktorá má oprávnenie na vytvorenie Diela podľa tejto Zmluvy. Pri zhotovení Diela na základe tejto Zmluvy sa rozumie ako zhotovenie stavby, rekonštrukcia olejového hospodárstva v Rušňovom depe Čierna nad Tisou a podľa Projektovej dokumentácie, a to dodávka stavebno-montážnych prác a dodávky materiálu podľa Projektovej dokumentácie, tak aj inžiniering dodávateľa - kolaudácia stavieb (§ 76 a nasl. Stavebného zákona).

**Dodatok** – dohoda Zmluvných strán o tom, že Zmluva sa môže meniť alebo zrušiť iba osobitnou dohodou Zmluvných strán v písomnej forme, ktorá už bude obsahovať text zmeny Zmluvy.

**Dokumentácia** - súbor listín a iných dokumentov nevyhnutných na riadne, bezchybné a úplné zhotovenie a používanie Diela, vyhotovených v písomnej a/alebo elektronickej forme v slovenskom jazyku zahŕňajúci najmä návod na použitie, manuál, technickú, užívateľskú, systémovú, administrátorskú a/alebo operátorskú dokumentáciu. Pri stavbe je súčasťou Dokumentácie aj projektová dokumentácia a projekt skutočného vyhotovenia stavby.

**Dôverné informácie** - všetky a akékoľvek údaje, dáta, podklady, poznatky, dokumenty alebo akékoľvek iné informácie, bez ohľadu na formu ich zachytenia:

- (i) ktoré sa týkajú Zmluvnej strany (najmä informácie o jej činnosti, štruktúre, hospodárskych výsledkoch, všetky zmluvy, finančné, štatistické a účtovné informácie, informácie o jej majetku, aktívach a pasívach, pohľadávkach a záväzkoch, informácie o jej technickom a programovom vybavení, know-how, hodnotiace štúdie a správy, podnikateľské stratégie a plány, informácie týkajúce sa predmetov chránených právom priemyselného alebo iného duševného vlastníctva a všetky ďalšie informácie o Zmluvnej strane);
- (ii) ktoré sa týkajú zamestnancov a iných oprávnených osôb Zmluvných strán (osobné údaje v súlade so zákonom č. 122/2013 Z.z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov).

**DPH** - daň z pridanej hodnoty tak, ako je definovaná a upravená právnym poriadkom Slovenskej republiky.

**Elektronická výmena údajov** - je prenos údajov elektronickou formou z počítača do počítača s využitím schválenej normy štruktúry odkazu elektronickej výmeny.

**Faktúra** – je každý doklad alebo oznámenie, ktoré je vyhotovené v listinnej forme alebo elektronickej forme podľa Zákona o DPH alebo zákona platného v inom členskom štáte upravujúceho vyhotovenie faktúry s náležitosťami stanovenými a požadovanými všeobecne záväznými právnymi predpismi vzťahujúcimi sa na Zmluvné strany, vyhotovený v súlade so Zmluvou, na základe ktorého je Zmluvná strana povinná zaplatiť druhej Zmluvnej strane peňažnú sumu dohodnutú v Zmluve a uvedenú na Faktúre. Faktúra musí obsahovať číslo Zmluvy a náležitosti podľa Zákona o DPH. Za Faktúru sa považuje aj každý doklad alebo oznámenie, ktoré mení pôvodnú faktúru a osobitne a jednoznačne sa na ňu vzťahuje.

**Elektronickou faktúrou** - je Faktúra, ktorá obsahuje údaje podľa § 74 Zákona o DPH a je vydaná a prijatá v akomkoľvek elektronickej formáte; elektronickú Faktúru možno vydať len so súhlasom príjemcu tovaru alebo služby.

**Čiastková Faktúra** - Faktúra vystavená na základe mesačného súpisu skutočne vykonaných prác.

**Vyúčtovacia Faktúra** – Faktúra vystavená na základe Akceptačného protokolu, na základe ktorého sa zúčtujú predchádzajúce čiastkové Faktúry.

**Kontaktná osoba** - zamestnanec Zmluvnej strany určený Zmluvnou stranou v Zmluve, ktorý je oprávnený zastupovať Zmluvnú stranu v technických záležitostiach súvisiacich s plnením predmetu Zmluvy a prebrať Dielo podľa predmetu zmluvy (najmä podpisovať Akceptačný protokol), ako aj v akejkoľvek inej súvislosti s plnením predmetu Zmluvy, pričom rozsah zastupovať Zmluvnú stranu môže byť obmedzený touto Zmluvou alebo dodatkom uzatvoreným na základe tejto Zmluvy.

**Kontaktné údaje** - údaje Zmluvných strán, na ktoré sa oznamujú a/alebo doručujú akékoľvek oznámenia, žiadosti, požiadavky, návrhy, súhlas/nesúhlas, schválenie/odmietnutie schválenia, výpovede alebo akákoľvek iná komunikácia predpokladaná, vyžadovaná alebo povolená Zmluvou.

**Korešpondencia** - akékoľvek oznámenie, žiadosť, požiadavka, návrh, súhlas/nesúhlas, schválenie/odmietnutie schválenia, výpoveď, alebo akákoľvek iná komunikácia, vyjadrené v písomnej podobe. Na účely tejto Zmluvy sa za písomnú korešpondenciu rozumie aj elektronická komunikácia.

**Krycí list rozpočtu** – je súhrnom stavebného rozpočtu, členený podľa druhov rozpočtových nákladov na základné rozpočtové náklady (ZRN), doplnkové rozpočtové náklady (DRN) a vedľajšie rozpočtové náklady (VRN). Sumarizuje celkové rozpočtové náklady vykonaných prác a celkovú cenu za uskutočnenie stavebných prác (činností Zhotoviteľa).

**Naviac práce** – sú práce, ktoré neboli zachytené v rozpočte, či vo výkaze výmer, ktoré Zhotoviteľ pri ocenení v priebehu spracovávaní ponuky nemohol objektívne zistiť a sú nevyhnutné pre zhotovenie Diela. Naviac práce sa zaznamenávajú v montážnom denníku.

**Navyše práce** - sú práce z dôvodu rozšírenia Predmetu Zmluvy po vzájomnej dohode Zmluvných strán. Tieto práce nie sú kryté rozpočtovou rezervou a ich systém financovania je taktiež predmetom osobitnej dohody Zmluvných strán. Ohľadne nich sa uzatvára dodatok k Zmluve.

**Návrh** – znamená návrh spôsobu odstránenia Vád a nedorobkov, ktorý je Zhotoviteľ povinný na požiadanie Objednávateľa zaslať Objednávateľovi bez zbytočného odkladu. Návrh obsahuje najmä odhad času potrebného na uskutočnenie každého z postupov uvedených v bode 6.10. písm. a) a b) Zmluvy, ako aj popis súčinnosti vyžadovanej zo strany

Objednávateľ a na odstránenie Vád a nedorobkov a akékoľvek informácie, ktoré môžu mať význam pre postup odstránenia Vád a nedorobkov.

**Občiansky zákonník** - znamená zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.

**Obchodný zákonník** - znamená zákon č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov.

**Odovzdávacia Dokumentácia** - súbor listín a iných dokumentov potrebných ku Kolaudačnému konaniu, najmä Zápis o odovzdaní a prevzatí, nevyhnutných na riadne, bezchybné a úplné používanie Diela, vyhotovených v písomnej a/alebo elektronickej forme v slovenskom jazyku zahŕňajúci najmä návod na použitie, manuál, technickú, užívateľskú, systémovú, administrátorskú a/alebo operátorskú dokumentáciu, certifikáty/vyhlásenia o zhode zabudovaných materiálov, doklady a realizovaných a požadovaných skúškach, revízne správy a pod. Pri stavbe je súčasťou Odovzdávacej Dokumentácie aj projektová dokumentácia (PD) a projekt skutočného vyhotovenia stavby v štyroch papierových vyhotoveniach, porealizačné zameranie Diela zodpovedným geodetom, ako aj Stavebný denník a kolaudačné rozhodnutie.

**Projektová dokumentácia**, vypracovaná oprávnenou organizáciou HPK ENGINEERING a.s., Nemcovej 30, Košice, zodpovedným projektantom Ing. Jozefom Tóthom v decembri 2013 na vytvorenie diela – „RD Čierna n/T - sklad olejov“.

**Plnenie** – rozumie sa ním riadne a včasné zhotovenie Diela, vrátane vybavenia kolaudačného rozhodnutia a odstránenia kolaudačných Vád.

**PO – Požiarna ochrana** - znamená požiaru ochranu upravenú najmä zákonom č. 314/2001 Z.z. o ochrane pred požiarmi v znení neskorších predpisov a vyhláškou č. 142/2004 Z.z. o protipožiarnej bezpečnosti pri výstavbe v znení neskorších predpisov.

**Pracovný deň** - znamená deň, ktorý nie je sobotou, nedeľou, ani dňom pracovného pokoja, ani dňom pracovného voľna v Slovenskej republike.

**Preberací protokol** - písomný dokument, podpísaný obidvomi Zmluvnými stranami, ktorým tieto potvrdia ukončenie stavebno-montážnych prác Diela v súlade s projektovou dokumentáciou schválenou v stavebnom konaní a ustanoveniami tejto Zmluvy a ktorý je potrebný k vydaniu kolaudačného rozhodnutia Diela.

**Protokol o odovzdaní a prevzatí Staveniska** - písomný dokument podpísaný oboma Zmluvnými stranami, ktorým Zmluvné strany potvrdia odovzdanie Staveniska Objednávateľom a prevzatie Staveniska Zhotoviteľom v súlade s bodom 4.1. Zmluvy.

**Zádržné** – percentuálne vyjadrená a dohodnutá časť Ceny Diela, ktorú je oprávnený Objednávateľ zadržať až do momentu podpisu Akceptačného protokolu oboma Zmluvnými stranami.

**Rozpočet** – súpis všetkých položiek s cenami jednotlivých stavebno-montážnych prác a materiálov (dodávok) použitých v oceňovanom stavebnom Diele.

**Rozpracovanosť** – aktuálny stav zrealizovaných prác Diela k určitému časovému momentu, súpis zabudovaných materiálov, materiálov na sklade a preukázateľne objednaných materiálov viazaný na konkrétny dátum, vyjadrený v objemových jednotkách a v ich realizačnej cene. Pre vyčíslenie čiastkovej ceny ešte nezabudovaných materiálov Diela, ktoré má Zhotoviteľ na sklade alebo sú preukázateľne objednané pre Dielo a objednávka sa už nedá zrušiť, sa použijú

jednotkové ceny týchto materiálov tak, ako sú uvedené v rozpočte Diela, ktorý je súčasťou Zmluvy.

**Stavbyvedúci** - zodpovedný pracovník Zhotoviteľa, ktorý organizuje, riadi a koordinuje stavebné práce a iné činnosti na Stavenisku a na stavbe a vedie o nich evidenciu v Stavebnom denníku.

**Stavebný zákon** – znamená zákon č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku v znení neskorších predpisov.

**Stavebné povolenie** - je rozhodnutie, ktorým stavebný úrad povolil uskutočnenie stavby a v ktorom určil záväzné podmienky uskutočňovania stavby, a to rozhodnutie číslo 5641/2014-C340-SŽDD/12520 zo dňa 25.2.2014, právoplatné od dňa 20.3.2014 vydané MDVRR, Odbor dráhový stavebný úrad.

**Stavebný denník** - je dokument, v ktorom sa denne zaznamenáva postup prác, ich realizácia denná teplota, všetky podstatné udalosti, ktoré sa udiali na Stavenisku a ktoré majú dopad na kvalitu prác. Do Stavebného denníka sa zapisujú a odsúhlasujú zmeny v rozsahu stavebných prác, ak ich realizáciou nedôjde k prekročeniu Ceny. Stavebný denník je súčasťou dokumentácie uloženej na Stavenisku. Po odovzdaní Diela Objednávateľovi originál Stavebného denníka je súčasťou Dokumentácie Objednávateľa.

**Stavebný dozor** – osoba odborne spôsobilá a zodpovedná za zhotovenie stavby v súlade so Stavebným zákonom, stavebným povolením a príslušnými predpismi, vrátane EN-STN, ktorá:

- (a) sleduje spôsob a postup uskutočňovania Stavby tak, aby sa zaručila bezpečnosť a ochrana zdravia pri práci, riadna inštalácia a prevádzka technického vybavenia na stavbe, odborné ukladanie stavebných výrobkov a hmôt, vhodnosť ich použitia a odborné ukladanie strojov a zariadení,
- (b) sleduje vedenie Stavebného denníka,
- (c) dohliada na súlad priestorovej polohy s dokumentáciou Stavby, na dodržanie všeobecných technických požiadaviek na výstavbu,
- (d) vplýva na odstránenie závad, ktoré na Stavbe zistil,
- (e) potvrdzuje súpis vykonaných prác a dáva súhlas Zhotoviteľovi na vystavenie Faktúry za zrealizované práce.

**Stavebný objekt** - je priestorovo ucelená, technicky samostatná časť stavby s účelovo vymedzenou funkciou, ktorá je výsledkom stavebnej výroby. Nie je predmetom samostatného odovzdania a prebrania.

**Stavenisko** - znamená priestor, ktorý je počas uskutočňovania Stavby určený na vykonávanie stavebných/montážnych prác Diela, na uskladňovanie stavebných výrobkov určených pre zhotovenia Diela, dopravných a iných zariadení, potrebných na uskutočňovanie Diela a na umiestnenie objektov zariadenia Staveniska; zahŕňa stavebný pozemok, prípadne aj iné pozemky alebo ich časti určené stavebným povolením.

**Súpis vykonaných prác** – výkaz obsahujúci zoznam vykonaných stavebno-montážnych prác (činností) s uvedením ich druhu a rozsahu v merných a cenových jednotkách. Súpis vykonaných prác podpísaný Kontaktnými osobami v súlade so zmluvou je neoddeliteľnou prílohou Faktúry.

**TD - Technický dozor objednávateľa (Dozor objednávateľa)** – poverená a oprávnená osoba Objednávateľa na kontrolu uskutočnených prác a odsúhlasenie ďalšieho postupu v rámci kontrolných dní investora (Objednávateľa).

**Vada** - akákoľvek vada, chyba, chybový stav, závada, nedostatok, porucha alebo akýkoľvek iný problém s plnením predmetu Zmluvy brániaci jeho bezchybnému užívaniu (vrátane právnych väd plnenia predmetu Zmluvy spôsobujúci jeho čiastočnú alebo úplnú nefunkčnosť, a/alebo spôsobujúci čiastočné alebo úplné obmedzenie jeho použitia/prevádzky a/alebo plnenia predmetu Zmluvy, ktorého spôsob, rozsah, kvalita a iné vlastnosti nie sú v súlade s ustanoveniami uvedenými v Zmluve. Vadou sa rozumie aj nedorobky Diela. Toto ustanovenie sa v primeranom rozsahu vzťahuje aj na časť Plnenia predmetu Zmluvy.

**Výkaz výmer** - je základný súpis potrebných prác a materiálu pre realizáciu požadovaného Diela (dodávok).

**Zákon o BOZP** – zákon č. 124/2006 Z.z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

**Zákon o DPH** - zákon č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov.

**Zákon o dráhach** - znamená zákon č. 513/2009 Z. z. o dráhach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

**Zákon o posudzovaní zhody** – znamená zákon č. 264/1999 Z. z. o technických požiadavkách na výrobky a posudzovaní zhody a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

**Zákon o odpadoch** – znamená zákon č. 223/2001 Z. z. o odpadoch v znení neskorších predpisov.

**Zákon o stavebných výrobkoch** - znamená zákon č. 133/2013 Z. z. o stavebných výrobkoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

**Zápis o odovzdaní a prevzatí** - písomný dokument, podpísaný obidvomi Zmluvnými stranami, ktorým Kontaktné osoby Zmluvných strán potvrdia ukončenie stavebno-montážnych prác Diela v súlade s projektovou dokumentáciou a ustanoveniami tejto Zmluvy.

**Zariadenie Staveniska** - stavby a zariadenia, ktoré počas uskutočňovania Diela slúžia prevádzkovým, výrobným a sociálnym účelom. Po ukončení Diela za likvidáciu zariadenia Staveniska a uvedenie stavebného pozemku do pôvodného stavu, resp. stavu podľa Zmluvy, zodpovedá Zhotoviteľ.

**Záručná doba** - doba, v rámci ktorej je Zhotoviteľ povinný na vlastné náklady odstraňovať Vady na odovzdanom Diele. Záručná doba začína plynúť dňom podpísania Akceptačného protokolu oboma Zmluvnými stranami.

**Zhotoviteľ stavby** - je právnická osoba alebo fyzická osoba oprávnená na podnikanie podľa Obchodného/Živnostenského zákonníka, predmetom činnosti ktorej je vykonávanie stavebných prác a iných prác, vrátane inžinieringu ku kolaudačnému rozhodnutiu a ktorá zabezpečuje vedenie uskutočňovania Stavby oprávnenou osobou stavbyvedúceho.

## 1.2. Výkladové pravidlá

Neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy sa stávajú aj písomné vzostupne očíslované dodatky, ktoré Zmluvné strany podpísali po vzájomnej dohode. Pojmy použité v tejto Zmluve v jednotnom čísle sa vykladajú v obdobnom rozsahu ako pojmy použité v množnom čísle, ak nie je výsledne určené Zmluvnými stranami inak.



## 2. PREDMET ZMLUVY

### 2.1. Predmetom Zmluvy je záväzok Zhotoviteľa:

- (A) vykonať pre Objednávateľa Dielo, t.j. zhotoviť komplexnú dodávku stavebných prác, technológií a montážnych celkov a prác spojených s rekonštrukciou Skladu olejov v súlade s Projektovou dokumentáciou vypracovanou oprávnenou organizáciou HPK ENGINEERING a.s., Nemcovej 30, Košice, hlavný projektant Ing. Jozef Tóth,
- (B) dodržať stavebné povolenie číslo 5641/2014-C340-SŽDD/12520 zo dňa 25.2.2014, právoplatné odo dňa 20.3.2014 vydané MDVRR, Odbor dráhový stavebný úrad, a
- (C) vykonať kompletne odskúšanie Diela, vrátane inžinieringu podľa bodu 2.2 tohto článku, a
- (D) plniť ďalšie povinnosti dohodnuté v Zmluve.

### 2.2. Súčasťou predmetu Plnenia podľa bodu 2.1. Zmluvy je aj vykonanie nasledovných skúšok a dodávka nižšie uvedenej Dokumentácie a uvedenia Diela do prevádzky, a to:

- (a) predloženie protokolov Dopravného úradu v Bratislave o vykonaní kontroly určených technických zariadení (elektrické) pred uvedením do prevádzky,
- (b) predloženie rozhodnutia o prípadnej zmene stavby pred dokončením a prípadnom predĺžení platnosti Stavebného povolenia,
- (c) predloženie osvedčenia o vykonaných skúškach použitých materiálov, tesnostné skúšky, atesty, certifikáty, doklady o zhode a iné,
- (d) predloženie zápisov o kontrole činností a častí Diela zakrytých v priebehu jeho realizácie,
- (e) predloženie zápisov o skúškach zmontovaného zariadenia, prevádzkových skúškach,
- (f) predloženie všetkých revízných správ potrebných pre užívanie Diela,
- (g) predloženie dokladov o odovzdávaní a preberaní prác subdodávateľov,
- (h) zabezpečenie a skompletizovanie dokladov potrebných k vydaniu kladného kolaudačného rozhodnutia,
- (i) zastúpenie Objednávateľa v kolaudačnom konaní rozsahu ním požadovanom,
- (j) odovzdanie právoplatného kolaudačného rozhodnutia s overenou právoplatnosťou kolaudačného rozhodnutia Diela Objednávateľovi,
- (k) predloženie Dokumentácia skutočného vyhotovenia (4 x v papierovej podobe),
- (l) predloženie návodov na obsluhu a údržbu (prevádzkový poriadok potrebný k užívaniu Diela),
- (m) predloženie potvrdenia o zaškolení zamestnancov prevádzkovateľa Diela.

### 2.3. Predmetom Zmluvy je záväzok Objednávateľa zaplatať Celkovú cenu podľa bodu 3.1.1. tejto Zmluvy Zhotoviteľovi za odovzdané Dielo.

- 2.4 Zhotoviteľ sa zaväzuje zhotoviť Dielo vo vlastnom mene, na vlastné náklady, na svoje nebezpečenstvo, na vlastnú zodpovednosť, s odbornou starostlivosťou, riadne a včas.

### 3. CELKOVÁ CENA A PLATOBNÉ PODMIENKY

- 3.1. Zmluvné strany si v súlade so zákonom č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov dohodli nasledovnú Celkovú cenu za riadne a včas vykonané Dielo v rozsahu, kvalite a lehote stanovenej Zmluvou:

- 3.1.1. Celková cena za Plnenie Predmetu Zmluvy podľa bodu 2.1. a 2.2. tejto Zmluvy je Zmluvnými stranami dohodnutá ako maximálna cena vo výške 76 687,44 EUR bez DPH (slovom: sedemdesiatšesťtisícšesťstoosemdesiatšesť eur a štyridsaťštyri centov bez dane z pridanej hodnoty). K Celkovej cene bude uplatnená DPH v zmysle platných predpisov v čase vzniku daňovej povinnosti. Cena celkom pozostáva z týchto čiastkových (dielčích) Cien:

#### Dielo:

##### PS Sklad Olejov

- |                                      |             |
|--------------------------------------|-------------|
| 1. ČPS 01,1 – prevádzkové zariadenie | 10 002,35 € |
|--------------------------------------|-------------|

##### SO 202 Sklad olejov

- |                                   |             |
|-----------------------------------|-------------|
| 2. Stavebné riešenie              | 47 968,70 € |
| 3. Elektroinštalácia (osvetlenie) | 5 631,52 €  |
| 4. Ocelové konštrukcie            | 5 362,39 €  |
| 5. Ústredné vykurovanie           | 4 919,81 €  |
| 6. Zdravotechnická inštalácia     | 2 802,67 €  |
| 7. Kompletačná činnosť            | 0,00 €      |

##### Inžiniering a ostatné:

- |                                                       |   |
|-------------------------------------------------------|---|
| 8. Inžiniering v rozsahu bodu 3.1.2.                  | € |
| 9. Projektová dokumentácia skut. vyhotovenia          | € |
| 10. Prevádzkový poriadok, tesnostné skúšky, vytýčenie | € |

|                                    |                    |
|------------------------------------|--------------------|
| <b>Celková cena Diela bez DPH:</b> | <b>76 687,44 €</b> |
| <b>DPH 20 %:</b>                   | <b>16 104,06 €</b> |
| <b>Celková cena Diela s DPH:</b>   | <b>92 791,50 €</b> |

#### 3.1.2. V Cene celkom sú započítané náklady na:

- vytýčenie podzemných vedení,
- inžiniersku činnosť spojenú s vybavením dokladov, vrátane kolaudačného rozhodnutia,
- vybudovanie, prevádzka a likvidácia zariadenia Staveniska,
- odvoz a zneškodnenie stavebného odpadu, uloženie na skládku. Zneškodnenie odpadu vykonať v súlade so Zákonom o odpadoch,
- porealizačné zameranie,
- Dokumentáciu skutočného vyhotovenia (4x v tlačenej podobe),
- doklady dokumentujúce vhodnosť zabudovaných materiálov (certifikáty, vyhlásenia o zhode), doklady o vykonaných skúškach (tesnostné skúšky), revízne správy, manuály na údržbu a prevádzku, záručné listy,
- vypracovanie prevádzkového poriadku a jeho odovzdanie Objednávateľovi (4x v tlačenej podobe).

- 3.2. V Celkovej cene dohodnutej v bode 3.1.1. tejto Zmluvy sú zahrnuté aj všetky ostatné tu neuvedené náklady a režijné náklady Zhotoviteľa, ktoré mu vzniknú v súvislosti s vykonaním

Diela riadne a včas a jeho riadnym odovzdaním Objednávateľovi, vrátane inžinieringu a kolaudačného konania.

- 3.3. Zmluvné strany sa dohodli, že Plnenie poskytnuté na základe tejto Zmluvy bude Zhotoviteľ Objednávateľovi fakturovať čiastkovo vždy za obdobie kalendárneho mesiaca spätne čiastkovou Faktúrou na základe mesačného Súpisu vykonaných prác. Zhotoviteľ vystaví Čiastkovú Faktúru po uplynutí kalendárneho mesiaca, v ktorom bola časť Plnenia poskytnutá, a to najneskôr do 15 dní nasledujúceho mesiaca. Čiastková Faktúra musí byť vystavená v súlade s platnými právnymi predpismi Slovenskej Republiky. Neoddeliteľnou prílohou Čiastkových Faktúr (mesačných) bude Súpis vykonaných prác za obdobie kalendárneho mesiaca, podpísaný Kontaktnými osobami oboch Zmluvných strán. Objednávateľ má právo na základe tejto Zmluvy zadržať peňažnú čiastku - Zádržné vo výške 10% Celkovej ceny Diela uvedenej v bode 3.1.1. tejto Zmluvy. Zádržné bude Objednávateľom zadržovaná z každej Zhotoviteľom vystavenej Čiastkovej Faktúry, okrem Vyúčtovacej Faktúry, a to až do dňa podpisu Akceptačného protokolu Kontaktnými osobami Zmluvných strán formou zadržania úhrady časti peňažnej čiastky vo výške 10% z fakturovanej sumy, pričom takto zadržaná suma nesmie presiahnuť v celkovom úhrne 10% Celkovej ceny Diela (bod 3.1.1 tejto Zmluvy). Zadržanú čiastku vo výške 10% z celkovej Ceny celkovej Diela uhradí (doplatí) Objednávateľ Zhotoviteľovi do 10 dní odo dňa podpisu Akceptačného protokolu Kontaktnými osobami Zmluvných strán a po predložení Vyúčtovacej Faktúry.
- 3.4. Zhotoviteľ doručí Objednávateľovi príslušnú Faktúru na adresu uvedenú v Kontaktných údajoch Objednávateľa bezodkladne, najneskôr však do 3 (troch) pracovných dní odo dňa jej vystavenia.
- 3.5. Lehota splatnosti Faktúr je 30 (tridsať) dní odo dňa ich vystavenia Zhotoviteľom. V prípade, že Faktúry nespĺňajú náležitosti požadované Zákomom o DPH a touto Zmluvou, je Objednávateľ oprávnený vrátiť ich bez zaplataenia v lehote splatnosti Zhotoviteľovi. Dňom vystavenia novej Faktúry so všetkými požadovanými náležitosťami, začína plynúť nová 30 dňová lehota splatnosti v zmysle dohodnutých platobných podmienok, pričom pôvodný dátum splatnosti Faktúry zaniká.
- 3.6. Faktúra bude Objednávateľom uhradená bezhotovostným prevodom na účet Zhotoviteľa uvedený na Faktúre vo formáte IBAN, pričom má prednosť účet uvedený na Faktúre. Za deň úhrady Faktúry sa považuje deň odpísania dlžnej sumy z bežného účtu Objednávateľa. Všetky bankové poplatky znáša Objednávateľ, s výnimkou poplatkov vyúčtovaných bankou Zhotoviteľa.
- 3.7. Zhotoviteľ nemá nárok na náhradu škody (skutočná škoda aj ušlý zisk) spojenej so zadržaním Časti peňažnej sumy (Zádržné).

#### 4. PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN

- 4.1. Zmluvné strany sa dohodli, že Objednávateľ protokolárne odovzdá Stavenisko Zhotoviteľovi v lehote 10 (desiatich) pracovných dní odo dňa podpisu tejto Zmluvy, avšak len v prípade, že Zmluva nadobudla účinnosť v tejto lehote podľa § 47a Občianskeho zákonníka, v opačnom prípade odovzdá Objednávateľ Stavenisko až v deň nasledujúci po dni účinnosti Zmluvy.
- 4.2. Zhotoviteľ sa zaväzuje zhotoviť Dielo v tomto dohodnutom čase:
- (a) **Termín začatia prác:** je v deň podpísania Protokolu o odovzdaní a prevzatí Staveniska obidvomi Zmluvnými stranami. O termíne odovzdania a prevzatia Staveniska oboznámi Objednávateľ Zhotoviteľa písomne najmenej tri pracovné dni vopred.

- (b) **Termín ukončenia prác:** je do 3 mesiacov od podpísania Protokolu o odovzdaní a prevzatí Staveniska oboma Zmluvnými stranami. Táto skutočnosť - ukončenie prác bude potvrdená oboma Zmluvnými stranami Preberacím protokolom.
- (c) **Termín odovzdania Diela:** do 1 mesiaca od nadobudnutia právoplatnosti kolaudačného rozhodnutia, alebo do odstránenia Vád Diela uvedených v kolaudačnom rozhodnutí a/alebo Akceptačnom protokole, pričom je rozhodujúce odstránenie Vád Diela. Táto skutočnosť finálneho odovzdania Diela je potvrdená oboma Zmluvnými stranami Akceptačným protokolom, podpísaním ktorého Zhotoviteľovi vznikne právo na vyhotovenie Vyúčtovacej faktúry.
- 4.3. Zhotoviteľ je povinný najmenej 3 (tri) kalendárne dni pred zahájením stavebných prác predložiť doklad o odbornej spôsobilosti vykonávať určené činnosti na určených technických zariadeniach, a to na elektrických zariadeniach - označenie zariadenia **E2** – elektrické siete dráh a elektrické rozvody dráh do 1000 V AC a 1500 V DC (vrátane). Toto oprávnenie bolo vydané Dopravným úradom, ŠOTD, podľa § 17 a § 18 Zákona o dráhach.
- 4.4. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade akýchkoľvek nepriaznivých i prírodných podmienok pre vykonanie Diela, resp. časti Diela, najmä poveternostných podmienok, preukázateľne potvrdených Zmluvnými stranami v Stavebnom denníku, sa termín ukončenia prác predlžuje o čas trvania nepriaznivých (prírodných - poveternostných) podmienok. Miestom vykonania Diela je pracovisko Objednávateľa – Rušňové depo Čierna n/T.
- 4.5. Dielo pozostáva z nasledovných častí:
- PS 01 Sklad olejov**  
ČPS 01,1 – prevádzkové zariadenie  
**SO 202 Sklad olejov**  
Stavebné riešenie  
Elektroinštalácia (osvetlenie)  
Oceľové konštrukcie  
Ústredné vykurovanie  
Zdravotechnická inštalácia
- 4.6. Zhotoviteľ sa zaväzuje zhotoviť riadne a včas Dielo podľa a v súlade s Projektovou dokumentáciou, ako aj v súlade s ustanoveniami platného Stavebného zákona a jeho vykonávacích predpisov, vrátane platných STN - EN, Zákona o dráhach, jeho vykonávacích predpisov a podľa tejto Zmluvy. Popis jednotlivých prác, výkonov a dodávok Zhotoviteľa pri vykonávaní Diela, vrátane rozpočtu je obsiahnutý najmä v Projekte stavby – RD Čierna n/T – sklad olejov a v Položkovitom rozpočte stavby s výkazom výmer (Príloha č. 1 tejto Zmluvy).
- 4.7. Zhotoviteľ je povinný počas zhotovovania Diela v celom rozsahu dodržať Stavebné povolenie.
- 4.8. O odovzdaní Staveniska Zhotoviteľovi v zmysle bodu 4.1. Zmluvy bude vyhotovený písomný Protokol o odovzdaní a prevzatí Staveniska podpísaný Kontaktnými osobami Zmluvných strán. Zhotoviteľ nie je oprávnený začať s realizáciou Diela pred dňom podpisu Protokolu o odovzdaní a prevzatí Staveniska. Zhotoviteľ je povinný založiť a viesť odo dňa prevzatia Staveniska Stavebný denník o všetkých prácach a dodávkach, ktoré pri plnení Diela vykonáva. Do Stavebného denníka sa zapisujú všetky rozhodujúce skutočnosti, týkajúce sa realizovaných prác a výkonov, vrátane dohôd o zmene v rozsahu a obsahu Naviac prác.
- 4.9. Stavbyvedúci Zhotoviteľa, príp. jeho zástupca je povinný predložiť poverenej osobe Objednávateľa každý záznam v Stavebnom denníku za účelom jeho podpisu v deň jeho zaznamenania, najneskôr však v nasledujúci pracovný deň. Poverené osoby uvedené v predchádzajúcej vete si Zmluvné strany určia po podpise tejto Zmluvy, najneskôr však v deň odovzdania Staveniska Zhotoviteľovi, a to písomne.

- 4.10. Zhotoviteľ je povinný viesť Stavebný denník na stavbe až do doby riadneho odovzdania a prevzatia celého zhotoveného Diela a uchovávať jeho druhú kópiu minimálne do doby uplynutia poskytnutej záručnej doby. Stavebný denník originál musí byť na Stavbe trvale prístupný k nahliadnutiu počas celého Pracovného dňa. Po dokončení Diela a jeho odovzdaní Objednávateľovi, originál Stavebného denníka je súčasťou Dokumentácie, ktorú Zhotoviteľ odovzdá Objednávateľovi. Do Stavebného denníka okrem priebehu stavebno-montážnych prác sa zapisujú aj požiadavky na odsúhlasenie všetkých Naviac prác, ktorých nutnosť realizácie vyplynula z realizácie Diela a bez uskutočnenia ktorých by bolo nemožné Dielo dokončiť. Zhotoviteľ nie je oprávnený bez súhlasu Objednávateľa tieto práce vykonať. Súhlas Objednávateľa môže byť daný písomným záznamom v Stavebnom denníku, ktorým Objednávateľ odsúhlasí požiadavku Zhotoviteľa zapísanú v Stavebnom denníku. Pri Naviac prácach Zhotoviteľ spracuje formou rozpočtu (spracovaného v aktuálnej cenovej úrovni cenníka CENEKON) nevyhnutné stavebné práce, ktoré bude potrebné vykonať a zároveň Zhotoviteľ predloží Objednávateľovi Dodatok k Zmluve na odsúhlasenie. Tento rozpočet bude tvoriť podklad k uzavretiu Dodatku k Zmluve. Ak Celková cena odsúhlasených položiek uvedených v rozpočte Naviac prác, resp. súčet cien položiek v rozpočtoch po sebe nasledujúcich počas zhotovenia Diela presiahne sumu 5.000,- EUR bez DPH (slovom: päťtisíc eur bez dane z pridanej hodnoty), Objednávateľ spracuje návrh na uzavretie osobitného písomného Dodatku k Zmluve a predloží ho na schválenie Zhotoviteľovi.
- 4.11. V prípade, že pred ukončením Diela budú potvrdené Objednávateľom Naviac práce, ktorých suma nebude vyššia ako 5.000,- EUR bez DPH (slovom: päťtisíc eur bez dane z pridanej hodnoty), Objednávateľ taktiež spracuje návrh na uzavretie Dodatku a následne ho predloží Zhotoviteľovi na schválenie. Nedeliteľnou súčasťou každého písomného Dodatku k tejto Zmluve, ktorý by bol vyvolaný z titulu zmeny Ceny celkom Diela, je položkovitý rozpočet popisujúci dotknuté položky zmeny.
- 4.12. Zhotoviteľ zabezpečí na vlastné náklady a na vlastné nebezpečenstvo zriadenie a zariadenie Staveniska, stráženie a poistenie Staveniska. Objednávateľ neručí Zhotoviteľovi za škody, ktoré vzniknú na majetku Zhotoviteľa uloženého na stavbe a Stavenisku. Zároveň sa zaväzuje informovať Objednávateľa o akýchkoľvek zmenách, ktoré majú vplyv na poistenie a stráženie Staveniska.
- 4.13. Zhotoviteľ sa zaväzuje vozidlá vchádzajúce na cestu, resp. na verejných priestranstvách vopred očistiť, aby neznečisťovali pri výjazde zo Staveniska na cestu, resp. verejné priestranstvo ani iné časti areálu RD Čierna n/T, neobmedziť plynulosť cestnej a pešej premávky v zmysle prevádzkového poriadku RD Čierna n/T. Do 3 dní po ukončení Diela sa Zhotoviteľ zaväzuje na vlastné náklady uviesť do pôvodného stavu Stavenisko, vypratať a odovzdať Stavenisko Objednávateľovi.
- 4.14. Objednávateľ ku dňu odovzdania Staveniska Zhotoviteľovi zabezpečí vytýčenie všetkých nadzemných a podzemných inžinierskych sietí v správe Objednávateľa. Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť vytýčenie všetkých nadzemných a podzemných sietí, ktoré nie sú v správe Objednávateľa a ktoré môžu byť činnosťou Zhotoviteľa dotknuté. Zhotoviteľ zodpovedá za poškodenie všetkých vytýčených i nezistených (nevytýčených) vedení a inžinierskych sietí.
- 4.15. Za riadne ukončenie Diela sa považuje zrealizovanie všetkých stavebno-montážnych prác v zmysle Projektovej dokumentácie a Stavebného povolenia, v súlade s platnými technickými normami a súvisiacimi predpismi a po úspešnom ukončení kompletného odskúšania Diela Objednávateľom. Zhotoviteľ sa zaväzuje vyzvať písomne Objednávateľa minimálne 5 (päť) pracovných dní vopred na účasť pri príprave na kompletné odskúšanie. Prípravu a vykonanie kompletného odskúšania zabezpečuje Zhotoviteľ na vlastné náklady. Takto zrealizované stavebno-montážne práce musia byť ukončené v súlade s termínom ukončenia prác podľa bodu 4.2. písmena (b) tejto Zmluvy, ak sa Zmluvné strany nedohodnú inak.

- 4.16. Po skončení stavebno-montážnych prác Zhotoviteľ vyhotoví a Objednávateľovi odovzdá projekt skutočného vyhotovenia Diela v štyroch vyhotoveniach v papierovej podobe výtlačku a zároveň poskytne Objednávateľovi autorský súhlas na použitie tejto Dokumentácie podľa požiadaviek Objednávateľa.
- 4.17. Zmluvné strany sa dohodli, že Navyše práce budú predmetom osobitného rokovania a osobitného Dodatku k tejto Zmluve, pričom Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať aj prípadné obstaranie zmeny Projektovej dokumentácie.
- 4.18. Okrem povinností, ktoré je Zhotoviteľ povinný splniť a/alebo dodržiavať podľa iných ustanovení Zmluvy je Zhotoviteľ povinný:
- (a) chrániť predmet Plnenia pred poškodením,
  - (b) dodržiavať, zachovávať a rešpektovať právny poriadok SR a interné predpisy Objednávateľa, ktoré sú Zhotoviteľovi známe a predpisy o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a požiarnej ochrane. Objednávateľ nezodpovedá za pracovné ani iné úrazy zamestnancov Zhotoviteľa a tretích osôb podieľajúcich sa na Plnení predmetu Zmluvy, ku ktorým došlo v priestoroch Objednávateľa,
  - (c) v plnom rozsahu zodpovedať za bezpečnosť a ochranu zdravia osôb v priestore Staveniska, ktorých vstup na Stavenisko a v priestore Staveniska je oprávnený. Zhotoviteľ zabezpečí pracovníkom ochranné pracovné pomôcky. Odborné práce musia byť vykonané len pracovníkmi Zhotoviteľa, ktorí majú príslušnú kvalifikáciu na vykonanie týchto prác,
  - (d) zabezpečiť na svoje vlastné riziko a na vlastné náklady všetky povolenia, certifikáty, licencie a iné doklady požadované právnymi predpismi jednotlivých štátov, ktoré sú potrebné a/alebo nevyhnutné pre riadne a včasné Plnenie predmetu Zmluvy,
  - (e) riadiť sa pri Plnení predmetu Zmluvy pokynmi Objednávateľa a konať v súlade s jeho záujmami.
  - (f) o začatí prác informovať vedúceho príslušného pracoviska alebo ním poverenú osobu.
- 4.19. Zhotoviteľ je oprávnený so súhlasom Objednávateľa poveriť dodaním časti Plnenia predmetu Zmluvy tretiu osobu. Zhotoviteľ zodpovedá Objednávateľovi za Plnenie predmetu Zmluvy v plnom rozsahu tak, ako by ju plnil sám a všetky povinnosti a práva, záruky a zodpovednosti Zhotoviteľa zostávajú zachované v plnom rozsahu. Zhotoviteľ je povinný zmluvne zabezpečiť dodržanie a zachovanie týchto povinností, práv, záruk a zodpovedností treťou osobou a výhradne sám zodpovedá za akúkoľvek ujmu, ktorá by vznikla tretej osobe. Jedno vyhotovenie takejto zmluvy subdodávateľom je Zhotoviteľ povinný odovzdať Objednávateľovi do 3 (troch) pracovných dní odo dňa uzavretia subdodávateľskej zmluvy.
- 4.20. Zhotoviteľ je oprávnený predkladať písomne návrh na zmenu materiálov a technologických postupov oproti schválenému rozpočtu a Dokumentácii Diela, ktorú dostal od Objednávateľa. Použiť tieto materiály však je oprávnený len za podmienky ich predchádzajúceho písomného odsúhlasenia Objednávateľom. Toto je možné uskutočniť i písomnými záznamami Zhotoviteľa a Objednávateľa v Stavebnom denníku. Cena celkom Diela sa však zmenou materiálov nesmie navyšovať oproti už odsúhlasenému Rozpočtu Diela (Celkovej cene), uvedenému v tejto Zmluve.

- 4.21. Navyše práce sú práce, ktoré neboli zachytené v Rozpočte a ich uskutočnenie je nutné z dôvodov súvisiacich s realizáciou predmetu Zmluvy (Diela) a bez ich uskutočnenia nie je možné Dielo dokončiť. Navyše práce Objednávateľ odsúhlasí spôsobom uvedeným v bode 4.10. tejto Zmluvy.
- 4.22. Navyše práce sú práce, ktoré požaduje Objednávateľ zrealizovať z dôvodu rozšírenia predmetu Zmluvy (Diela), avšak tieto práce nie sú nevyhnutné pre dokončenie Diela podľa Projektu a rozpočtu Diela. Navyše práce si objedná Objednávateľ písomným Dodatkom k tejto Zmluve po uskutočnení osobitného rokovania a zabezpečení financovania Navyše prác, vrátane potrebnej projektovej dokumentácie.
- 4.23. V prípade, ak sa Zmluvné strany po uzatvorení Zmluvy dohodnú formou písomného Dodatku k Zmluve na obmedzení a/alebo rozšírení rozsahu Diela, je Objednávateľ povinný zaplatiť Zhotoviteľovi Celkovú cenu primerane zníženú a/alebo zvýšenú podľa skutočne zrealizovaných prác a dodávok. Ocenenie týchto prác sa vykoná pomocou programu Cenkos/CenkosPlus, pri použití cenníka CENEKON za nasledujúcich podmienok:
- (a) ak sa bude oceňovať položka, ktorá bola použitá pri spracovaní cenovej ponuky a je uplatnená v pôvodnom Rozpočte, ktorý je prílohou tejto Zmluvy, použije sa tá istá jednotková cena v tej istej cenovej hladine, ako pri pôvodnom Rozpočte.
  - (b) ak sa však bude oceňovať položka, ktorá nebola použitá v Rozpočte priloženom k tejto Zmluve, pre túto položku sa použije jednotková cena v aktuálnej cenovej úrovni CENEKON-u.
- 4.24. Pred zahájením Stavby Zhotoviteľ písomne určí koordinátora pre BOZP a pre PO. Kópiu určenia odovzdá ihneď Objednávateľovi.
- 4.25. Zhotoviteľ – jeho pracovníci a/alebo jeho subdodávateľa, sú oprávnení sa pohybovať iba v priestoroch Staveniska, ktoré mu odovzdal Objednávateľ. Pohyb Zhotoviteľa, jeho subdodávateľov a ich pracovníkov mimo odovzdaný priestor Staveniska sa považuje za podstatné porušenie zmluvných podmienok. Za takto vzniknutú škodu nesie plnú zodpovednosť Zhotoviteľ výlučne sám voči všetkým tretím osobám a voči Objednávateľovi nevzniká žiaden regresný nárok týchto tretích osôb z titulu náhrady škody, ujmy na živote a/alebo zdraví a/alebo sťaženia spoločenského uplatnenia a/alebo iných podobných nárokov.
- 4.26. Pred zahájením prác Zhotoviteľ odovzdá Objednávateľovi Zoznam zodpovedných pracovníkov a Zoznam pracovníkov realizujúcich Dielo. Rovnako platí, ak činnosti bude realizovať subdodávateľ.
- 4.27. Pred zahájením prác odovzdá Zhotoviteľ Objednávateľovi Zoznam mechanizmov (aj ich evidenčných čísiel) s menami obsluhy/vodičov, ktoré bude počas svojej činnosti využívať.
- 4.28. Zhotoviteľ deklaruje Objednávateľovi vhodnosť zabudovaných materiálov ešte pred ich prvým aplikovaním. Pod vhodnosťou použitého materiálu sa rozumie súlad medzi vlastnosťami aplikovaného materiálu a jeho technickými parametrami a špecifikáciou požadovanou projektovou dokumentáciou (certifikát alebo vyhlásenie o zhode). V prípade nesúladu nesmie Zhotoviteľ daný materiál použiť.

## **5. ĎALŠIE DOHODNUTÉ PODMIENKY**

- 5.1. Zmluvné strany sa zaväzujú vzájomne spolupracovať poskytnúť súčinnosť potrebnú na Plnenie predmetu Zmluvy. Zmluvné strany sa ďalej zaväzujú informovať sa o všetkých skutočnostiach relevantných pre riadne a včasné Plnenie svojich povinností a práv



vyplývajúcich im zo Zmluvy, ako aj o skutočnostiach, ktoré by mohli zmariť alebo podstatne sťažiť Plnenie predmetu Zmluvy.

- 5.2. Zmluvné strany sú povinné plniť svoje povinnosti a práva vyplývajúce im zo Zmluvy a z právneho poriadku Slovenskej republiky riadne a včas tak, aby nedochádzalo k omeškaniu s ich Plnením.
- 5.3. Objednávateľ je oprávnený kontrolovať zhotovovanie Diela na každom stupni jeho zhotovovania. Práce a/alebo dodávky, ktoré vykazujú už v priebehu realizácie Diela nedostatky, alebo sú v rozpore so Zmluvou, musí Zhotoviteľ na vlastné náklady nahradiť nezávadnými prácami a/alebo dodávkami bez dopadu na termín ukončenia ním realizovaných prác a/alebo dodávok. Ak Objednávateľ pri kontrole zistí, že Zhotoviteľ porušuje svoje povinnosti, má právo žiadať, aby Zhotoviteľ bezodkladne odstránil zistené Vady vzniknuté chybným zhotovením prác a/alebo dodávok a ďalej ho zhotovoval riadne. V prípade, že Zhotoviteľ v primeranej dobe, určenej Objednávateľom a zapísanej v Stavebnom denníku, neodstráni zistené nedostatky, považuje sa to za podstatné porušenie Zmluvy a Objednávateľ má právo od Zmluvy odstúpiť. Pri realizovaní tzv. „zakrývaných“ prác je Zhotoviteľ povinný minimálne 3 (tri) pracovné dni vopred vyzvať Objednávateľa na ich prehliadnutie a odsúhlasenie formou zápisu v Stavebnom denníku. Túto výzvu môže Zhotoviteľ spraviť aj inou formou, napr. elektronickou formou výzvy na Kontaktnú osobu Objednávateľa podľa Kontaktných údajov Objednávateľa, o čom sa dodatočne spraví zápis do Stavebného denníka. V prípade nedodržania tohto postupu je Zhotoviteľ povinný na požiadanie Objednávateľa zakryté práce odkryť na vlastné náklady a rovnako na vlastné náklady tieto práce, ak budú schválené Objednávateľom, opäť zakryť. Ak Objednávateľ nebude na výzvu Zhotoviteľa reagovať do 3 (troch) pracovných dní a priebežnej kontroly realizovaných prác sa nezúčastní, má sa za to, že Objednávateľ so stavom realizovaných prác súhlasí a Zhotoviteľ môže pokračovať v zakrytí týchto prác a v ďalších činnostiach.
- 5.4. Akékoľvek mimoriadne skutočnosti, hlavne vo vzťahu k termínom realizácie prác, ich rozsahu, kvalite, technológiám a podobne, je Zhotoviteľ povinný oznámiť Objednávateľovi bez zbytočného odkladu. V prípade telefonického oznámenia je Zhotoviteľ povinný túto skutočnosť zaznamenať v Stavebnom denníku a Objednávateľ potvrdiť svojím Technickým dozorom.
- 5.5. Zhotoviteľ je povinný po celý čas realizácie Diela odpratávať zo Staveniska stavebný odpad vznikajúci pri jeho činnosti v súlade so Zákom o odpadoch. Pri likvidácii odpadu je Zhotoviteľ povinný dodržiavať platné predpisy o ochrane životného prostredia a o ekologickej likvidácii odpadu a predpisy BOZP a PO, vrátane interných, stanovených Objednávateľom. Po ukončení Diela a jeho odovzdaní Objednávateľovi je Zhotoviteľ povinný vypratať Stavenisko do 3 kalendárnych dní od podpísania Zápisu o odovzdaní a prevzatí. Náklady na čistenie a vypratanie Staveniska sú súčasťou Celkovej ceny dohodnutej v bode 3.1.1. Zmluvy. Stavenisko sa Zhotoviteľ zaväzuje uviesť do pôvodného stavu (podľa Dokumentácie), ak sa obidve Kontaktné osoby Zmluvných strán nedohodnú inak zápisom v Preberacom protokole.
- 5.6. Ak Zmluvná strana spôsobí porušením svojich povinností a/alebo práv vyplývajúcich jej zo Zmluvy a/alebo nedodržaním/porušením vyhlásení a/alebo záruk urobených v Zmluve akúkoľvek škodu druhej Zmluvnej strane, jej zodpovednosť za škodu a povinnosť na náhradu škody takto spôsobenú druhej Zmluvnej strane sa bude riadiť a spravovať ustanoveniami § 373 a nasl. Obchodného zákonníka.
- 5.7. Zhotoviteľ až do doby riadneho odovzdania Diela (bod 4.2.písm. c) Objednávateľovi na základe Akceptačného protokolu znáša nebezpečenstvo škody na zhotovovanom Diele. Riadnym odovzdaním Diela sa rozumie technický stav Diela bez akýchkoľvek Vád a nedorobkov.



- 5.8. Pohľadávky Zhotoviteľa voči Objednávateľovi vzniknuté na základe ustanovení Zmluvy nie je možné postúpiť tretej osobe bez písomného súhlasu Objednávateľa. V prípade, že Zhotoviteľ bez predchádzajúceho písomného súhlasu Objednávateľa postúpi pohľadávku, ktorú má voči Objednávateľovi tretej osobe, je Zhotoviteľ povinný zaplatiť Objednávateľovi zmluvnú pokutu a sumu vo výške nominálnej hodnoty postúpenej pohľadávky podľa tejto Zmluvy.
- 5.9. Zhotoviteľ je povinný v zmysle „Pokynu pre povoľovanie vstupu, filmovanie a fotografovanie vo vyhradenom priestore ŽSR, Objednávateľa a ZSSK“ požiadať o vydanie Povolenia na vstup cudzích osôb do vyhradeného obvodu Objednávateľa, ako i o vydanie Povolenia na vjazd cestného vozidla do vyhradeného obvodu Objednávateľa, s ktorými ho oboznámi Kontaktná osoba Objednávateľa pri odovzdávaní Staveniska, čo Zmluvné strany zapíšu do Protokolu o odovzdaní a prevzatí Staveniska.
- 5.10. Zhotoviteľ v súlade s § 551 Obchodného zákonníka je povinný upozorniť Objednávateľa bez zbytočného odkladu na nevhodnú povahu vecí prevzatých od Objednávateľa alebo pokynov daných mu od Objednávateľa na vykonanie Diela, inak znáša škodu sám v celom rozsahu. Ak Objednávateľ bude trvať na vykonaní prác napriek nesúhlasu Zhotoviteľa, rozhodujúce je stanovisko Stavebného dozoru. Náklady takto vzniknuté však znáša Objednávateľ.
- 5.11. Povinnosť zhotoviť Dielo riadne a včas podľa bodu 4.2. písm. (c) tejto Zmluvy si splní Zhotoviteľ odovzdaním Diela vyhotoveného v termíne a za podmienok dohodnutých v Zmluve na základe Akceptačného protokolu podpísaného obidvomi Zmluvnými stranami a po odstránení všetkých Vád a nedorobkov Diela a po nadobudnutí právoplatnosti Kolaudačného rozhodnutia.
- 5.12. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade, ak nedôjde k realizácii Diela podľa tejto Zmluvy, nie je Zhotoviteľ oprávnený si nárokovať od Objednávateľa ušlý zisk a ani iné možné škody súvisiace s nerealizovaním Diela (napr. náhrady miezd, stavebnú predprípravu a pod.).
- 5.13. V prípade ukončenia Zmluvného vzťahu z akéhokoľvek dôvodu ešte pred riadnym dokončením a odovzdaním Diela Akceptačným protokolom, Kontaktné osoby Zmluvných strán spoločne zdokumentujú aktuálnu Rozpracovanosť Diela ku dňu zastavenia prác (činnosti), ktorú Kontaktné osoby Zmluvných strán spoločne odsúhlasia a potvrdia. K tomuto dátumu si Zmluvné strany navzájom vyrovnajú záväzky s ohľadom na už zrealizované práce a uhradené Faktúry a oboma Kontaktnými osobami Zmluvných strán potvrdenú Rozpracovanosť, a to v lehote 60 dní odo dňa odsúhlasenia Rozpracovanosti Diela. Ak došlo k predčasnému ukončeniu zmluvného vzťahu z titulu podstatného porušenia Zmluvných podmienok zo strany Zhotoviteľa, Zhotoviteľ stráca nárok na uvoľnenie kolaudačného Zádržného, aj keby stav Rozpracovanosti Diela a jeho bezvadnosť oprávňoval Zhotoviteľa nárokovať si kolaudačné Zádržné.

## **6. ZODPOVEDNOSŤ ZA VADY A ZÁRUČNÁ DOBA**

- 6.1. Zhotoviteľ sa zaväzuje zhotoviť Dielo riadne, včas a v súlade, v rozsahu, v kvalite, spôsobom a za ďalších podmienok uvedených v Zmluve a ručí za to, že Dielo nemá Vady a že funkčnosť a použitie Diela bude plne zodpovedať funkčným vlastnostiam a špecifikáciám Diela stanovenými Projektovou dokumentáciou a špecifikáciám uvedeným v priloženej Dokumentácii.
- 6.2. Zhotoviteľ zodpovedá za Vady, ktoré má Dielo v okamihu, keď prechádza nebezpečenstvo škody na Objednávateľa, aj keď sa Vada stane zjavnou až po tomto čase. Zhotoviteľ zodpovedá takisto za každú Vadu, ktorá vznikne pred okamihom alebo po okamihu uvedenom v predchádzajúcej vete, ak je spôsobená porušením jeho povinností.

- 6.3. Ak Zhotoviteľ uskutoční Plnenie predmetu Zmluvy s Vadami, platí bod 5.7 tejto Zmluvy. Zmluvné strany sa dohodli, že Objednávateľ môže požadovať aj primeranú zľavu z čiastkovej Ceny vadného Plnenia spôsobom podľa bodu 6.13 tejto Zmluvy v prípade, ak Zhotoviteľ Vadu neodstráni v stanovenej lehote kolaudačným rozhodnutím, prípadne Zhotoviteľ oznámi Objednávateľovi, že Vada je neodstrániteľná, V takomto prípade Objednávateľ je oprávnený odstúpiť od Zmluvy s účinkami od teraz. Zhotoviteľovi nevzniká odstúpením Objednávateľa od Zmluvy v dôsledku neodstránenia Vád Plnenia v stanovenej lehote nárok na zaplatenie zmluvnej pokuty, ani nárok na náhradu nákladov vynaložených na vadné Plnenie predmetu Zmluvy. Nárok Objednávateľa na náhradu škody a na zmluvnú pokutu nie je týmto odstúpením Zhotoviteľa od Zmluvy dotknutý.
- 6.4. Záručná doba Diela je určená § 562 ods. 2 písm. c) Obchodného zákonníka a začína plynúť dňom riadneho odovzdania Diela Zhotoviteľom a jeho prevzatia Objednávateľom na základe Akceptačného protokolu (bod 5.7 tejto Zmluvy).
- 6.5. Zhotoviteľ sa zaväzuje na vlastné náklady a v lehote písomne určenej Objednávateľom podľa bodu 6.3. tejto Zmluvy odstrániť Vadu Diela bez ohľadu na to, či Vada vznikla pred podpisom Akceptačného protokolu, alebo počas plynutia Záručnej doby.
- 6.6. Do doby odstránenia Vád nie je Objednávateľ povinný platiť časť Celkovej ceny, ktorá by zodpovedala jeho nároku na zľavu z Celkovej ceny podľa bodu 6.13. Zmluvy, ak by Vada nebola odstránená.
- 6.7. V prípade, že sa na práce a dodávky poskytnuté Zhotoviteľom Objednávateľovi v súvislosti so zhotovením Diela vzťahuje záruka poskytovaná treťou stranou, Zhotoviteľ je povinný uplatniť tieto nároky zo zodpovednosti za Vady sám, pričom nedochádza k obmedzeniu jeho výlučnej zodpovednosti za Vady Diela. Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť, aby tieto záruky poskytované tretími stranami platili do momentu ukončenia platnosti tejto Zmluvy. Nesplnenie tejto povinnosti sa považuje za podstatné porušenie tejto Zmluvy.
- 6.8. Záručná doba neplynie po dobu, po ktorú Objednávateľ nemôže užívať Dielo pre jeho Vady, za ktoré zodpovedá Zhotoviteľ.
- 6.9. Ak nie je v Zmluve výslovne určené inak, Objednávateľ je oprávnený odmietnuť čiastočné Plnenie záväzku Zhotoviteľa (podľa stavebných objektov a prevádzkových súborov).
- 6.10. V prípade, že Objednávateľ požaduje zľavu z Ceny a/alebo Celkovej ceny, Zmluvné strany sa dohodli, že pri určení výšky zľavy bude Objednávateľ vychádzať najmä z posúdenia nasledovných skutočností:
- (a) nákladov a času, ktorý bude Objednávateľ musieť vynaložiť na činnosti, ktoré sú nevyhnutné na to, aby sa Plnenie predmetu Zmluvy stalo bezvadným v zmysle Zmluvy,
  - (b) hodnoty Plnenia predmetu Zmluvy,
  - (c) významu Plnenia predmetu Zmluvy pre hospodársku činnosť Objednávateľa a škody, ktoré môžu byť vadnosťou Plnenia Objednávateľa spôsobené.

## 7. SANKCIE

- 7.1. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade, ak sa Zhotoviteľ dostane do omeškania s Plnením predmetu Zmluvy, je Objednávateľ oprávnený uplatniť si voči nemu zmluvnú pokutu vo výške 0,03% z Ceny celkom dohodnutej v bode 3.1 tejto Zmluvy za každý, a to aj začatý deň

omeškania. Nárok na náhradu škody v rozsahu presahujúcom zmluvnú pokutu tým nie je dotknutý. Objednávateľovi súčasne vzniká právo odstúpiť od tejto Zmluvy.

- 7.2. V prípade že sa Zhotoviteľ dostane do omeškania s odstránením Vady v lehote stanovenej Objednávateľom, je Objednávateľ oprávnený uplatniť si voči Zhotoviteľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,03% z Celkovej ceny dohodnutej v bode 3.1. tejto Zmluvy za každý, a to aj začatý deň omeškania. Nárok na náhradu škody v rozsahu presahujúcom zmluvnú pokutu tým nie je dotknutý.
- 7.3. V prípade, že sa Objednávateľ dostane do omeškania s úhradou Faktúry a Faktúru neuhradí ani do 10 dní po tom, čo mu bola doručená písomná výzva na jej zaplatenie, je Zhotoviteľ oprávnený uplatňovať si voči Objednávateľovi úrok z omeškania vo výške 0,03% z dlžnej čiastky, a to za každý aj začatý deň omeškania v súlade s § 369 Obchodného zákonníka.
- 7.4. Zmluvnú pokutu zaplatí povinná zmluvná strana oprávnenej Zmluvnej strane nezávisle na tom, či a v akej výške vznikne oprávnenej strane nárok na náhradu škody, ktorú možno v rozsahu presahujúcom zmluvnú pokutu vymáhať samostatne.
- 7.5. Zmluvné strany sa dohodli, že Zhotoviteľ je povinný Objednávateľovi zaplatiť zmluvnú pokutu vo výške 150,00 EUR za neuvoľnenie, nevypratanie a neuvedenie Staveniska do pôvodného stavu v lehote vyplývajúcej z tejto Zmluvy, a to za každý deň omeškania.
- 7.6. Zhotoviteľ zaplatí zmluvnú pokutu vo výške 100,00 € za každé jedno porušenie pravidiel a zásad pre BOZP a pre PO (i interných), a to i opakovane.

## **8. KONTAKTY A DORUČOVANIE**

- 8.1. Akékoľvek oznámenia, žiadosti, požiadavky, návrhy, súhlas/nesúhlas, schválenie/odmietnutie schválenia, výpoveď alebo akákoľvek iná komunikácia predpokladaná, vyžadovaná alebo povolená Zmluvou (ďalej len Korešpondencia) musí mať písomnú formu a musí byť doručená Zmluvnej strane poštou, elektronickou poštou, osobne, expresnou kuriérnou službou, faxom na Kontaktné údaje Zmluvnej strany, prípadne odovzdaná osobne Kontaktné osobe Zmluvnej strany. Zmluvné strany sa dohodli, že akékoľvek písomnosti týkajúce sa skončenia trvania tejto Zmluvy budú doručované len prostredníctvom pošty, osobne alebo expresnou kuriérnou službou.
- 8.2. Pre potreby doručovania prostredníctvom pošty sa použijú adresy sídiel Zmluvných strán uvedené v tejto Zmluve, alebo adresy uvedené na Objednávke, ibaže odosielajúcej Zmluvnej strane adresát písomnosti oznámil novú adresu sídla, prípadne inú novú adresu určenú na doručovanie písomností. V prípade akejkoľvek zmeny adresy určenej na doručovanie písomností na základe tejto Zmluvy alebo v súvislosti s touto Zmluvou sa príslušná Zmluvná strana zaväzuje o zmene adresy bezodkladne písomne informovať druhú Zmluvnú stranu; v takomto prípade je pre doručovanie rozhodujúca nová adresa riadne oznámená Zmluvnej strane pred odosielaním Korešpondencie.
- 8.3. Korešpondencia sa považuje za doručení v deň doručenia zásielky, resp. v deň odmietnutia prevzatia zásielky, ak bola zásielka doručená poštou, osobne alebo expresnou kuriérnou službou. V prípade vrátenia zásielky ako nedoručenej sa Korešpondencia považuje za doručení na tretí deň od jej vrátenia, a to aj vtedy, ak osoba uvedená ako Kontaktná osoba sa o tom nedozvedela.

## 9. KONTAKTNÉ ÚDAJE A KONTAKTNÉ OSOBY ZMLUVNÝCH STRÁN

### 9.1. Kontaktné údaje Zhotoviteľa:

|                 |                                                        |
|-----------------|--------------------------------------------------------|
| <b>Adresa</b>   | STREICHER SK, a.s.<br>Hruštiny 602, 010 01 Žilina      |
| <b>Telefón</b>  | 041 5079 524                                           |
| <b>Fax</b>      |                                                        |
| <b>E-mail</b>   |                                                        |
| <b>Internet</b> | <a href="http://www.streicher.sk">www.streicher.sk</a> |

### 9.2. Kontaktné osoby Zhotoviteľa:

| Meno a priezvisko | Telefón | E-mail | Rozsah oprávnenia                           |
|-------------------|---------|--------|---------------------------------------------|
| 1                 |         |        | vo veciach zmluvných                        |
| 1                 |         |        | vedúci strediska stavebnej výroby<br>Košice |

### 9.3. Kontaktné údaje Objednávateľa:

|                                     |                                                                                                                                 |
|-------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Adresa</b>                       | Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.<br>Drieňová 24, 820 09 Bratislava, Slovenská republika                               |
| <b>Adresa pre zasielanie Faktúr</b> | Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.,<br>Sekcia účtovníctva a daní<br>Drieňová 24, 820 09 Bratislava, Slovenská republika |
| <b>Telefón</b>                      | + 421 2 2029 7776/4                                                                                                             |
| <b>Fax</b>                          | + 421 2 43420389                                                                                                                |
| <b>E-mail</b>                       |                                                                                                                                 |
| <b>Internet</b>                     | <a href="http://www.zscargo.sk">www.zscargo.sk</a>                                                                              |

### 9.4. Kontaktné osoby Objednávateľa:

| Meno a priezvisko | Telefón | E-mail | Rozsah oprávnenia                                                            |
|-------------------|---------|--------|------------------------------------------------------------------------------|
| 1                 |         |        | Prebranie Diela,<br>odovzdanie Staveniska<br>a stavebný a technický<br>dozor |
|                   |         |        | Prebranie Diela,<br>odovzdanie Staveniska<br>a stavebný a technický<br>dozor |
|                   |         |        | Prebranie Diela,<br>odovzdanie Staveniska<br>a stavebný a technický<br>dozor |

## **10. TRVANIE ZMLUVY**

- 10.1. Zmluvné strany sa dohodli, že Zmluva sa uzatvára na dobu určitú do zhotovenia a prevzatia Diela Zhotoviteľom na základe potvrdeného Akceptačného protokolu oboma Zmluvnými stranami.
- 10.2. Zmluvné strany sa dohodli, že Zmluva zaniká jedným z nasledovných dôvodov:
- (a) písomnou dohodou Zmluvných strán v deň tam uvedený; alebo
  - (b) nadobudnutím účinnosti písomného odstúpenia od Zmluvy jednou zo Zmluvných strán v súlade s bodom 10.3 Zmluvy; alebo
  - (c) neodovzdaním Staveniska podľa bodu 4.1 Zmluvy najneskôr do 12 mesiacov od podpisu tejto Zmluvy.
- 10.3. Odstúpiť od Zmluvy je oprávnená ktorákoľvek zo Zmluvných strán v prípade podstatného porušenia zmluvných povinností druhou Zmluvnou stranou. Podstatným porušením zmluvných povinností sa rozumie porušenie takých povinností vyplývajúcich zo Zmluvy, na ktoré sa podľa ustanovení Zmluvy viaže možnosť odstúpiť od Zmluvy. Ostatné porušenia zmluvných povinností sa považujú za nepodstatné v zmysle § 346 Obchodného zákonníka. Písomné odstúpenie od Zmluvy nadobúda platnosť a účinnosť dňom jeho doručenia druhej Zmluvnej strane s účinkami od teraz (ex nunc). Odstúpenie od Zmluvy sa však nedotýka nároku na náhradu škody a ani nároku na zmluvnú pokutu, ktorý vznikol v dôsledku porušenia povinností.
- 10.4. Zánik tejto Zmluvy nemá vplyv na práva a povinnosti Zmluvných strán, ktoré vznikli počas existencie Zmluvy.

## **11. NEBEZPEČENSTVO ŠKODY NA PREDMETE PLNENIA**

- 11.1. Nebezpečenstvo škody na predmete Plnenia prechádza zo Zhotoviteľa na Objednávateľa:
- a) po podpise Akceptačného protokolu obidvomi Zmluvnými stranami podľa bodu 5.7. tejto Zmluvy, a to za predpokladu, že Dielo nemalo v čase podpisu Akceptačného protokolu žiadne vady;
  - b) odstránením všetkých Vád, ktoré Objednávateľ oznámil Zhotoviteľovi v Akceptačnom protokole alebo inej súvisiacej Dokumentácii.

## **12. DÔVERNÉ INFORMÁCIE A MLČANLIVOSŤ**

- 12.1. Dôverné informácie poskytnuté, odovzdané, oznámené, sprístupnené a/alebo akýmkoľvek iným spôsobom získané jednou Zmluvnou stranou od druhej Zmluvnej strany na základe a/alebo v akejkoľvek súvislosti so Zmluvou môžu byť použité výhradne na účely Plnenia predmetu Zmluvy. Zmluvné strany sa zaväzujú Dôverné informácie, ako aj všetky informácie poskytnuté, odovzdané, oznámené, sprístupnené a/alebo akýmkoľvek iným spôsobom získané Zmluvnými stranami na základe Zmluvy a/alebo v akejkoľvek súvislosti so Zmluvou udržiavať v prísnej tajnosti, zachovávať o nich mlčanlivosť a chrániť ich pred zneužitím, poškodením, zničením, znehodnotením, stratou a odcudzením, a to i po ukončení platnosti a účinnosti Zmluvy.
- 12.2. Zmluvná strana nie je oprávnená bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej Zmluvnej strany Dôverné informácie poskytnúť, odovzdať, oznámiť, sprístupniť, zverejniť, publikovať, rozširovať, vyraziť ani použiť inak, než na účely Plnenia predmetu Zmluvy, a to ani po ukončení platnosti a účinnosti Zmluvy, s výnimkou prípadu ich poskytnutia odborným

poradcom Zmluvnej strany (vrátane právnych, účtovných, daňových a iných poradcov, alebo audítorov), ktorí sú buď viazaní všeobecnou profesionálnou povinnosťou mlčanlivosti stanovenou alebo uloženou zákonom alebo sú povinní zachovávať mlčanlivosť na základe písomnej dohody so Zmluvnou stranou.

12.3. Povinnosť Zmluvných strán zachovávať mlčanlivosť o Dôverných informáciách sa nevzťahuje na informácie, ktoré:

- (a) boli zverejnené už pred podpisom Zmluvy, čo musí byť preukázateľné na základe poskytnutých podkladov, ktoré túto skutočnosť dokazujú; a/alebo
- (b) majú byť sprístupnené na základe povinnosti stanovenej zákonom, rozhodnutím súdu, prokuratúry alebo iného oprávneného orgánu verejnej moci, pričom v tomto prípade Zmluvná strana je povinná tieto informácie sprístupniť.

12.4. Zmluvné strany sú povinné zabezpečiť riadne a včasné utajenie Dôverných informácií a zachovávanie povinnosti mlčanlivosti o Dôverných informáciách podľa všeobecne platných, zaužívaných a zachovávaných pravidiel, zásad a zvyklostí pre utajovanie a zachovávanie povinnosti mlčanlivosti o takýchto informáciách.

12.5. Zmluvné strany sú povinné zabezpečiť riadne a včasné utajenie Dôverných informácií a zachovávanie povinnosti mlčanlivosti o Dôverných informáciách aj u svojich zamestnancov, štatutárnych orgánov, členov štatutárnych orgánov, dozorných orgánov, členov dozorných orgánov, zástupcov, splnomocnencov, Subdodávateľov ako aj iných spolupracujúcich tretích osôb, pokiaľ im takéto Dôverné informácie boli poskytnuté, odovzdané, oznámené a/alebo sprístupnené v súlade so Zmluvou.

### 13. ROZHODNÉ PRÁVO A JURISDIKCIA

13.1. Zmluva, jej interpretácia a vzťahy, ktoré vznikli na jej základe sa riadia právnym poriadkom Slovenskej republiky s tým, že Zmluvné strany sa dohodli, že použitie akéhokoľvek ustanovenia ktoréhokoľvek časti právneho poriadku Slovenskej republiky, ktoré nie je kogentné, je výslovne vylúčené v rozsahu, v ktorom by jeho použitie mohlo meniť (či už úplne alebo čiastočne) význam, účel a/alebo interpretáciu ktoréhokoľvek ustanovenia Zmluvy a/alebo dokumentov vzniknutých na jej základe.

13.2. Akýkoľvek spor, nezrovnalosť a/alebo rozpor Zmluvných strán, ktorý vznikne zo Zmluvy alebo v akejkoľvek súvislosti so Zmluvou (vrátane akýchkoľvek a všetkých sporov týkajúcich sa jej uzavretia, platnosti, účinnosti, existencie a/alebo ukončenia) sa bude riešiť prednostne vzájomnými rokovaniami Zmluvných strán vedenými v dobrej viere a s dobrým úmyslom. Ak sa takýto spor, nezrovnalosť a/alebo rozpor nepodarí vyriešiť ani vzájomnými rokovaniami Zmluvných strán najneskôr do 30 (tridsať) dní odo dňa ich začatia, je ktorákoľvek Zmluvná strana oprávnená podať návrh na príslušný súd v Slovenskej republike.

### 14. ZÁVEREČNÉ USTANOVANIA

14.1. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma Zmluvnými stranami a účinnosť dňom odovzdania Staveniska, ktorý však nemôže predchádzať dňu nasledujúcemu po dni zverejnenia Zmluvy v centrálnom registri zmlúv Úradu vlády SR podľa § 47a Občianskeho zákonníka, v prípade, ak sa na túto Zmluvu majú aplikovať ustanovenia zákona č. 211/2000 Z.z. O slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

- 14.2. Ustanovenia tejto Zmluvy je možné meniť len na základe písomnej dohody Zmluvných strán formou písomných a vzostupne očíslovaných Dodatkov k Zmluve, podpísaných oboma Zmluvnými stranami.
- 14.3. Všetky prílohy Zmluvy tvoria jej neoddeliteľnú súčasť. V prípade akéhokoľvek rozporu medzi ustanoveniami a/alebo znením článkov Zmluvy a ustanoveniami a/alebo znením príloh Zmluvy, majú prednosť ustanovenia a/alebo znenie článkov Zmluvy.
- 14.4. V prípade, že niektoré z jednotlivých ustanovení Zmluvy budú považované za neplatné, nevymáhateľné a/alebo neúčinné z akéhokoľvek právne relevantného dôvodu majúceho právnu oporu v právnom poriadku Slovenskej republiky, prípadne v jeho zmene po účinnosti Zmluvy, podľa ktorého bola táto Zmluva uzavretá, nebude mať táto skutočnosť vplyv na platnosť zostávajúcich ustanovení Zmluvy. Namiesto neplatného, nevymáhateľného, či neúčinného ustanovenia, bude platiť také ustanovenie, ktoré čo najviac zodpovedá zmyslu a účelu neúčinného, neplatného a/alebo nevymáhateľného ustanovenia, za účelom čoho je možné doplniť Zmluvu po vzájomnej dohode Zmluvných strán.
- 14.5. Zmluva sa vyhotovuje v 6 (šiestich) rovnopisoch rovnakej právnej sily, pričom každá zo Zmluvných strán obdrží po 3 (troch) rovnopisoch. V prípade vyhotovenia Zmluvy aj v inom, než slovenskom jazyku, má v prípade akéhokoľvek rozporu medzi znením Zmluvy v slovenskom jazyku a znením Zmluvy v inom, než slovenskom jazyku, v ktorom je Zmluva tiež vyhotovená, prednosť znenie Zmluvy v slovenskom jazyku.
- 14.6. Zmluvné strany vyhlasujú, že Zmluvu uzatvorili na základe ich skutočnej, slobodnej a vážnej vôle, ktorú prejavili určito a zrozumiteľne, Zmluvu uzatvorili dobromyseľne a v dobrej viere a neuzatvorili ju ani v omyle, ani pod nátlakom a ani v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, Zmluvu si prečítali, obsahu Zmluvy porozumeli a na znak súhlasu s obsahom Zmluvy ju vlastnoručne podpísali.

**NA DÔKAZ TOHO ZMLUVNÉ STRANY ZMLUVU PODPÍSALI V DEŇ, KTORÝ JE UVEDENÝ NA PRVEJ STRANE ZMLUVY.**



## PODPISOVÁ STRANA

**Železničná spoločnosť Cargo  
Slovakia, a.s.**

**STREICHER SK, a.s.**

---

**Ing. Vladimír Lupták**  
generálny riaditeľ  
a predseda Predstavenstva  
Železničnej spoločnosti Cargo  
Slovakia, a.s.

---

**Ing. Peter Večera**  
predseda predstavenstva

---

**Ing. Peter Fejfar, ACCA**  
člen Predstavenstva  
a riaditeľ úseku ekonomiky  
Železničnej spoločnosti Cargo  
Slovakia, a.s.

**Príloha č. 1**

**Položkový rozpočet stavby**



# KRYCÍ LIST STAVBY

Název stavby **Rekonštrukcia olejového hospodárstva v RD Čierna nad Tisou**

Název objektu

Název časti

Objednávateľ

Projektant

Zhotoviteľ

STREICHER SK, a. s.

Rozpočet číslo

Spracoval

JKSO

EČO

Miesto

IČO

DIČ

Dňa

21.10.2014

## Merné a účelové jednotky

| Počet | Náklady / 1 m.j. | Počet | Náklady / 1 m.j. | Počet | Náklady / 1 m.j. |
|-------|------------------|-------|------------------|-------|------------------|
| 0     | 0                | 0     | 0                | 0     | 0                |

## Rozpočtové náklady v EUR

| A Základné rozp. náklady |              |         | B Doplnkové náklady |    |                   | C Vedľajšie rozpočtové náklady |    |                       |          |
|--------------------------|--------------|---------|---------------------|----|-------------------|--------------------------------|----|-----------------------|----------|
| 1                        | HSV          | Dodávky | 489,88              | 8  | Práca nadčas      | 0,00                           | 13 | Zariadenie staveniska | 982,55   |
| 2                        |              | Montáž  | 26 206,21           | 9  | Bez pevnej podl.  | 0,00                           | 14 | Mimostav. doprava     | 0,00     |
| 3                        | PSV          | Dodávky | 13 985,03           | 10 | Kultúrna pamiatka | 0,00                           | 15 | Územné vplyvy         | 0,00     |
| 4                        |              | Montáž  | 15 253,43           | 11 |                   | 0,00                           | 16 | Prevádzkové vplyvy    | 486,04   |
| 5                        | "M"          | Dodávky | 13 527,96           |    |                   |                                | 17 | Ostatné               | 0,00     |
| 6                        |              | Montáž  | 5 501,48            |    |                   |                                | 18 | VRN z rozpočtu        | 0,00     |
| 7                        | ZRN (r. 1-8) |         | 74 963,99           | 12 | DN (r. 8-11)      | 0,00                           | 19 | VRN (r. 13-18)        | 1 428,59 |
| 20                       | HZS          |         | 2 727,79            | 21 | Kompl. činnosť    | 1 399,94                       | 22 | Ostatné náklady       | 0,00     |
| Projektant               |              |         |                     |    |                   |                                |    |                       |          |

Projektant

Dátum a podpis

Objednávateľ

Dátum a podpis

Zhotoviteľ

Dátum a podpis

Pečiatka

Pečiatka

Pečiatka

20 NOV. 2014

## D Celkové náklady

|    |                       |           |
|----|-----------------------|-----------|
| 23 | Súčet 7, 12, 19-22    | 76 687,44 |
| 24 | 20 % 0,00 DPH         | 0,00      |
| 25 | 20 % 80 520,30 DPH    | 16 104,06 |
| 26 | Cena s DPH (r. 23-25) | 92 791,50 |

## E Prípochty a odpochty

|    |                       |      |
|----|-----------------------|------|
| 27 | Dodávky objednávateľa | 0,00 |
| 28 | Kľzavá doložka        | 0,00 |
| 29 | Zvýhodnenie + -       | 0,00 |

# REKAPITULÁCIA STAVBY

Súvaha: Rekonštrukcia olejového hospodárstva v RD Čierna nad Tisou

Dátum: 28. 10. 2014

Objednávateľ: STREICHER SK, a. s.

Projektant: Spracoval:

| Kód            | Popis                                                      | Cena bez DPH | DPH 20 % | DPH 20 %  | Cena s DPH |
|----------------|------------------------------------------------------------|--------------|----------|-----------|------------|
| 1              | 2                                                          | 3            | 4        | 5         | 6          |
| 1702a-10-2014P | Rekonštrukcia olejového hospodárstva v RD Čierna nad Tisou | 76 687,44    | 0,00     | 16 104,06 | 92 791,50  |
| 01             | SO 202 - Zdravotnícká inštalácia                           | 2 802,67     | 0,00     | 603,99    | 3 406,66   |
| 02             | SO 202 - Ústredné vykurovanie                              | 4 919,81     | 0,00     | 1 128,75  | 6 048,56   |
| 03             | SO 202 - Oceľová konštrukcia                               | 5 362,39     | 0,00     | 1 115,87  | 6 478,26   |
| 04             | SO 202 - Elektroosvetlenie                                 | 5 631,52     | 0,00     | 1 225,92  | 6 857,44   |
| 05             | SO 202 - Stavebné riešenie                                 | 47 988,70    | 0,00     | 9 979,07  | 57 967,77  |
| 06             | PS 01 - ČPS 01.1 - Prevádzkové zariadenie                  | 10 002,35    | 0,00     | 2 052,46  | 12 054,81  |
|                | Celkom                                                     | 76 687,44    | 0,00     | 16 104,06 | 92 791,50  |

# KRYCÍ LIST ROZPOČTU

Názov stavby: Rekonštrukcia olejového hospodárstva v RD Čierna nad Tisou

Názov objektu: SO 202 - Zdravotechnická inštalácia

Názov časti:

Objednávateľ:

Projektant:

Zhotoviteľ:

STREICHER SK, a. s.

JKSO

EČO

Miesto

IČO

DIČ

Rozpočet číslo

Spracoval

Dňa

22.10.2014

## Merné a účelové jednotky

| Počet | Náklady / 1 m.j. | Počet | Náklady / 1 m.j. | Počet | Náklady / 1 m.j. |
|-------|------------------|-------|------------------|-------|------------------|
| 0     | 0,00             | 0     | 0,00             | 0     | 0,00             |

## Rozpočtové náklady v EUR

| A Základné rozp. náklady |              |         | B Doplnkové náklady |    | C Vedľajšie rozpočtové náklady |       |    |                       |        |
|--------------------------|--------------|---------|---------------------|----|--------------------------------|-------|----|-----------------------|--------|
| 1                        | HSV          | Dodávky | 0,00                | 8  | Práca nadčas                   | 0,00  | 13 | Zariadenie staveniska | 47,40  |
| 2                        |              | Montáž  | 268,56              | 9  | Bez pevnej podl.               | 0,00  | 14 | Mimostav. doprava     | 0,00   |
| 3                        | PSV          | Dodávky | 218,81              | 10 | Kultúrna pamiatka              | 0,00  | 15 | Územné vplyvy         | 0,00   |
| 4                        |              | Montáž  | 2 149,72            | 11 |                                | 0,00  | 16 | Právadzkové vplyvy    | 57,93  |
| 5                        | "N"          | Dodávky | 0,00                |    |                                |       | 17 | Ostatné               | 0,00   |
| 6                        |              | Montáž  | 0,00                |    |                                |       | 18 | VRN z rozpočtu        | 0,00   |
| 7                        | ZRN (r. 1-8) |         | 2 637,09            | 12 | DN (r. 8-11)                   | 0,00  | 19 | VRN (r. 13-18)        | 105,33 |
| 20                       | HZS          |         | 0,00                | 21 | Kompl. činnosť                 | 60,25 | 22 | Ostatné náklady       | 0,00   |
| Projektant               |              |         |                     |    |                                |       |    |                       |        |

Projektant

Dátum a podpis

Objednávateľ

Pečiatka

Dátum a podpis

Zhotoviteľ

20 NOV. 2014

Pečiatka

Pečiatka

## D Celkové náklady

|    |                       |          |
|----|-----------------------|----------|
| 23 | Súčet 7, 12, 19-22    | 2 802,67 |
| 24 | 20 % 0,00 DPH         | 0,00     |
| 25 | 20 % 2 802,67 DPH     | 560,53   |
| 26 | Cena s DPH (r. 23-25) | 3 363,20 |

## E Prípochty a odpočty

|    |                       |      |
|----|-----------------------|------|
| 27 | Dodávky objednávateľa | 0,00 |
| 28 | Kľúčová doložka       | 0,00 |
| 29 | Zvýhodnenie + -       | 0,00 |

## REKAPITULÁCIA ROZPOČTU

Stavba: Rekonštrukcia olejového hospodárstva v RD Čierna nad Tisou  
Objekt: SO 202 - Zdravotechnická inštalácia  
Časť:  
JKSO:

Objednávateľ:  
Zhotoviteľ: STREICHER SK, a. s.  
Dátum: 22.10.2014

| Kód | Popis                               | Cena celkom      |
|-----|-------------------------------------|------------------|
| 1   | 2                                   | 3                |
| HSV | Práce a dodávky HSV                 | 288,563          |
| 6   | Úpravy povrchov, podlahy, osadenie  | 26,800           |
| 9   | Ostatné konštrukcie a práce-búranie | 241,963          |
| PSV | Práce a dodávky PSV                 | 2 368,628        |
| 713 | Izolácie tepelné                    | 126,110          |
| 722 | Zdravotechnika - vnútorný vodovod   | 1 775,698        |
| 767 | Konštrukcie doplnkové kovové        | 390,500          |
| 783 | Dokončovacie práce - nátery         | 76,220           |
|     | <u>Celkom</u>                       | <u>2 637,091</u> |



# ROZPOČET

Stavba: Rekonštrukcia olejového hospodárenia v RD Čierna nad Tisou  
Objekt: SO 202 - Zdravotnícká inžinierka  
Časť: JKSO:

Objednávatel:

Zhotoviteľ: STREICHER SK, a. s.

Dátum: 22.10.2014

| P.Č. | TV | KCN | Kód položky | Popis                                                                                                                                     | MJ | Množstvo celkom | Cena jednotková | Cena celkom | Sazba DPH |
|------|----|-----|-------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|-----------------|-----------------|-------------|-----------|
|      |    |     |             |                                                                                                                                           |    |                 |                 |             |           |
| 1    | D  | NSV | 6           | Práca a dodávky HSV                                                                                                                       | 5  |                 |                 |             | 20,0      |
| 2    | D  | 6   | 612401181   | Úpravy povrchov, podlahy, osadenie                                                                                                        | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 3    | D  | 8   |             | Omlieka jednotlivých masných páčok vnútorných stien akoutokvark malou do 0, 09 m2                                                         | 6  | 10,000          | 2,680           | 26,800      | 20,0      |
| 4    | D  | 8   |             | Ostatné konštrukcie a práce-búranie                                                                                                       | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 5    | D  | 8   | 841841100   | Leštenie pojízdné Alufix 8008, výška podlahy 5,8m výška leštenia 6,8m                                                                     | 6  | 1,000           | 200,000         | 200,000     | 20,0      |
| 6    | D  | 8   | 873031328   | Vysoké kupy z leteľ plochy do 0, 10 m2, h.do 480 mm, -0,04000t                                                                            | 6  | 5,000           | 6,480           | 32,400      | 20,0      |
| 7    | D  | 8   | 876081111   | Odvaz sušiny a výdavných hmot na skladišti do 1 km                                                                                        | 6  | 0,245           | 9,900           | 2,426       | 20,0      |
| 8    | D  | 8   | 878082111   | Vnútrostenársková doprava sušiny a výdavných hmot do 10 m                                                                                 | 6  | 0,245           | 8,130           | 1,982       | 20,0      |
| 9    | D  | 8   | 879088012   | Poplatok za skladovanie - betón, liaty, diaľnice (17 01 ), ostatné                                                                        | 6  | 0,245           | 21,000          | 5,145       | 20,0      |
| 10   | D  | 8   | PSV         | Práca a dodávky PSV                                                                                                                       | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 11   | D  | 713 | 713482122   | Izolácie tepelné                                                                                                                          | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 12   | D  | 713 | 713482122   | Montáž trubíc z PE, hr. 15-20 mm, vnút.priemer 42-70                                                                                      | 6  | 23,000          | 2,220           | 51,060      | 20,0      |
| 13   | D  | 713 | 8314152550  | Tepelná izolácia do vonk prostredia s opätovným na potrubí DN 40                                                                          | 6  | 23,000          | 2,350           | 54,050      | 20,0      |
| 14   | D  | 713 | 713481111   | Izolácie tepelné - montáž opätovného povrchu - potrubia                                                                                   | 6  | 3,500           | 4,720           | 16,520      | 20,0      |
| 15   | D  | 713 | 1381403000  | Plech hladký pozinkovaný hr. 0,60 mm, mth. 285 g/m2, ozn. 10 004.20, podľa EN 8185                                                        | 6  | 0,004           | 1 120,000       | 4,480       | 20,0      |
| 16   | D  | 722 |             | Zdravotníckosť - vnútorný vodovod                                                                                                         | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 17   | D  | 721 | 722130214   | Potrúbie z oceľ.núř pozink.bezvíř.bezných-11 353,0, 10 004.0 zvarov. bezných-11                                                           | 6  | 0,500           | 16,250          | 1 775,688   | 20,0      |
| 18   | D  | 721 | 722130215   | Potrúbie z oceľ.núř pozink.bezvíř.bezných-11 353,0, 10 004.0 zvarov. bezných-11                                                           | 6  | 60,000          | 18,420          | 1 105,200   | 20,0      |
| 19   | D  | 721 | 722130816   | Oprava vodovodného potrubia zvlášťného prerazenie oceľovej rúrky nad 25 do DN 50                                                          | 6  | 2,000           | 1,050           | 2,100       | 20,0      |
| 20   | D  | 721 | 722131915   | Oprava vodovodného potrubia zvlášťného prerazenie oceľovej rúrky nad 25 do DN 50                                                          | 6  | 1,000           | 31,280          | 31,280      | 20,0      |
| 21   | D  | 721 | 722131925   | Oprava vodovodného potrubia zvlášťného prerazenie oceľovej rúrky nad 25 do DN 50                                                          | 6  | 0,500           | 2,180           | 1,090       | 20,0      |
| 22   | D  | 721 | 722131935   | Oprava vodovodného potrubia zvlášťného prerazenie oceľovej rúrky nad 25 do DN 50                                                          | 6  | 2,000           | 15,280          | 30,560      | 20,0      |
| 23   | D  | 721 | 722190801   | Uzatvorenie alebo otvorenie vodovodného potrubia                                                                                          | 6  | 2,000           | 2,080           | 4,160       | 20,0      |
| 24   | D  | 721 | 722212440   | Orientačný žliabok na stenu DN 73 6821                                                                                                    | 6  | 3,000           | 5,850           | 17,550      | 20,0      |
| 25   | D  | 721 | 722228105   | Montáž ventilu výtok., plavák., vypúšť., odvodňov., kmit., pínacého, vypúšťacieho PN 0,8, ventilov G 8/4                                  | 6  | 2,000           | 1,750           | 3,500       | 20,0      |
| 26   | D  | MAT | 4845510900  | Kohút guľový s vypúšťaním DN 40                                                                                                           | 6  | 2,000           | 23,880          | 47,760      | 20,0      |
| 27   | D  | 721 | 722254111   | Hadičový naviják so skřitkou a tvarovo súčinnú hadicou s man.svetošťou 33mm, dĺžka hadice 30m, Q=60l/min, 0,2MPa, rubica 12mm STN 82 0400 | 6  | 1,000           | 342,980         | 342,980     | 20,0      |
| 28   | D  | 721 | 722280228   | Tlaková súčinná vodovodného potrubia zvlášťného do DN 80                                                                                  | 6  | 80,500          | 1,150           | 89,575      | 20,0      |
| 29   | D  | 721 | 722280234   | Prepážka a desivka vodovodného potrubia do DN 80                                                                                          | 6  | 80,500          | 0,650           | 52,325      | 20,0      |
| 30   | D  | 721 | 898722201   | Presun hmot pre vnútorný vodovod v objektoch výšky do 6 m                                                                                 | 6  | 17,347          | 0,700           | 12,143      | 20,0      |
| 31   | D  | 767 |             | Konštrukcie doplnkové kovové                                                                                                              | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 32   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 33   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 34   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 35   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 36   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 37   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 38   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 39   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 40   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 41   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 42   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 43   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 44   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 45   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 46   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 47   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 48   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 49   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 50   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 51   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 52   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 53   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 54   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 55   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 56   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 57   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 58   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 59   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 60   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 61   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 62   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 63   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 64   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 65   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 66   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 67   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 68   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 69   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 70   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 71   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 72   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 73   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 74   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 75   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 76   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 77   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 78   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 79   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 80   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 81   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 82   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 83   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 84   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 85   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 86   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 87   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 88   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 89   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 90   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 91   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 92   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 93   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 94   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 95   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 96   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 97   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 98   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 99   | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |
| 100  | D  | 767 |             |                                                                                                                                           | 6  |                 |                 |             | 20,0      |

|    |   |     |            |                                                                                                  |    |        |       |                  |      |
|----|---|-----|------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|----|--------|-------|------------------|------|
| 25 | K | 767 | 767665101  | Montáž ostatních sypkých korových stavebních doplnkových komponentů do 5 kg                      | kg | 60,000 | 5,660 | 278,000          | 20,0 |
| 26 | M | MAT | 1331031800 | Závěsy, korzoly, objímky                                                                         | kg | 50,000 | 2,250 | 112,500          | 20,0 |
|    | D |     | 763        | Dokončovací práce - nátery                                                                       |    |        |       | 76,220           |      |
| 27 | K | 763 | 763424340  | Nátery kor.potr.a armatur syntet. potrubí do DN 50 mm dvojnás. 1x emal a zvláštěný náter - 140µm | m  | 37,000 | 1,640 | 60,680           | 20,0 |
| 28 | K | 763 | 763434740  | Nátery kor.potr.a armatur syntetické potrubí do DN 50 mm zvláštěná - 35µm                        | m  | 37,000 | 0,420 | 15,540           | 20,0 |
|    |   |     |            | <u>Celkem</u>                                                                                    |    |        |       | <u>2 637,891</u> |      |

# KRYCÍ LIST ROZPOČTU

Názov stavby **Rekonštrukcia olejového hospodárstva v RD Čierna nad Tisou**

Názov objektu **SO 202 - Ústredné vykurovanie**

Názov časti

Objednávateľ

Projektant

Zhotoviteľ

**STREICHER SK, a. s.**

JKSO

EČO

Miesto

IČO

DIČ

Rozpočet číslo

Spracoval

Dňa

**22.10.2014**

## Merné a účelové jednotky

| Počet | Náklady / 1 m.j. | Počet | Náklady / 1 m.j. | Počet | Náklady / 1 m.j. |
|-------|------------------|-------|------------------|-------|------------------|
| 0     | 0,00             | 0     | 0,00             | 0     | 0,00             |

## Rozpočtové náklady v EUR

| A Základné rozp. náklady |              |         | B Doplnkové náklady |    |                   | C Vedľajšie rozpočtové náklady |    |                       |       |
|--------------------------|--------------|---------|---------------------|----|-------------------|--------------------------------|----|-----------------------|-------|
| 1                        | HSV          | Dodávky | 0,00                | 8  | Práca nadčas      | 0,00                           | 13 | Zariadenie staveniska | 53,82 |
| 2                        |              | Montáž  | 236,23              | 9  | Bez pevnej podl.  | 0,00                           | 14 | Mimostav. doprava     | 0,00  |
| 3                        | PSV          | Dodávky | 1 008,36            | 10 | Kultúrna pamiatka | 0,00                           | 15 | Územné vplyvy         | 0,00  |
| 4                        |              | Montáž  | 1 489,58            | 11 |                   | 0,00                           | 16 | Prevádzkové vplyvy    | 23,83 |
| 5                        | "M"          | Dodávky | 0,00                |    |                   |                                | 17 | Ostatné               | 0,00  |
| 6                        |              | Montáž  | 0,00                |    |                   |                                | 18 | VRN z rozpočtu        | 0,00  |
| 7                        | ZRN (r. 1-8) |         | 2 714,17            | 12 | DN (r. 8-11)      | 0,00                           | 19 | VRN (r. 13-18)        | 77,45 |
| 20                       | HZS          |         | 2 016,00            | 21 | Kompl. činnosť    | 112,19                         | 22 | Ostatné náklady       | 0,00  |
| Projektant               |              |         |                     |    |                   |                                |    |                       |       |

Projektant

Dátum a podpis

Objednávateľ

Pečiatka

Dátum a podpis

Zhotoviteľ

Pečiatka

**20 NOV. 2014**

## D Celkové náklady

|    |                       |          |
|----|-----------------------|----------|
| 23 | Súčet 7, 12, 19-22    | 4 919,81 |
| 24 | 20 % 0,00 DPH         | 0,00     |
| 25 | 20 % 4 919,81 DPH     | 983,96   |
| 26 | Cena s DPH (r. 23-25) | 5 903,77 |

## E Prípočty a odpočty

|    |                       |      |
|----|-----------------------|------|
| 27 | Dodávky objednávateľa | 0,00 |
| 28 | Kľúčová doložka       | 0,00 |
| 29 | Zvýhodnenie + -       | 0,00 |

Dátum a podpis

Pečiatka

## REKAPITULÁCIA ROZPOČTU

Stavba: Rekonštrukcia olejového hospodárstva v RD Čierna nad Tisou  
Objekt: SO 202 - Ústredné vykurovanie

Časť:

JKSO:

Objednávateľ:

Zhotoviteľ: STREICHER SK, a. s.

Dátum: 22.10.2014

| Kód | Popis                               | Cena celkom      |
|-----|-------------------------------------|------------------|
| 1   | 2                                   | 3                |
| HSV | Práce a dodávky HSV                 | 236,232          |
| 9   | Ostatné konštrukcie a práce-búranie | 48,022           |
| 99  | Presun hmôt HSV                     | 190,210          |
| PSV | Práce a dodávky PSV                 | 2 477,940        |
| 713 | Izolácie tepelné                    | 382,378          |
| 733 | Ústredné kúrenie, rozvodné potrubie | 888,603          |
| 734 | Ústredné kúrenie, armatúry.         | 228,948          |
| 735 | Ústredné kúrenie, vykurov. telesá   | 592,018          |
| 767 | Konštrukcie doplnkové kovové        | 129,401          |
| 783 | Dokončovacie práce - nátery         | 257,600          |
| H28 | Hodinové zúčtovacie sadzby          | 2 016,000        |
|     | <u>Celkom</u>                       | <u>4 730,172</u> |

# ROZPOČET

Stavba: Rekonštrukcia olejovitého hospodárenstva v RD Čierna nad Tisou  
 Objekt: SO 202 - Ústredná vykurovanie  
 Časť: JKSO:

Objednávatel: STREICHER SK. a. s.  
 Zhotoviteľ: 22.10.2014  
 Dátum:

| P.Č. | TV | KCN | Km. položky  | Popis                                                                                                                             | MJ | Množstvo celkom | Cena jednotková | Cena celkom | Sumárna DPH |
|------|----|-----|--------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|-----------------|-----------------|-------------|-------------|
|      | 2  | 3   | 4            | 5                                                                                                                                 | 6  | 7               | 8               | 9           | 10          |
| D    |    |     | HSV          | Práca a dodávky HSV                                                                                                               |    |                 |                 | 236,232     |             |
| D    |    | 9   |              | Ostatné konštrukcie a práce-búranie                                                                                               |    |                 |                 | 46,022      |             |
| 1    | K  | 003 | 843943221    | Montáž lešenia priestorového lešenia bez podláh pri zaťaženia do 2 kPa, výšky do 10 m                                             | m3 | 15,000          | 0,400           | 6,000       | 20,0        |
| 2    | K  | 003 | 843943282    | Pripínavok za prvý a každý ďalší / zaťaž. masové použitie lešenia priestorového lešenia bez podláh výšky do 10 m a nad 10 do 22 m | m3 | 15,000          | 0,620           | 9,300       | 20,0        |
| 3    | K  | 003 | 843943821    | Demontáž lešenia priestorového lešenia bez podláh pri zaťaženia do 2 kPa, výšky do 10 m                                           | m3 | 15,000          | 0,210           | 3,150       | 20,0        |
| 4    | K  | 003 | 843955021    | Montáž lešenej podlahy s priečnikmi alebo pozdĺžnikmi výšky do 10 m                                                               | m2 | 7,500           | 1,020           | 7,650       | 20,0        |
| 5    | K  | 003 | 843955181    | Pripínavok za prvý a každý / zaťaž. masové použitie lešenej podlahy pre výšky výšky do 40 m                                       | m2 | 7,500           | 1,150           | 8,625       | 20,0        |
| 6    | K  | 003 | 843955821    | Demontáž lešenej podlahy s priečnikmi alebo pozdĺžnikmi výšky do 10 m                                                             | m2 | 7,500           | 0,620           | 4,650       | 20,0        |
| 7    | K  | 013 | 871033341    | Vybúrenie otvoru v murive leš. plochy do 0, 08 m2 hr.do 300 mm, -0,05700t                                                         | ks | 1,000           | 3,950           | 3,950       | 20,0        |
| 8    | K  | 013 | 876081111    | Odvoz súťny a vyčistených hmot na skládku do 1 km                                                                                 | t  | 0,165           | 10,280          | 1,685       | 20,0        |
| 9    | K  | 013 | 876082111    | Vidrodovaroviskové dopravne súťny a vyčistených hmot do 10 m                                                                      | t  | 0,165           | 7,110           | 1,102       | 20,0        |
| D    |    | 89  |              | Presun hmot HSV                                                                                                                   |    |                 |                 | 190,210     |             |
| 10   | K  | 003 | 898009101    | Presun hmot samostatne budovaného lešenia bez ohledu na výšku                                                                     | t  | 1,008           | 69,380          | 69,635      | 20,0        |
| 11   | K  | 003 | 898009194    | Pripínavok k ceste za zväčšený presun cez vymedzenú najvyššiu dopravnú vzdialenosť nad 500 do 1000 m                              | t  | 1,008           | 119,320         | 120,275     | 20,0        |
| D    |    | PSV |              | Práca a dodávky PSV                                                                                                               |    |                 |                 | 2 477,940   |             |
| D    |    | 713 |              | Izolácie tepelné                                                                                                                  |    |                 |                 | 382,378     |             |
| 12   | K  | 713 | 713482121    | Montáž trubky z PE, hr. 15-20 mm, vnút. priemer do 38                                                                             | m  | 82,000          | 1,910           | 156,720     | 20,0        |
| 13   | M  | MAT | 8318128351   | Rochwood potrubná plocha PISO ALS dĺžky 1000mm hrúbky 25mm dĺžky 21mm                                                             | m  | 30,500          | 2,110           | 64,568      | 20,0        |
| 14   | M  | MAT | 8318128352   | Rochwood potrubná plocha PISO ALS dĺžky 1000mm hrúbky 25mm dĺžky 27mm                                                             | m  | 32,640          | 2,130           | 69,523      | 20,0        |
| 15   | M  | MAT | 8318128353   | Rochwood potrubná plocha PISO ALS dĺžky 1000mm hrúbky 25mm dĺžky 34mm                                                             | 8m | 30,600          | 2,180           | 66,708      | 20,0        |
| 16   | K  | 713 | 898713201    | Presun hmot pre izolácie tepelné v objektoch výšky do 6 m                                                                         | %  | 4,185           | 1,400           | 5,859       | 20,0        |
| D    |    | 733 |              | Ústredné kúrenie, rozvodné potrubie                                                                                               |    |                 |                 | 889,603     |             |
| 17   | K  | 731 | 733120815    | Demontáž potrubia z oceľových rúrok hladkých do priemer. 38, -0,00254t                                                            | m  | 20,000          | 1,000           | 20,000      | 20,0        |
| 18   | K  | 731 | 733121110    | Potrúbie z rúrok hladkých bezšvových nízkolegovaných priemer 22/2, 6                                                              | m  | 30,000          | 6,880           | 208,500     | 20,0        |
| 19   | K  | 731 | 733121112    | Potrúbie z rúrok hladkých bezšvových nízkolegovaných priemer 28/2, 6                                                              | m  | 32,000          | 7,320           | 234,240     | 20,0        |
| 20   | K  | 731 | 733121115    | Potrúbie z rúrok hladkých bezšvových nízkolegovaných priemer 38/2, 6                                                              | m  | 30,000          | 11,970          | 359,100     | 20,0        |
| 21   | K  | 731 | 733121117    | Potrúbie z rúrok hladkých bezšvových nízkolegovaných priemer 51/2, 6                                                              | m  | 1,000           | 15,230          | 15,230      | 20,0        |
| 22   | K  | 731 | 733181301    | Tlakové súčinnosť potrubia do 32 mm                                                                                               | m  | 82,000          | 0,420           | 34,640      | 20,0        |
| 23   | K  | 731 | 898733201    | Presun hmot pre rozvod potrubia v objektoch výšky do 6 m                                                                          | %  | 9,282           | 1,500           | 13,923      | 20,0        |
| D    |    | 734 |              | Ústredné kúrenie, armatúra,                                                                                                       |    |                 |                 | 228,945     |             |
| 24   | K  | 731 | 734208112    | Montáž závitovej armatúry s 2 závitmi do G 1/2                                                                                    | ks | 24,000          | 2,100           | 50,400      | 20,0        |
| 25   | K  | 731 | 734208115    | Montáž závitovej armatúry s 2 závitmi G 1                                                                                         | ks | 2,000           | 2,850           | 5,700       | 20,0        |
| 26   | M  | MAT | 484551030028 | Gulový PN 8 závit vnútorný/vnútorný DN 25                                                                                         | ks | 2,000           | 7,250           | 14,500      | 20,0        |
| 27   | M  | MAT | 5518100307   | Vypúšťací guľový kohút s páčkou 1/2", ž. 301010102 NAR                                                                            | ks | 4,000           | 3,770           | 15,080      | 20,0        |
| 28   | M  | MAT | 5518100528   | Automatický odzdučňovač ventil PN 10/110°C DN 10                                                                                  | ks | 2,000           | 5,120           | 10,240      | 20,0        |

|    |   |     |               |                                                                                                                                                       |     |         |         |           |      |
|----|---|-----|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|---------|---------|-----------|------|
| 29 | M | MAT | 4844228481003 | Termočastický ventil TS 80 priame provedenie DN 15                                                                                                    | ks  | 9,000   | 4,850   | 44,550    | 20,0 |
| 30 | M | MAT | 4844228481087 | Ventil do epistachy RL-S priame provedenie DN 15                                                                                                      | ks  | 9,000   | 9,520   | 85,680    | 20,0 |
| 31 | K | 731 | 888734201     | Práslun hrdla pre armatury v objektoch výšky do 8 m                                                                                                   | %   | 2,878   | 0,200   | 0,576     | 20,0 |
| 32 | K | 731 | 735151822     | Ústredné kórníle, vykurov. telosť                                                                                                                     | ks  | 1,000   | 3,850   | 3,850     | 20,0 |
| 33 | K | 731 | 735154164     | Demonštr. radiátora paralelného dvojradového sábacnej dĺžky 1500 do 2820 mm, -0,046781                                                                | ks  | 3,000   | 8,170   | 24,510    | 20,0 |
| 34 | M | MAT | 48445970200   | Montáž vykurovacieho telosa paralelného dvojradového výšky 800 mm/ dĺžky 2000-2800 mm                                                                 | ks  | 3,000   | 178,900 | 536,700   | 20,0 |
| 35 | K | 731 | 735158120     | Dvoakové vykurovacie telosá Kovad Kompakt "K" U.S. Steel Kollos s vent.vzdúchou a prednastaviteľnými hodnotami kv. Typ 20 výška 800mm, stavebná dĺžka | ks  | 3,000   | 5,650   | 16,950    | 20,0 |
| 36 | K | 731 | 888734201     | Vykurovacie telosá paralelné, telosá súčlna telosa vodou U. S. Steel Kollos dvojradového                                                              | %   | 5,885   | 1,700   | 10,005    | 20,0 |
| 37 | K | 767 | 767985001     | Práslun hrdla pre vykurovacie telosá v objektoch výšky do 8 m                                                                                         | ks  | 1,000   | 28,580  | 28,580    | 20,0 |
| 38 | M | MAT | 423000001     | Kondrukcie doplnkové kovové                                                                                                                           | ks  | 14,000  | 1,350   | 18,900    | 20,0 |
| 39 | M | MAT | 423000002     | Montáž uložená                                                                                                                                        | ks  | 28,000  | 1,340   | 34,940    | 20,0 |
| 40 | M | MAT | 423000003     | Súmeň z oceľových tyčí mal. 11 373 DN 25                                                                                                              | ks  | 16,000  | 1,180   | 18,880    | 20,0 |
| 41 | M | MAT | 1381403001    | DN 20                                                                                                                                                 | m2  | 0,440   | 4,850   | 2,178     | 20,0 |
| 42 | M | MAT | 132230001     | DN 15                                                                                                                                                 | kg  | 37,700  | 0,680   | 25,613    | 20,0 |
| 43 | K | 763 | 763424141     | Plech veľkovýň za studena hrúbky 5mm, rozmer 200x100mm                                                                                                | m   | 92,000  | 1,200   | 110,400   | 20,0 |
| 44 | K | 763 | 763424341     | Dokončovacie práce - nátery                                                                                                                           | m   | 92,000  | 1,800   | 147,200   | 20,0 |
| 45 | K | HZS | HZS000114     | Nátery kov.potr.a armatúr v kanáloch a šachtách optiel. potrubia do DN 50 mm dvojrad. so základným náterom - 106um                                    | hod | 144,000 | 14,000  | 2 018,000 | 20,0 |
|    |   |     |               | Nátery kov.potr.a armatúr v kanáloch a šachtách optiel. potrubia do DN 50 mm dvojrad. 1x emiel a základný náter - 146um                               |     |         |         | 2 018,000 |      |
|    |   |     |               | Hodlinové zúčtovacie súčoby                                                                                                                           |     |         |         | 4 739,172 |      |
|    |   |     |               | Vykurovacie súčlna podľa STN 08 0310 a 138-143a                                                                                                       |     |         |         |           |      |
|    |   |     |               | Cellcom                                                                                                                                               |     |         |         |           |      |

# KRYCÍ LIST ROZPOČTU

Název stavby Rekonštrukcia olejového hospodárstva v RD Čierna nad Tisou  
 Název objektu SO 202 - Ocelová konštrukcia  
 Název časti

JKSO

EČO

Miesto

IČO

DIČ

Objednávateľ

Projektant

Zhotoviteľ

STREICHER SK, a. s.

Rozpočet číslo

Spracoval

Dňa

22.10.2014

## Merné a účelové jednotky

| Počet | Náklady / 1 m.j. | Počet | Náklady / 1 m.j. | Počet | Náklady / 1 m.j. |
|-------|------------------|-------|------------------|-------|------------------|
| 0     | 0,00             | 0     | 0,00             | 0     | 0,00             |

## Rozpočtové náklady v EUR

| A Základné rozp. náklady |              |         | B Doplnkové náklady |    | C Vedľajšie rozpočtové náklady |        |    |                       |       |
|--------------------------|--------------|---------|---------------------|----|--------------------------------|--------|----|-----------------------|-------|
| 1                        | HSV          | Dodávky | 0,00                | 8  | Práca nadčas                   | 0,00   | 13 | Zariadenie staveniska | 24,26 |
| 2                        |              | Montáž  | 0,00                | 9  | Bez pevnej podl.               | 0,00   | 14 | Mimostav. doprava     | 0,00  |
| 3                        | PSV          | Dodávky | 0,00                | 10 | Kultúrna pamiatka              | 0,00   | 15 | Územné vplyvy         | 0,00  |
| 4                        |              | Montáž  | 372,15              | 11 |                                | 0,00   | 16 | Prevádzkové vplyvy    | 9,70  |
| 5                        | "M"          | Dodávky | 2 710,68            |    |                                |        | 17 | Ostatné               | 0,00  |
| 6                        |              | Montáž  | 2 134,56            |    |                                |        | 18 | VRN z rozpočtu        | 0,00  |
| 7                        | ZRN (r. 1-6) |         | 5 217,39            | 12 | DN (r. 8-11)                   | 0,00   | 19 | VRN (r. 13-18)        | 33,96 |
| 20                       | HZS          |         | 0,00                | 21 | Kompl. činnosť                 | 111,04 | 22 | Ostatné náklady       | 0,00  |
| Projektant               |              |         |                     |    |                                |        |    |                       |       |

Projektant

Dátum a podpis

Objednávateľ

Pečiatka

Dátum a podpis

Zhotoviteľ

Pečiatka

Dátum a podpis

20 NOV. 2014

Pečiatka

## D Celkové náklady

|    |                       |          |
|----|-----------------------|----------|
| 23 | Súčet 7, 12, 19-22    | 5 362,39 |
| 24 | 20 % 0,00 DPH         | 0,00     |
| 25 | 20 % 5 362,39 DPH     | 1 072,48 |
| 26 | Cena s DPH (r. 23-25) | 6 434,87 |

## E Prípochty a odpochty

|    |                       |      |
|----|-----------------------|------|
| 27 | Dodávky objednávateľa | 0,00 |
| 28 | Kázavá doložka        | 0,00 |
| 29 | Zvýhodnenie + -       | 0,00 |

## REKAPITULÁCIA ROZPOČTU

Stavba: Rekonštrukcia olejového hospodárstva v RD Čierna nad Tisou  
Objekt: SO 202 - Ocelová konštrukcia

Časť:

JKSO:

Objednávateľ:

Zhotoviteľ: STREICHER SK, a. s.

Dátum: 22.10.2014

| Kód  | Popis                        | Cena celkom      |
|------|------------------------------|------------------|
| 1    | 2                            | 3                |
| PSV  | Práce a dodávky PSV          | 102,003          |
| 783  | Dokončovacie práce - nátery  | 102,003          |
| M    | Práce a dodávky M            | 5 115,382        |
| 43-M | Montáž oceľových konštrukcií | 5 115,382        |
|      | <u>Celkom</u>                | <u>5 217,385</u> |



# ROZPOČET

Stavba: Rekonštrukcia obľovného hospodárstva v RD č. 12 na n. Tisou  
 Objekt: SO 202 - Oceľové konštrukcie  
 Časť:

JKSO:

Objednávatel:

Zhotoviteľ:

Dátum:

STREICHER SK, a. s.

22.10.2014

| P C | TV | KCN | Kód položky | Popis                                                                            | MJ | Množstvo celkom | Cena jednotková | Celka celkom | Sačzba DPH |
|-----|----|-----|-------------|----------------------------------------------------------------------------------|----|-----------------|-----------------|--------------|------------|
| 1   | 2  | 3   | 4           | 5                                                                                | 6  | 7               | 8               | 9            | 10         |
|     | D  |     | PSV         | Práce a dodávky PSV                                                              |    |                 |                 |              | 102,003    |
|     | D  |     | 783         | Dokončovacie práce - nátery                                                      |    |                 |                 |              | 102,003    |
| 1   | K  | 783 | 783125130   | Nátery oceľ.konštr. syntetické farby C alebo veľmi ľahkých CC dvojvrstvné - 70µm | m2 | 24,520          | 2,750           | 67,430       | 20,0       |
| 2   | K  | 783 | 783125730   | Nátery oceľ.konštr. syntetické farby C alebo veľmi ľahkých CC základné - 35µm    | m2 | 24,520          | 1,410           | 34,573       | 20,0       |
|     | D  |     | M           | Práce a dodávky M                                                                |    |                 |                 |              | 5 115,382  |
|     | D  |     | 43-M        | Montáž oceľových konštrukcií                                                     |    |                 |                 |              | 5 115,382  |
| 3   | K  | 943 | 430111101pp | Montáž oceľ.konštrukcie                                                          | kg | 876,000         | 1,240           | 1 086,240    | 20,0       |
| 4   | M  | MAT | 5531000009  | Oceľové konštrukcie                                                              | kg | 876,000         | 1,660           | 1 471,660    | 20,0       |
| 5   | K  | 943 | 430841205   | Montáž plechu krytiny                                                            | m2 | 84,000          | 12,460          | 1 048,320    | 20,0       |
| 6   | M  | MAT | 1383873880  | Trpezákový plech                                                                 | m2 | 84,000          | 14,750          | 1 238,000    | 20,0       |
| 7   | K  | 783 | MD          | Miniosazevákové dopravy                                                          | %  | 26,082          | 6,500           | 169,403      | 20,0       |
| 8   | K  | 783 | MM          | Miniosazevákové dopravy                                                          | %  | 20,558          | 1,060           | 22,211       | 20,0       |
| 9   | K  | 783 | PD          | Práca dodávok                                                                    | %  | 26,082          | 1,060           | 28,169       | 20,0       |
| 10  | K  | 783 | PPV         | Podiel prídružených výkonom                                                      | %  | 46,629          | 1,060           | 50,356       | 20,0       |
|     |    |     |             | Celkom                                                                           |    |                 |                 | 5 217,395    |            |

# KRYCÍ LIST ROZPOČTU

Názov stavby: Rekonštrukcia olejového hospodárstva v RD Čierna nad Tisou

Názov objektu: SO 202 - Elektroosvetlenie

Názov časti:

Objednávateľ:

Projektant:

Zhotoviteľ: STREICHER SK, s. s.

JKSO:

EČO:

Miesto:

IČO:

DIČ:

Rozpočet číslo:

Spracoval:

Dňa:

22.10.2014

## Merné a účelové jednotky

| Počet | Náklady / 1 m.j. | Počet | Náklady / 1 m.j. | Počet | Náklady / 1 m.j. |
|-------|------------------|-------|------------------|-------|------------------|
| 0     | 0,00             | 0     | 0,00             | 0     | 0,00             |

## Rozpočtové náklady v EUR

| A              | Základné rozp. náklady | B                    | Doplnkové náklady | C                        | Vedľajšie rozpočtové náklady |
|----------------|------------------------|----------------------|-------------------|--------------------------|------------------------------|
| 1 HSV          | Dodávky 249,95         | 8 Práca nadčas       | 0,00              | 13 Zariadenie staveniska | 44,27                        |
| 2              | Montáž 0,00            | 9 Bez pevnej podl.   | 0,00              | 14 Mimostav. doprava     | 0,00                         |
| 3 PSV          | Dodávky 0,00           | 10 Kultúrna pamiatka | 0,00              | 15 Územné vplyvy         | 0,00                         |
| 4              | Montáž 0,00            | 11                   | 0,00              | 16 Prevádzkové vplyvy    | 22,14                        |
| 5 "M"          | Dodávky 3 106,66       |                      |                   | 17 Ostatné               | 0,00                         |
| 6              | Montáž 1 651,98        |                      |                   | 18 VRN z rozpočtu        | 0,00                         |
| 7 ZRN (r. 1-6) | 5 008,59               | 12 DN (r. 8-11)      | 0,00              | 19 VRN (r. 13-18)        | 66,41                        |
| 20 HZS         | 434,48                 | 21 Kompl. činnosť    | 122,04            | 22 Ostatné náklady       | 0,00                         |

Projektant

Dátum a podpis

Objednávateľ

Dátum a podpis

Zhotoviteľ

Dátum a podpis

Pečiatka

Pečiatka

Pečiatka

20 NOV. 2014

## D Celkové náklady

|                          |          |
|--------------------------|----------|
| 23 Súčet 7, 12, 19-22    | 5 631,52 |
| 24 20 % 0,00 DPH         | 0,00     |
| 25 20 % 5 631,52 DPH     | 1 126,30 |
| 26 Cena s DPH (r. 23-25) | 6 757,82 |

## E Prípochty a odpočty

|                          |      |
|--------------------------|------|
| 27 Dodávky objednávateľa | 0,00 |
| 28 Kľzáva doložka        | 0,00 |
| 29 Zvýhodnenie + -       | 0,00 |

# REKAPITULÁCIA ROZPOČTU

Stavba: Rekonštrukcia olejového hospodárstva v RD Čierna nad Tisou  
Objekt: SO 202 - Elektroosvetlenie  
Časť:  
JKSO:

Objednávateľ:  
Zhotoviteľ: STREICHER SK, a. s.  
Dátum: 22.10.2014

| Kód  | Popis             | Cena celkom      |
|------|-------------------|------------------|
| 1    | 2                 | 3                |
| M    | Práce a dodávky M | 5 443,069        |
| 21-M | Elektromontáže    | 5 443,069        |
|      | <u>Celkom</u>     | <u>5 443,069</u> |

# ROZPOČET

Stavba: Rekonstrukcia olejového hospodárstva v RD Čierna nad Tisou  
Objekt: SO 202 - Elektroosvetlenie  
Čiast: JKS-O:

Objednávatel: STREICHER SK, a. s.  
Zhotoviteľ: 22.10.2014  
Datum:

| P.Č. | TV | KON  | Kód položky | Popis                                                                                                 | MJ  | Množstvo celkom | Cena jednotková | Cena celkom | Skutočná DPH |
|------|----|------|-------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|-----------------|-----------------|-------------|--------------|
| 1    | 2  | 3    | 4           | 5                                                                                                     | 6   | 7               | 8               | 9           | 10           |
| D    | D  |      | M           | Práce a dodávky M                                                                                     |     |                 |                 | 8 443,068   |              |
| D    | D  | 21-M |             | Elektromontáže                                                                                        |     |                 |                 | 8 443,068   |              |
| 1    | K  | 821  | 2101        | Dodanie rozvádzača RMS 105                                                                            | ks  | 0,000           | 0,000           | 0,000       | 20,0         |
| 2    | M  | MAT  | 3459011622  | Štvorpolový prúdový chránič 63A 300mA ID K (Schn.el.)                                                 | ks  | 1,000           | 108,780         | 108,780     | 20,0         |
| 3    | M  | MAT  | 3459011268  | Trojpolový istič 40A IC 60H, char. B (Schn.el.)                                                       | ks  | 1,000           | 28,900          | 28,900      | 20,0         |
| 4    | M  | MAT  | 3459012514  | Trojpolový istič 10A IC60H char.B (Schn.el.)                                                          | ks  | 2,000           | 18,140          | 36,280      | 20,0         |
| 5    | M  | MAT  | 3459012408  | Jednopolový istič 10A IC60H char.B (Schn.el.)                                                         | ks  | 1,000           | 4,880           | 4,880       | 20,0         |
| 6    | M  | MAT  | 3459012478  | Dvojpolový istič 16A IC60H char.B (Schn.el.)                                                          | ks  | 1,000           | 10,250          | 10,250      | 20,0         |
| 7    | M  | MAT  | 3459011554  | Chránkové apúš dvojpolové 230V 25A 30mA Vigi IC 80 (Schn.el.)                                         | ks  | 1,000           | 52,180          | 52,180      | 20,0         |
| 8    | M  | MAT  | 3459025200  | Stvorňa radová RSDPS - 10                                                                             | ks  | 5,000           | 0,250           | 1,250       | 20,0         |
| 9    | M  | MAT  | 3459024400  | Stvorňa radová RSDPS - 00                                                                             | ks  | 13,000          | 0,280           | 3,380       | 20,0         |
| 10   | M  | MAT  | 4053108752  | Popisový štítok výrobu                                                                                | ks  | 6,000           | 0,280           | 1,680       | 20,0         |
| 11   | M  | MAT  | 3451010400  | Vývodka PG 21                                                                                         | ks  | 1,000           | 0,280           | 0,280       | 20,0         |
| 12   | M  | MAT  | 3451010300  | Vývodka PG 16                                                                                         | ks  | 3,000           | 0,210           | 0,630       | 20,0         |
| 13   | M  | MAT  | 3451010200  | Vývodka PG 13.5                                                                                       | ks  | 2,000           | 0,180           | 0,360       | 20,0         |
| 14   | K  | 821  | 2100100113  | Práca v rozvádzači                                                                                    | hod | 10,000          | 12,680          | 126,800     | 20,0         |
| 15   | M  | MAT  | 2100101018  | Lisť elektroinšt. z PVC 20x20mm                                                                       | m   | 120,000         | 0,980           | 117,600     | 20,0         |
| 16   | M  | MAT  | 3410900869  | Pvc lisť 20x20                                                                                        | m   | 120,000         | 0,590           | 70,800      | 20,0         |
| 17   | K  | 821  | 210010331   | Krabicová rozvodnica z lišou, bočiaru vrátane ukotvenia káblov a zapojenia vodičov typ 6455-11 do 4 m | ks  | 6,000           | 6,980           | 41,880      | 20,0         |
| 18   | M  | MAT  | 3450927000  | Krabica 6455-11 acid                                                                                  | ks  | 6,000           | 2,880           | 17,280      | 20,0         |
| 19   | K  | 821  | 210010363   | Krabicová rozvodnica z lišou, bočiaru vrátane ukotvenia káblov a zapojenia vodičov typ 6458-30 do 10  | ks  | 8,000           | 10,100          | 80,800      | 20,0         |
| 20   | M  | MAT  | 3450928500  | Krabica 6455-30 acid                                                                                  | ks  | 6,000           | 10,850          | 65,100      | 20,0         |
| 21   | K  | 821  | 210020131   | Kábelový rožik pre vodiče I po vnútri a po vnútri káblov š. 200 mm                                    | m   | 25,000          | 1,980           | 49,500      | 20,0         |
| 22   | M  | MAT  | 3451353000  | Kábelový rožik š=200                                                                                  | ks  | 25,000          | 17,980          | 449,500     | 20,0         |
| 23   | K  | 821  | 210020861   | Kontrolka oscilová, lenostanová, Jasci všeobecná výroba montáž vrátane zvlášťného nálezu              | kg  | 10,000          | 1,300           | 13,000      | 20,0         |
| 24   | M  | MAT  | 1457053000  | Profil oscilový 40x20x2 mm zváraný tenkostenný uzavretý obdĺžnikový                                   | l   | 0,005           | 1 120,000       | 5,600       | 20,0         |
| 25   | M  | MAT  | 1457436800  | Profil oscilový 50x2 mm zváraný tenkostenný uzavretý štvorcový                                        | l   | 0,005           | 1 120,000       | 5,600       | 20,0         |
| 26   | M  | MAT  | 2482153500  | Farba syntetická sursiková S 2006                                                                     | kg  | 0,066           | 5,510           | 0,309       | 20,0         |
| 27   | M  | MAT  | 2484203000  | Riešidlo do olejovo-syntetických farby S 6008                                                         | kg  | 0,019           | 1,850           | 0,037       | 20,0         |
| 28   | M  | MAT  | 3121081300  | Elektroda E-R117 D 2,5 mm - elektródy zvárané z neuhľatých oceľí                                      | ks  | 0,008           | 87,380          | 0,694       | 20,0         |
| 29   | K  | 821  | 210020822   | Prepichovanie usadenia prestupov káblov                                                               | m2  | 0,400           | 255,000         | 102,000     | 20,0         |
| 30   | K  | 821  | 210100251   | Ukotchovanie celoplošových káblov zmráz. zliatkov alebo páskou do 4 x 10 mm2                          | ks  | 20,000          | 3,020           | 60,400      | 20,0         |
| 31   | M  | MAT  | 2830115500  | Bužička zmrázovacia čírna 4,8-2,4 mm typ ZS046                                                        | ks  | 20,000          | 0,780           | 15,600      | 20,0         |
| 32   | K  | 821  | 210100258   | Ukotchovanie celoplošových káblov zmráz. zliatkov alebo páskou do 5 x 4 mm2                           | ks  | 4,000           | 3,550           | 14,200      | 20,0         |
| 33   | M  | MAT  | 3438150510  | Izolčná páska čírna 10m x 18mm typ FEK10                                                              | ks  | 3,600           | 0,280           | 1,008       | 20,0         |

[illegible]

# KRYCÍ LIST ROZPOČTU

|                |                                                            |            |     |
|----------------|------------------------------------------------------------|------------|-----|
| Názov stavby   | Rekonštrukcia olejového hospodárstva v RD Čierna nad Tisou | JKSO       |     |
| Názov objektu  | SO 202 - Stavebné riešenie                                 | EČO        |     |
| Názov časti    |                                                            | Miesto     |     |
| Objednávateľ   |                                                            | IČO        | DIČ |
| Projektant     |                                                            |            |     |
| Zhotoviteľ     | STREICHER SK, a. s.                                        |            |     |
| Rozpočet číslo | Spracoval                                                  | Dňa        |     |
|                |                                                            | 22.10.2014 |     |

## Merné a účelové jednotky

| Počet | Náklady / 1 m.j. | Počet | Náklady / 1 m.j. | Počet | Náklady / 1 m.j. |
|-------|------------------|-------|------------------|-------|------------------|
| 0     | 0,00             | 0     | 0,00             | 0     | 0,00             |

## Rozpočtové náklady v EUR

| A              | Základné rozp. náklady | B                    | Doplňkové náklady | C                        | Vedľajšie rozpočtové náklady |
|----------------|------------------------|----------------------|-------------------|--------------------------|------------------------------|
| 1 HSV          | Dodávky 184,59         | 8 Práca nadčas       | 0,00              | 13 Zariadenie staveniska | 793,00                       |
| 2              | Montáž 24 079,68       | 9 Bez pevnej podl.   | 0,00              | 14 Mimosťav. doprava     | 0,00                         |
| 3 PSV          | Dodávky 11 189,03      | 10 Kultúrna pamiatka | 0,00              | 15 Územné vplyvy         | 0,00                         |
| 4              | Montáž 10 375,53       | 11                   | 0,00              | 16 Prevádzkové vplyvy    | 352,44                       |
| 5 "M"          | Dodávky 0,00           |                      |                   | 17 Ostatné               | 0,00                         |
| 6              | Montáž 0,00            |                      |                   | 18 VRN z rozpočtu        | 0,00                         |
| 7 ZRN (r. 1-6) | 45 828,84              | 12 DN (r. 8-11)      | 0,00              | 19 VRN (r. 13-18)        | 1 145,44                     |
| 20 HZS         | 0,00                   | 21 Kompl. činnosť    | 994,42            | 22 Ostatné náklady       | 0,00                         |

|                |          |                          |                     |
|----------------|----------|--------------------------|---------------------|
| Projektant     |          | D                        | Celkové náklady     |
| Dátum a podpis | Pečiatka | 23 Súčet 7, 12, 19-22    | 47 968,70           |
| Objednávateľ   |          | 24 20 % 0,00 DPH         | 0,00                |
|                |          | 25 20 % 47 968,70 DPH    | 9 593,74            |
|                |          | 26 Cena s DPH (r. 23-25) | 57 562,44           |
| Dátum a popis  | Pečiatka | E                        | Prípochty a odpočty |
| Zhotoviteľ     |          | 27 Dodávky objednávateľa | 0,00                |
|                |          | 28 Kľúčová doložka       | 0,00                |
| Dátum a podpis | Pečiatka | 29 Zvýhodnenie + -       | 0,00                |

20 NOV. 2014

# REKAPITULÁCIA ROZPOČTU

Stavba: Rekonštrukcia olejového hospodárstva v RD Čierna nad Tisou  
 Objekt: SO 202 - Stavebné riešenie  
 Časť:  
 JKSO:

Objednávateľ:  
 Zhotoviteľ: STREICHER SK, a. s.  
 Dátum: 22.10.2014

| Kód | Popis                               | Cena celkom       |
|-----|-------------------------------------|-------------------|
| 1   | 2                                   | 3                 |
| HSV | Práce a dodávky HSV                 |                   |
| 3   | Zvislé a kompletne konštrukcie      | 24 284,276        |
| 4   | Vodorovné konštrukcie               | 5 114,782         |
| 8   | Úpravy povrchov, podlahy, osadenie  | 1 070,875         |
| 9   | Ostatné konštrukcie a práce-búranie | 8 182,952         |
| 99  | Presun hmôt HSV                     | 7 725,862         |
| PSV | Práce a dodávky PSV                 | 2 189,808         |
| 711 | Izolácie proti vode a vlhkosti      | 21 584,581        |
| 712 | Izolácie striech                    | 1 308,389         |
| 713 | Izolácie tepelné                    | 1 517,492         |
| 764 | Konštrukcie kladkové                | 5 218,609         |
| 768 | Konštrukcie stolárske               | 30,740            |
| 767 | Konštrukcie doplnkové kovové        | 628,677           |
| 777 | Podlahy syntetické                  | 4 524,443         |
| 783 | Dokončovacie práce - nátery         | 7 322,405         |
| 784 | Dokončovacie práce - maľby          | 150,406           |
| 789 | Montáž vzduchotechnických zariadení | 871,390           |
|     | <u>Celkom</u>                       | 722,370           |
|     |                                     | <u>48 828,937</u> |

# ROZPOČET

Stavba: Rekonštrukcia olejového hospodárstva v RD Čierna nad Tisou  
Objekt: SO 202 - Stavebné riešenia  
Časť:

JKSO:

Objednávatel: STREICHER SK, a. s.  
Zhotoviteľ: 22.10.2014  
Dátum:

| P.C.                       | TV | KCN | Kód položky | Pops                                                                                                                           | MJ             | Množstvo celkom | Cena jednotková | Cena celkom | Súčetka DPH |
|----------------------------|----|-----|-------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|-----------------|-----------------|-------------|-------------|
| 1                          | 2  | 3   | 4           | 5                                                                                                                              | 6              | 7               | 8               | 9           | 10          |
| <b>D HSV</b>               |    |     |             |                                                                                                                                |                |                 |                 |             |             |
| <b>Práce a dodávky HSV</b> |    |     |             |                                                                                                                                |                |                 |                 |             |             |
| D                          | D  | 3   |             |                                                                                                                                |                |                 |                 | 24 264,278  |             |
| 1                          | K  | 014 | 310270841   | Zvlnité a kompletné konštrukcie                                                                                                |                | 0,319           | 123,280         | 5 114,782   |             |
| 2                          | K  | 011 | 311271303   | Zamurovanie otvoru s plochou do 4m <sup>2</sup> v murive nadzákladného naplnenými tvárnicami hr. do 300mm                      | m <sup>3</sup> |                 |                 | 39,330      | 20,0        |
| 3                          | K  | 011 | 311273117   | Murivo nosné s tvárnicou YTONG P-D s úchopnou časťou na MC-5 a tenkovrstv. maltu YTONG hr.300 P4-800                           | m <sup>3</sup> | 2,265           | 150,040         | 339,841     | 20,0        |
| 4                          | K  | 011 | 311381821   | Výstuž nadzákladových múrov 10505                                                                                              | m <sup>3</sup> | 32,628          | 129,000         | 4 188,112   | 20,0        |
| 5                          | K  | 011 | 311716521   | Nosný preklad YTONG úhly 300 mm, výšky 248 mm, dĺžky 1280 mm                                                                   | t              | 0,023           | 1 255,000       | 28,865      | 20,0        |
| 6                          | K  | 011 | 311716522   | Nosný preklad YTONG úhly 300 mm, výšky 248 mm, dĺžky 1740 mm                                                                   | ks             | 3,000           | 33,860          | 101,850     | 20,0        |
| 7                          | K  | 011 | 311716523   | Nosný preklad YTONG úhly 300 mm, výšky 248 mm, dĺžky 1980 mm                                                                   | ks             | 3,000           | 45,870          | 137,810     | 20,0        |
| 8                          | K  | 011 | 3117321315  | Nosný preklad YTONG úhly 300 mm, výšky 248 mm, dĺžky 1980 mm                                                                   | ks             | 1,000           | 60,280          | 60,280      | 20,0        |
| 9                          | K  | 011 | 3117351107  | Balkón prekladov železový (bez výstuže) hr. 20/25                                                                              | m <sup>3</sup> | 0,263           | 109,350         | 27,970      | 20,0        |
| 10                         | K  | 011 | 3117351108  | Debnenie prekladu vrátane podporej konštrukcie výšky do 4 m zhotovenie                                                         | m <sup>2</sup> | 2,100           | 15,080          | 31,668      | 20,0        |
| 11                         | K  | 011 | 3117841121  | Debnenie prekladu vrátane podporej konštrukcie výšky do 4 m oddeľovania                                                        | m <sup>2</sup> | 2,100           | 5,350           | 11,235      | 20,0        |
|                            |    |     |             | Odsadenie oceľových veľcovacích nosníkov (na murivo) I, IE, IUE, I do 12 alebo výšky do 120 mm                                 | t              | 0,070           | 251,300         | 17,581      | 20,0        |
| 12                         | M  | MAT | 1333537000  | Týč oceľové, prierezu L nerovnomerný uhlovník 80x80x8 mm, označ. 11 373, podľa EN ISO 8235 JRG1                                | t              | 0,051           | 730,000         | 37,230      | 20,0        |
| 13                         | M  | MAT | 563100002   | Oceľové konštrukčné žezlo 2                                                                                                    | kg             | 19,440          | 2,050           | 39,852      | 20,0        |
| 14                         | K  | 011 | 342948112   | Ukrotenie priečok k murovaným konštrukciám                                                                                     | m              | 6,000           | 2,220           | 13,380      | 20,0        |
| 15                         | K  | 011 | 342948113   | Ukrotenie priečok k betónovým konštrukciám                                                                                     | m              | 12,200          | 3,440           | 41,888      | 20,0        |
| <b>4</b>                   |    |     |             |                                                                                                                                |                |                 |                 |             |             |
| 16                         | K  | 011 | 417270375   | Vodovodné konštrukcie                                                                                                          | m              | 3,000           | 8,800           | 26,700      | 20,0        |
| 17                         | K  | 011 | 417231414   | Vencomový YTONG - U profil 375x248x58 P4-500                                                                                   | m <sup>3</sup> | 2,821           | 108,280         | 318,207     | 20,0        |
| 18                         | K  | 011 | 417351115   | Betón stúžbových pásov a vencom železový hr. C 20/25                                                                           | m <sup>2</sup> | 35,514          | 8,050           | 214,880     | 20,0        |
| 19                         | K  | 011 | 417351116   | Debnenie bočnice stúžbových pásov a vencom vrátane vzper zhotovenia                                                            | m <sup>2</sup> | 35,514          | 2,050           | 72,804      | 20,0        |
| 20                         | K  | 011 | 4173511821  | Debnenie bočnice stúžbových pásov a vencom vrátane vzper oddeľovania                                                           | t              | 0,325           | 1 338,320       | 434,304     | 20,0        |
| <b>6</b>                   |    |     |             |                                                                                                                                |                |                 |                 |             |             |
| 21                         | K  | 014 | 612405581   | Výstuž stúžbových pásov a vencom z betónovej ocele 10505                                                                       | m              | 18,240          | 1,850           | 33,632      | 20,0        |
| 22                         | K  | 014 | 612425521   | Úpravy povrchov, podlahy, osadenia                                                                                             | m <sup>2</sup> | 4,767           | 9,880           | 47,075      | 20,0        |
| 23                         | K  | 011 | 612465110   | Zachytenie omietok (s dodaním hmoty) okolo dverí, podláh, obkladov súč.                                                        | m <sup>2</sup> | 117,034         | 4,940           | 578,148     | 20,0        |
| 24                         | K  | 011 | 612465138   | Omietka výporná vnútorného odberu okrajového alebo dverného hľadiska                                                           | m <sup>2</sup> | 117,034         | 7,150           | 838,783     | 20,0        |
| 25                         | K  | 011 | 612465142   | Príprava vnútorného podlažného sieni BALMIT, cementový Prehľadník (Baumit Vorepfitzer 2 mm), strojný namáčanie                 | m <sup>2</sup> | 117,034         | 8,510           | 986,851     | 20,0        |
| 26                         | K  | 011 | 612465146   | Vnútorná omietka sieni BALMIT, výporná cementová, strojný miešanie, ručné namáčanie, Baumit MVR Uni (Baumit MVR Uni) hr. 10 mm | m <sup>2</sup> | 117,034         | 3,720           | 435,368     | 20,0        |
| 27                         | K  | 011 | 612465118   | Vnútorná omietka sieni žukové BALMIT, strojný miešanie, ručné namáčanie, Baumit Masura (Baumit Masura) hr. 4 mm                | m <sup>2</sup> | 17,111          | 11,850          | 204,478     | 20,0        |
| 28                         | K  | 011 | 612465119   | Polistyrén vnútorných sieni, základnicou riešenie                                                                              | m <sup>2</sup> | 8,940           | 12,480          | 111,571     | 20,0        |
| 29                         | K  | 011 | 612465132   | Obklad vnútorných, vonkajších sieni betónových konštrukcií do debnársk Kambička hr. 60 mm                                      | m <sup>2</sup> |                 |                 |             |             |
| 30                         | K  | 011 | 622451131   | Vonkajšia omietka cementová sieni alebo žilov hľadisk, v skupin zložení 1 až II                                                | m <sup>2</sup> |                 |                 |             |             |



|    |   |     |            |                                                                                                                                              |    |         |           |      |
|----|---|-----|------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|---------|-----------|------|
| 26 | K | 005 | 622463257  | Ochrana, Betónie a sanácie konštrukcií, respodní na žutierne šesaby.                                                                         | m2 | 1,650   | 14,751    | 20,0 |
| 30 | K | 011 | 622468110  | Príprava vonkajšieho podlažia stien BAUMIT, cementový Preukladník (Baumit Vorpriprer 2 mm), atrojné nariadenie                               | m2 | 8,820   | 1 032,240 | 20,0 |
| 31 | K | 011 | 622468144  | Vonkajšia oniebia stien štúrov BAUMIT, atrojné nariadenie, Betónat                                                                           | m2 | 117,034 | 887,116   | 20,0 |
| 32 | K | 011 | 622468119  | Vonkajšia štúrov oniebia (Baumit FeinPutz ausssen) tr. 4 mm                                                                                  | m2 | 117,034 | 435,368   | 20,0 |
| 33 | K | 011 | 622461343  | Podlažia štúrov oniebia (Baumit FeinPutz ausssen) tr. 4 mm                                                                                   | m2 | 117,034 | 498,531   | 20,0 |
| 34 | K | 011 | 631315681  | Náler stien vonkajších stien, obloženie nariadenou                                                                                           | m3 | 12,981  | 1 688,016 | 20,0 |
| 35 | K | 011 | 631316175  | Mezarchia z betónu prostého tr.C 20/25 tr.nad 120 do 240 mm                                                                                  | m3 | 12,981  | 23,182    | 20,0 |
| 36 | K | 011 | 631362021  | Prípratak za stienou povrchu mazačny lánu pre tr. obložení vrievoj mazačny nad 120 do 240 mm                                                 | m3 | 2,250   | 802,140   | 20,0 |
| 37 | K | 011 | 642942221  | Vysatú mazačn z betónov (z kamniev) a z kážnych betónov zo zúbených elat z drôtov typu KAPC                                                  | l  | 0,460   | 1 309,000 | 20,0 |
| 38 | K | 011 | 642942331  | Ondenie oceľovej dverovej zárubne alebo rámu, plochy otvoru nad 2,5 do 4,5 m2                                                                | ks | 1,000   | 8,200     | 20,0 |
| 39 | K | 011 | 646861111  | Ondenie parapetných dosiek z plešiatých a polopleš., hmot., a. do 200 mm                                                                     | ks | 1,000   | 22,300    | 20,0 |
| 40 | M | MAT | 8119000680 | Vnútorné parapetné dosky plešiaté koncové, B=200mm biela,                                                                                    | m  | 2,600   | 10,860    | 20,0 |
| 41 | K | 005 | 836902032  | Ondenie konštrukcie a práce-balenie                                                                                                          | m  | 2,600   | 21,450    | 20,0 |
| 42 | K | 003 | 841941031  | Obyvlenie degradovaného betónu vodou do 50 mm                                                                                                | m2 | 64,980  | 7 725,862 | 20,0 |
| 43 | K | 003 | 841941161  | Monutá leštenia kážneho pracovného radového a podlahami útky do 0,80 do 1,00 m, výšky do 10 m                                                | m2 | 122,813 | 1 682,444 | 20,0 |
| 44 | K | 003 | 841941831  | Prípratak za prvý a kážny dšití (zúbený masivo prútia leštenia kážneho pracovného radového a podlahami útky do 0,80 do 1,00 m, výšky do 10 m | m2 | 122,813 | 229,288   | 20,0 |
| 45 | K | 011 | 852801221  | Demontáž leštenia kážneho pracovného radového a podlahami útky nad 0,80 do 1,00 m, výšky do 10 m                                             | m2 | 122,813 | 170,432   | 20,0 |
| 46 | K | 015 | 853171021  | Vyčistenie budov priemyselných objektov alkalizovák výšky                                                                                    | m2 | 1,180   | 142,231   | 20,0 |
| 47 | M | MAT | 5534007000 | Ondenie kovového potkopy kážného alebo oceľového vrievej rámu, hmotnosti do 50 kg                                                            | ks | 1,000   | 447,893   | 20,0 |
| 48 | K | 011 | 853043122  | Poklop pre betónový výpiti vodotiesný 60x60                                                                                                  | ks | 8,850   | 8,850     | 20,0 |
| 49 | M | MAT | 553100008  | Ondenie dŕových kovových predmetov do betónu pred zabsahovaním, hmotnosti 1-5 kg/ks (bez došiev)                                             | ks | 1,000   | 54,900    | 20,0 |
| 50 | K | 013 | 862032231  | Oceľové konštrukcie 4z                                                                                                                       | ks | 8,000   | 39,600    | 20,0 |
| 51 | K | 013 | 862081131  | Búrenie muriva natžbedového z kážl pálených, výkopplešiatých, cementových na mazi, -1,80500                                                  | kg | 15,200  | 31,180    | 20,0 |
| 52 | K | 013 | 863012520  | Búrenie muriva priečak zo sklenených telnic, tr. do 100 mm, -0,06500                                                                         | m3 | 20,244  | 389,697   | 20,0 |
| 53 | K | 013 | 865043341  | Búrenie stropov z dosák alebo pamešov zo žalsabného prešahovaných a štúkami tr. nad 140 mm, -1,80500                                         | m2 | 1,084   | 2,850     | 20,0 |
| 54 | K | 013 | 868081113  | Búrenie podlažcov pod dšiev, kážnych dšiev a mazačn, kážn a potkopy, leračom tr. do 100 mm, plochy nad 4 m2 -2,20000                         | m3 | 4,728   | 301,968   | 20,0 |
| 55 | K | 013 | 868081127  | Vyvesenie alebo zavesenie dŕového okenného kŕidla nad 1,5 m2                                                                                 | ks | 1,000   | 848,185   | 20,0 |
| 56 | K | 013 | 868081128  | Vyvesenie alebo zavesenie kov. okenného kŕidla do 2 m2                                                                                       | ks | 1,000   | 0,550     | 20,0 |
| 57 | K | 013 | 868082355  | Vydúranie dŕových rámov okien dŕových alebo zvojených, plochy do 2 m2, -0,06500                                                              | ks | 1,000   | 0,450     | 20,0 |
| 58 | K | 013 | 868084655  | Vydúranie kovových dverových zárubní, -0,06200                                                                                               | m2 | 1,800   | 0,880     | 20,0 |
| 59 | K | 013 | 873031335  | Vyvesenie kupy z kážl plochy do 0,25 m2, h do 300 mm, -0,06000                                                                               | m2 | 5,145   | 8,138     | 20,0 |
| 60 | K | 013 | 876083311  | Vydúranie kamelezdrého rámu kážného vrievej potkopy alebo maza, -0,04400                                                                     | ks | 1,000   | 16,721    | 20,0 |
| 61 | K | 013 | 878021181  | Otlčenie cementových oniebak vnútorných stien v rozsahu do 100 %, -0,06100                                                                   | m2 | 1,000   | 6,730     | 20,0 |
| 62 | K | 013 | 879081111  | Odvov súdry a vydúraných hmotí na skiditu do 1 km                                                                                            | l  | 1,000   | 1,740     | 20,0 |
| 63 | K | 013 | 879081121  | Odvov súdry a vydúraných hmotí na skiditu za kážny dšití 1 km                                                                                | l  | 8,040   | 45,983    | 20,0 |
|    |   |     |            |                                                                                                                                              |    | 75,909  | 980,359   | 20,0 |
|    |   |     |            |                                                                                                                                              |    | 303,636 | 136,938   | 20,0 |

|     |   |     |            |                                                                                      |    |         |         |            |      |
|-----|---|-----|------------|--------------------------------------------------------------------------------------|----|---------|---------|------------|------|
| 64  | K | 013 | 676082111  | Vnitrostavěbná doprava sušiny a vyčistěných hmot do 10 m                             | l  | 75,509  | 8,130   | 617,140    | 20,0 |
| 65  | K | 013 | 676088012  | Poplatek za sledování - beton, kámen, dlažba (17 01), ocelové                        | l  | 75,509  | 21,000  | 1 564,089  | 20,0 |
| 66  | D | 89  | 698281111  | Práce hmot H5V                                                                       |    |         |         | 2 189,805  |      |
| 67  | K | 014 | 698281111  | Práce hmot pro opravy a údržbu objektů včetně vnitřních plátek výšky do 25 m         | l  | 77,529  | 28,100  | 2 189,805  | 20,0 |
| 68  | D | PSV | 711        | Práce a dodávky PSV                                                                  |    |         |         | 21 564,561 |      |
| 69  | D | 711 | 7114785125 | Isolace proti vodě a vlhkosti                                                        |    |         |         | 1 308,396  |      |
| 70  | K | 711 | 7114785125 | Isolace proti zeleňové vodě sítě Sika Gard 63A na ploše zdiva dvojnásobná            | m2 | 16,500  | 7,740   | 119,970    | 20,0 |
| 71  | K | 711 | 711471051  | +Faklon Sitatur 31                                                                   |    |         |         | 314,304    |      |
| 72  | K | 711 | 711471051  | Zhotovení izolace proti tlakové vodě termoplastem vedrového fólie PVC pokládanou     | m2 | 64,805  | 4,850   | 511,878    | 20,0 |
| 73  | M | MAT | 2833000250 | voda                                                                                 |    |         |         | 314,304    |      |
| 74  | K | 711 | 711481171  | FATRAFOL 808 EKOPLAST Izol. proti úniku ropných látek a benzínu, hydroizolace        | m2 | 73,230  | 8,980   | 81,008     | 20,0 |
| 75  | K | 711 | 711481171  | fólie hr. 1,00 mm, š. 1,3m článek                                                    |    |         |         | 81,008     |      |
| 76  | K | 711 | 711481171  | Zhotovení podkladní vrstvy izolace z lepidla na plochu vedrovou, pro izolaci proti   | m2 | 64,805  | 1,250   | 73,035     | 20,0 |
| 77  | M | MAT | 6939651300 | zemní vlhkosti, podpodlahové a tlakové                                               | m2 | 74,528  | 0,980   | 100,448    | 20,0 |
| 78  | K | 711 | 711491172  | Geotextilie netkaná polypropylenová Tetrax PP 300                                    | m2 | 64,805  | 1,550   | 73,035     | 20,0 |
| 79  | M | MAT | 6939651300 | Zhotovení ochranné vrstvy izolace z lepidla na plochu vedrovou, pro izolaci proti    | m2 | 74,528  | 0,980   | 32,723     | 20,0 |
| 80  | K | 711 | 698712201  | zemní vlhkosti, podpodlahové a tlakové                                               | %  | 13,089  | 2,500   | 1 517,482  | 20,0 |
| 81  | D | 712 | 712        | Geotextilie netkaná polypropylenová Tetrax PP 300                                    |    |         |         | 489,800    |      |
| 82  | K | 711 | 71270070   | Práce hmot pro izolaci proti vodě v objektech výšky do 8 m                           | m2 | 98,000  | 5,100   | 65,280     | 20,0 |
| 83  | M | MAT | 2833000150 | Isolace střešních                                                                    | ls | 384,000 | 0,170   | 856,800    | 20,0 |
| 84  | K | 711 | 71280040   | Zhotovení podkladní vrstvy izolace z lepidla na plochu vedrovou, pro izolaci proti   | m2 | 110,400 | 7,750   | 28,800     | 20,0 |
| 85  | K | 711 | 698712201  | zemní vlhkosti, podpodlahové a tlakové                                               | m2 | 98,000  | 0,300   | 45,284     | 20,0 |
| 86  | D | 713 | 713        | FATRAFOL parozábrana Fatrapar E hr.0,15mm, š.2m, balení:200m2                        | %  | 14,325  | 2,300   | 32,948     | 20,0 |
| 87  | K | 713 | 713141121  | Práce hmot pro izolaci proti vodě v objektech výšky do 8 m                           | m2 | 192,000 | 3,080   | 593,280    | 20,0 |
| 88  | M | MAT | 6314151420 | Isolace tepelné                                                                      | m2 | 87,520  | 21,800  | 2 410,760  | 20,0 |
| 89  | M | MAT | 6314151430 | Montáž tepelné izolace střešních ploch do 10° nánárazu větru, jednolitostvé          | m2 | 97,520  | 24,820  | 35,866     | 20,0 |
| 90  | K | 713 | 713191123  | přísl. sádkem bočím                                                                  | m2 | 9,080   | 3,950   | 60,501     | 20,0 |
| 91  | K | 713 | 698713201  | NOBASIL EPS hrubky 120 mm, deska z minerální vlny                                    | m  | 2,600   | 11,500  | 30,740     | 20,0 |
| 92  | D | 764 | 764        | NOBASIL SPEO hrubky 120 mm, deska z minerální vlny                                   | %  | 0,341   | 1,700   | 0,590      | 20,0 |
| 93  | K | 764 | 698764201  | Isolace lepená, doplnky, podlahy, stropů zvrchu, střešních překrytím plásem do výšky | %  | 50,501  | 1,200   | 828,977    | 20,0 |
| 94  | K | 764 | 764        | 100mm R400H připevnění                                                               | %  | 50,501  | 1,200   | 110,400    | 20,0 |
| 95  | K | 764 | 764        | Práce hmot pro izolaci lepené v objektech výšky do 8 m                               | ls | 2,000   | 55,200  | 511,800    | 20,0 |
| 96  | K | 764 | 764        | Konstrukce klamplarko                                                                | ls | 2,000   | 255,800 | 3,477      | 20,0 |
| 97  | K | 764 | 764        | Oplechování parapetů Lincob r8 330 mm                                                | ls | 1,000   | 9,550   | 4 524,443  | 20,0 |
| 98  | K | 764 | 764        | Práce hmot pro konstrukce klamplarko v objektech výšky do 8 m                        | ls | 1,000   | 9,550   | 9,550      | 20,0 |
| 99  | K | 764 | 764        | Konstrukce střešní                                                                   | ls | 1,000   | 218,400 | 218,400    | 20,0 |
| 100 | K | 764 | 764        | Montáž oken plastových dvojitých se zasklením š. 1300 mm x v. 1600 mm                | ls | 1,000   | 11,250  | 11,250     | 20,0 |
| 101 | K | 764 | 764        | Plastové okna 1600/1200 mm dvojitá otvárač, otvárač-otvárač                          | ls | 1,000   | 11,250  | 11,250     | 20,0 |
| 102 | K | 764 | 764        | Práce hmot pro konstrukce střešní v objektech výšky do 8 m                           | ls | 1,000   | 11,250  | 11,250     | 20,0 |
| 103 | K | 764 | 764        | Konstrukce doplňkové kovové                                                          | ls | 1,000   | 11,250  | 11,250     | 20,0 |
| 104 | K | 764 | 764        | Montáž dveří, dokončení obložení dveří, osazených do ocelové zárubně obložení        | ls | 1,000   | 11,250  | 11,250     | 20,0 |
| 105 | K | 764 | 764        | Jednotlivých                                                                         | ls | 1,000   | 11,250  | 11,250     | 20,0 |
| 106 | K | 764 | 764        | Dveře kovové 80x187 L obojstranné výškové bez zárubně a dodávkou                     | ls | 1,000   | 11,250  | 11,250     | 20,0 |
| 107 | K | 764 | 764        | Montáž dveří, dokončení obložení dveří, osazených do ocelové zárubně obložení        | ls | 1,000   | 11,250  | 11,250     | 20,0 |
| 108 | K | 764 | 764        | Dveře dvojitá 1450/2100 s izolační vlnou Nobsil LF 50mm a ušlechtl.                  | ls | 1,000   | 11,250  | 11,250     | 20,0 |
| 109 | K | 764 | 764        | zrubnou šiz.                                                                         | ls | 1,000   | 11,250  | 11,250     | 20,0 |

[illegible]

# KRYCI LIST ROZPOČTU

|                |                                                            |        |            |
|----------------|------------------------------------------------------------|--------|------------|
| Názov stavby   | Rekonštrukcia olejového hospodárstva v RD Čierna nad Tisou | JKSO   |            |
| Názov objektu  | PS 01 - ČPS 01.1 - Prevádzkové zariadenie                  | EČO    |            |
| Názov časti    |                                                            | Miesto |            |
| Objednávateľ   |                                                            | IČO    | DIČ        |
| Projektant     |                                                            |        |            |
| Zhotoviteľ     | STREICHER SK, a. s.                                        |        |            |
| Rozpočet číslo | Spracoval                                                  | Dňa    | 22.10.2014 |

## Merné a účelové jednotky

| Počet | Náklady / 1 m.j. | Počet | Náklady / 1 m.j. | Počet | Náklady / 1 m.j. |
|-------|------------------|-------|------------------|-------|------------------|
| 0     | 0,00             | 0     | 0,00             | 0     | 0,00             |

## Rozpočtové náklady v EUR

| A  |              |         | Základné rozp. náklady |  |  | B  |                   |      | Doplnkové náklady |  |    | C                     |      |  | Vedľajšie rozpočtové náklady |  |  |
|----|--------------|---------|------------------------|--|--|----|-------------------|------|-------------------|--|----|-----------------------|------|--|------------------------------|--|--|
| 1  | HSV          | Dodávky | 0,00                   |  |  | 8  | Práca nadčas      | 0,00 |                   |  | 13 | Zariadenie staveniska | 0,00 |  |                              |  |  |
| 2  |              | Montáž  | 563,67                 |  |  | 9  | Bez pevnej podl.  | 0,00 |                   |  | 14 | Mimostav. doprava     | 0,00 |  |                              |  |  |
| 3  | PSV          | Dodávky | 691,64                 |  |  | 10 | Kultúrna pamiatka | 0,00 |                   |  | 15 | Územné vplyvy         | 0,00 |  |                              |  |  |
| 4  |              | Montáž  | 103,60                 |  |  | 11 |                   | 0,00 |                   |  | 16 | Prevádzkové vplyvy    | 0,00 |  |                              |  |  |
| 5  | "M"          | Dodávky | 7 203,27               |  |  |    |                   |      |                   |  | 17 | Ostatné               | 0,00 |  |                              |  |  |
| 6  |              | Montáž  | 1 398,17               |  |  |    |                   |      |                   |  | 18 | VRN z rozpočtu        | 0,00 |  |                              |  |  |
| 7  | ZRN (r. 1-8) |         | 9 960,35               |  |  | 12 | DN (r. 8-11)      | 0,00 |                   |  | 19 | VRN (r. 13-18)        | 0,00 |  |                              |  |  |
| 20 | HZS          |         | 42,00                  |  |  | 21 | Kompl. činnosť    | 0,00 |                   |  | 22 | Ostatné náklady       | 0,00 |  |                              |  |  |

### Projektant

Dátum a podpis

Pečiatka

Objednávateľ

Dátum a podpis

Pečiatka

Zhotoviteľ

Dátum a podpis

Pečiatka

20 NOV. 2014

### D Celkové náklady

|    |                       |           |
|----|-----------------------|-----------|
| 23 | Súčet 7, 12, 19-22    | 10 002,35 |
| 24 | 20 % 0,00 DPH         | 0,00      |
| 25 | 20 % 10 002,35 DPH    | 2 000,47  |
| 26 | Cena s DPH (r. 23-25) | 12 002,82 |

### E Prípochty a odpochty

|    |                       |      |
|----|-----------------------|------|
| 27 | Dodávky objednávateľa | 0,00 |
| 28 | Kľzavé doložka        | 0,00 |
| 29 | Zvýhodnenie + -       | 0,00 |

# REKAPITULÁCIA ROZPOČTU

Stavba: Rekonštrukcia olejového hospodárstva v RD Čierna nad Tisou  
Objekt: PS 01 - ČPS 01.1 - Prevádzkové zariadenia  
Časť:  
JKSO:

Objednávateľ:  
Zhotoviteľ: STREICHER SK, a. s.  
Dátum: 22.10.2014

| Kód  | Popis                                  | Cena celkom       |
|------|----------------------------------------|-------------------|
| 1    | 2                                      | 3                 |
| HSV  | Práce a dodávky HSV                    |                   |
| 9    | Ostatné konštrukcie a práce-búranie    | 488,110           |
| M    | Práce a dodávky M                      | 488,110           |
| 23-M | Montáže potrubia                       | 1 214,890         |
| HZS  | Hodinové zúčtovacie sadzby             | 1 214,890         |
| 789  | Montáž vzduchotechnických zariadení    | 8 321,350         |
| 25-M | Povrch. úprava strojov a zariadení     | 8 279,350         |
| 5-M  | Montáž čerpadiel, kompr. a vodoh. zar. | 7 484,110         |
|      | <u>Celkom</u>                          | <u>7 440,430</u>  |
|      |                                        | <u>10 002,350</u> |

# ROZPOČET

Stavba: Rekonštrukcia olejového hospodárstva v RD Čiarna nad Tisou  
 Objekt: PS 01 - ČPS 01.1 - Prevádzkové zariadenia  
 Časť:

JKSO:

Objednávateľ: STREICHER SK, a. s.

Zhotoviteľ:

Datum: 22.10.2014

| P.Č. | TV | KCN  | Kód položky | Popis                                                                              | MJ   | Množstvo celkom | Cena jednotková | Cena celkom | Sazba DPH |
|------|----|------|-------------|------------------------------------------------------------------------------------|------|-----------------|-----------------|-------------|-----------|
|      | 2  | 3    | 4           | 5                                                                                  | 6    | 7               | 8               | 9           | 10        |
|      | D  |      | HSV         | Práce a dodávky HSV                                                                |      |                 |                 | 488,110     |           |
|      | D  | 9    |             | Ostatné konštrukcie a práce-búranie                                                |      |                 |                 | 488,110     |           |
| 1    | K  | 003  | 9418400     | Mobile ľahké lešenie dĺžky 2500x1000x4500mm, prenájom na 1 mesiac                  | ks   | 1,000           | 488,110         | 488,110     | 20,0      |
|      | D  | M    |             | Práce a dodávky M                                                                  |      |                 |                 | 1 214,890   |           |
|      | D  | 23-M |             | Montáž potrubia                                                                    |      |                 |                 | 1 214,890   |           |
| 2    | K  | 923  | 230010255   | Montáž potrubia z oceľových závitových rúr DN 3/4"                                 | m    | 4,000           | 1,200           | 4,800       | 20,0      |
| 3    | M  | MAT  | 1414031800  | Rúra závitová Ms 3/4" oceľová bezodváž normálna ozn. 10 004.0, podľa EN S185       | m    | 4,244           | 2,250           | 9,549       | 20,0      |
| 4    | K  | 923  | 230010258   | Montáž potrubia z oceľových závitových rúr DN 1 1/2"                               | m    | 8,000           | 1,810           | 12,880      | 20,0      |
| 5    | M  | MAT  | 1414122800  | Rúra závitová Ms 5/2" normálna bezodváž STN 425710                                 | m    | 8,240           | 8,630           | 71,111      | 20,0      |
| 6    | K  | 923  | 230010259   | Montáž potrubia z oceľových závitových rúr DN 2"                                   | m    | 2,000           | 1,850           | 3,700       | 20,0      |
| 7    | M  | MAT  | 1414032900  | Rúra závitová Ms 2" oceľová bezodváž normálna ozn. 10 004.0, podľa EN S185         | m    | 2,080           | 5,550           | 11,433      | 20,0      |
| 8    | K  | 923  | 230010281   | Montáž potrubia z oceľových závitových rúr DN 3"                                   | m    | 6,000           | 2,320           | 13,920      | 20,0      |
| 9    | M  | MAT  | 1414033000  | Rúra závitová Ms 3" oceľová bezodváž normálna ozn. 10 004.0, podľa EN S185         | m    | 8,180           | 8,650           | 59,637      | 20,0      |
| 10   | K  | 923  | 230030028   | Montáž prírubových spojov do PN 16 DN 40                                           | spoj | 2,000           | 1,780           | 3,560       | 20,0      |
| 11   | M  | MAT  | 1331111     | Šírky, matice, podložky, tesnenia                                                  | ks   | 2,000           | 1,780           | 3,560       | 20,0      |
| 12   | K  | 923  | 230030027   | Montáž prírubových spojov do PN 16 DN 50                                           | spoj | 10,000          | 1,780           | 17,800      | 20,0      |
| 13   | M  | MAT  | 1331112     | Šírky matice, podložky, tesnenia                                                   | ks   | 10,000          | 2,050           | 20,500      | 20,0      |
| 14   | K  | 923  | 230030029   | Montáž prírubových spojov do PN 16 DN 80                                           | spoj | 4,000           | 2,030           | 8,120       | 20,0      |
| 15   | M  | MAT  | 1331113     | Šírky, matice, podložky, tesnenia                                                  | ks   | 4,000           | 2,760           | 11,040      | 20,0      |
| 16   | K  | 923  | 230040005   | Montáž závitových dielov DN 3/4"                                                   | ks   | 4,000           | 3,410           | 13,640      | 20,0      |
| 17   | K  | 923  | 230040008   | Montáž závitových dielov DN 1 1/2"                                                 | ks   | 2,000           | 5,650           | 11,300      | 20,0      |
| 18   | K  | 923  | 230040008   | Montáž závitových dielov DN 2"                                                     | ks   | 1,000           | 6,750           | 6,750       | 20,0      |
| 19   | K  | 923  | 230040011   | Montáž závitových dielov DN 3"                                                     | ks   | 2,000           | 9,550           | 19,100      | 20,0      |
| 20   | M  | MAT  | 3104116500  | Oblúk rúrový 90° DN 20                                                             | ks   | 8,000           | 0,900           | 7,200       | 20,0      |
| 21   | M  | MAT  | 3104116800  | Oblúk rúrový 90° DN 40                                                             | ks   | 4,000           | 2,850           | 11,400      | 20,0      |
| 22   | M  | MAT  | 3104369800  | Oblúk rúrový 90° DN 50                                                             | ks   | 3,000           | 3,750           | 11,250      | 20,0      |
| 23   | M  | MAT  | 3104370100  | Oblúk rúrový 90° DN 80                                                             | ks   | 2,000           | 12,700          | 25,400      | 20,0      |
| 24   | M  | MAT  | 3104188800  | Prechody rúrové priame bezodváž PN 40/ mat. 11 353, STN 13 2380 DN 50/40           | ks   | 2,000           | 0,980           | 1,960       | 20,0      |
| 25   | M  | MAT  | 3104418100  | Prechody rúrové priame bezodváž PN 40/ mat.11 353, STN 13 2380 DN 40/20            | ks   | 2,000           | 0,850           | 1,700       | 20,0      |
| 26   | M  | MAT  | 3104133500  | Tvarovka T DN 20                                                                   | ks   | 4,000           | 0,450           | 1,800       | 20,0      |
| 27   | M  | MAT  | 3104820001  | Príruha prívarovacia SAE 2 DN 50 2" Dodávateľ: Chemoproces spol.s r.o., Bratislava | ks   | 2,000           | 6,150           | 12,300      | 20,0      |
| 28   | K  | 923  | 230040005   | Montáž závitových dielov DN 3/4"                                                   | ks   | 6,000           | 3,250           | 19,500      | 20,0      |
| 29   | K  | 923  | 230040008   | Montáž závitových dielov DN 2"                                                     | ks   | 2,000           | 6,210           | 12,420      | 20,0      |
| 30   | M  | MAT  | 484800250   | Gulový ventil s vnútorným závitom DN 20/18                                         | ks   | 4,000           | 5,110           | 20,440      | 20,0      |
| 31   | M  | MAT  | 484800280   | Gulový ventil s vnútorným závitom DN 50/18                                         | ks   | 2,000           | 22,310          | 44,620      | 20,0      |

|    |   |     |             |                                                                                                                                                   |       |        |           |           |      |
|----|---|-----|-------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|--------|-----------|-----------|------|
| 32 | M | MAT | 4848218182  | Spätový ventil s vnútorným závitom DN 20x18                                                                                                       | ks    | 4,000  | 3,980     | 15,840    | 20,0 |
| 33 | K | 823 | 2300230028  | Montáž rúrnych dielov prípravovaciech, tr. 11-13 do 10 kg D x 144 x 2,8                                                                           | ks    | 2,000  | 12,030    | 24,080    | 20,0 |
| 34 | K | 823 | 2300230038  | Montáž rúrnych dielov prípravovaciech, tr. 11-13 do 10 kg D x 167 x 2,9                                                                           | ks    | 6,000  | 12,950    | 77,700    | 20,0 |
| 35 | K | 823 | 2300230057  | Montáž rúrnych dielov prípravovaciech, tr. 11-13 do 10 kg D x 189 x 3,8                                                                           | ks    | 4,000  | 15,390    | 81,580    | 20,0 |
| 36 | M | MAT | 31948300800 | Príruba prípravovacia plochá PN 1,8 Mpa D 40 mm                                                                                                   | ks    | 2,000  | 4,980     | 9,960     | 20,0 |
| 37 | M | MAT | 31948300700 | Príruba prípravovacia plochá PN 1,8 Mpa D 50 mm                                                                                                   | ks    | 6,000  | 6,150     | 36,900    | 20,0 |
| 38 | M | MAT | 31948300800 | Príruba prípravovacia plochá PN 1,8 Mpa D 80 mm                                                                                                   | ks    | 4,000  | 8,960     | 35,840    | 20,0 |
| 39 | M | MAT | 31941808001 | Koncové šróbenie prírame A 200,90                                                                                                                 | ks    | 1,000  | 3,750     | 3,750     | 20,0 |
| 40 | M | MAT | 27280000011 | Trakovacia hadica 8770,40                                                                                                                         | m     | 7,000  | 15,100    | 105,700   | 20,0 |
| 41 | K | 823 | 2300500012  | Montáž udradenia                                                                                                                                  | kg    | 5,000  | 2,180     | 10,750    | 20,0 |
| 42 | M | MAT | 4281        | Udradenia č.1                                                                                                                                     | ks    | 0,000  | 0,000     | 0,000     | 20,0 |
| 43 | M | MAT | 42811       | L 50x50x2                                                                                                                                         | ks    | 2,000  | 1,450     | 2,900     | 20,0 |
| 44 | M | MAT | 42812       | Platný pletch P5 150x150                                                                                                                          | ks    | 2,000  | 0,980     | 1,960     | 20,0 |
| 45 | M | MAT | 42819       | Sumel DN 40 1 1"                                                                                                                                  | ks    | 2,000  | 0,980     | 1,960     | 20,0 |
| 46 | M | MAT | 42814       | Kovlaca skrutka HST 10/50                                                                                                                         | ks    | 2,000  | 0,980     | 1,960     | 20,0 |
| 47 | K | 823 | 2300500031  | Montáž depozitových konštrukcií - z profilov, materiálov                                                                                          | kg    | 50,000 | 1,950     | 3,700     | 20,0 |
| 48 | M | MAT | 1331030000  | Pomocný OK materiálu s spojovacie elementy                                                                                                        | kg    | 50,000 | 2,250     | 112,500   | 20,0 |
| 49 | K | 823 | 2300820058  | Demontáž potrubia do šrotu do 50 kg, prípojovací rozmery: D x 189 x 3,8                                                                           | ks    | 2,000  | 8,350     | 16,700    | 20,0 |
| 50 | K | 823 | 230170002   | Príprava pre skrutku tesnení DN 50 - 80                                                                                                           | úsiak | 1,000  | 88,230    | 88,230    | 20,0 |
| 51 | K | 823 | 230170012   | Skrutka tesnení potrubia podľa STN 13 0020 DN 50 - 80                                                                                             | m     | 20,000 | 0,480     | 9,600     | 20,0 |
| 52 | K | 823 | 230120072   | Zrušenie potrubia smaltovanými šlihtami podľa STN 13 0072                                                                                         | ks    | 3,000  | 2,680     | 7,980     | 20,0 |
| 53 | M | MAT | 5488511000  | Šlihtok                                                                                                                                           | ks    | 3,000  | 2,650     | 7,950     | 20,0 |
| 54 | K | HZS | HZS         | Hodinové zúčtovacie sadzby                                                                                                                        | hod   | 3,000  | 14,000    | 42,000    | 20,0 |
| 55 | K | 789 | 789025183   | Komplexné skúšky - Obecné meranie obchádzavosti s funkciou s zaškrtením prerozdú                                                                  | ks    | 7,000  | 14,800    | 8,270,350 | 20,0 |
| 56 | M | MAT | 4280039748  | Montáž regulátora tlaku rúrnej príruby 0,450-0,505 m2                                                                                             | ks    | 2,000  | 135,820   | 271,640   | 20,0 |
| 57 | M | MAT | 4280039734  | Regulačná klapka rúrna 1000x580 tesnená                                                                                                           | ks    | 5,000  | 83,980    | 419,900   | 20,0 |
| 58 | K | 825 | 250030001   | Regulačná klapka rúrna 1000x250 tesnená                                                                                                           | m2    | 4,000  | 1,850     | 6,800     | 20,0 |
| 59 | K | 825 | 250030001   | Povrch, úprava strojom a zariadením                                                                                                               | m2    | 4,000  | 0,480     | 1,920     | 20,0 |
| 60 | K | 825 | 250030101   | Čistenie ocel. hadou pred povrchovou úpravou šetrnou, Čr 3 potrubia priemyselného do DN 50                                                        | m2    | 4,000  | 1,850     | 7,400     | 20,0 |
| 61 | K | 825 | 250030201   | Opotrebovanie potrubia priemyselného do DN 50                                                                                                     | m2    | 4,000  | 1,850     | 7,400     | 20,0 |
| 62 | M | MAT | 2482162500  | Zbúšťanie jednotkových nálezy potrubia priemyselného do DN 50                                                                                     | m2    | 8,000  | 1,850     | 14,800    | 20,0 |
| 63 | M | MAT | 2482162500  | Farba syntetická na ľadové kovy S 2003                                                                                                            | kg    | 0,500  | 7,850     | 3,945     | 20,0 |
| 64 | M | MAT | 2482162500  | Emal syntetický vonkajší industriál červený S 2013                                                                                                | kg    | 1,200  | 6,350     | 7,820     | 20,0 |
| 65 | K | 835 | 3501        | Riadidlo pre syntetické nálezy striekaním S 8001                                                                                                  | kg    | 0,500  | 1,980     | 0,995     | 20,0 |
| 66 | M | MAT | 3501        | Montáž čerpadla, kompr. a vodol. zar.                                                                                                             | ks    | 0,000  | 0,000     | 0,000     | 20,0 |
| 67 | M | MAT | 3502        | Prerádňovacie zariadenie                                                                                                                          | ks    | 2,000  | 379,380   | 758,760   | 20,0 |
| 68 | M | MAT | 3503        | Regul. a ventilovými polzami kat. 715-559-84, rozmery podľa 100ba400x200mm, nosnosť podľa: 1200kg, dodávateľ: Kales + Kraft s.r.o.                | ks    | 1,000  | 164,780   | 164,780   | 20,0 |
| 69 | M | MAT | 3504        | Oceťové záchytné valce s roštom kat. 713-552-84, rozmery podľa 800x600x120mm, nosnosť 100kg dodávateľ: Kales + Kraft s.r.o.,                      | ks    | 1,000  | 2,720,610 | 2,720,610 | 20,0 |
| 70 | M | MAT | 3505        | Zubové čerpadlo typ: Siskel SF 4/83 GD-VLFM so soľou a výtlak prípojením SAE 2                                                                    | ks    | 1,000  | 135,480   | 135,480   | 20,0 |
|    |   |     |             | Filter typ G3-25, vstupný tlak DN 50/PN16, hmotnosť 8,8kg, dodávateľ: Champprocess spol.s.r.o., Bratislava                                        | ks    | 2,000  | 973,420   | 1,946,840 | 20,0 |
|    |   |     |             | Výdejná súprava, hadicový bubon, hadica DN 20, 10m, výdejné píšťal s prietokom, záchytná vanička, dodávateľ: Champprocess spol.s.r.o., Bratislava | ks    |        |           |           |      |

|    |   |     |             |                                                                                                                                               |     |       |         |                   |      |
|----|---|-----|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|-------|---------|-------------------|------|
| 71 | M | MAT | 3508        | Ručná čerpadla, prítok na jeden zvlhč 23l/min., tento výtok G 3" dodávať:<br>Chemprocos, spol. s r.o., Bratislava                             | ks  | 2,000 | 173,430 | 348,880           | 20,0 |
| 72 | M | MAT | 350pol. 3-7 | Dopravné a balné                                                                                                                              | ks  | 1,000 | 270,960 | 270,960           | 20,0 |
| 73 | K | 835 | 35011111    | Manžiz                                                                                                                                        | lpl | 1,000 | 778,300 | 778,300           | 20,0 |
| 74 | M | MAT | 3507        | Mobile havarijná súprava typ 8536 dodávať Kolar + Kraft s.r.o.,                                                                               | ks  | 1,000 | 182,100 | 182,100           | 20,0 |
| 75 | K | 835 | 3508        | Demontáž jehličky čerpadla - horizontálne zubové čerpadlo Sigma 1 1" ZDF-125-10LO-Q2-FE                                                       | ks  | 1,000 | 37,940  | 37,940            | 20,0 |
| 76 | K | 271 | 3509        | Demontáž výstelky nákladnej súpravy - náradie bez odúčavania, meraná podľa množstva, ručné<br>lúčové čerpadlo, výdejná hadica, výdejná píšťal | ks  | 2,000 | 48,780  | 97,560            | 20,0 |
|    |   |     |             | <b>Celkom</b>                                                                                                                                 |     |       |         | <b>10 002,350</b> |      |



## **Pravidlá pre vstup do vyhradeného obvodu ZSSK CARGO a Pravidlá v oblasti BOZP pre výkon práce cudzích zamestnancov na pracoviskách ZSSK CARGO**

### **PODMIENKY NA ZAISTENIE BOZP**

Vstup cudzích osôb do vyhradeného obvodu ZSSK CARGO je podmienené vydaním povolenia na vstup do vyhradeného priestoru na základe žiadosti na každú osobu, pre ktorú sa vstup požaduje. Povolenie sa vystavuje na dobu nevyhnutne potrebnú pre splnenie úloh, maximálne na 24 mesiacov. Po ukončení platnosti je potrebné Povolenie vrátiť a v prípade potreby sa vydá nové povolenie na základe stanovených podmienok na vydanie.

V žiadosti o vydanie povolenia musí byť vyšpecifikovaný obvod a účel vstupu do vyhradeného obvodu ZSSK CARGO, ktorý na žiadosti svojim podpisom odsúhlasí Sekcia správy majetku ZSSK CARGO. Súčasťou žiadosti o vydanie povolenia vstupu je „Preukaz spôsobilosti BOZP“ a „Potvrdenie o absolvovaní vstupného oboznámenia v podmienkach ZSSK CARGO“, ktoré vydáva hlavný inšpektor BOZP po absolvovaní vstupného oboznámenia.

O absolvovanie vstupného a pravidelného oboznámenia o BOZP je potrebné písomne požiadať na adrese: Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s., Odbor riadenia ľudských zdrojov, Oddelenie BOZP, Drieňová 24, 820 09 Bratislava. Žiadosť musí obsahovať menovite zamestnancov, pre ktorých je oboznámenie potrebné zabezpečiť.

Povolenie na vstup cudzích osôb do vyhradeného obvodu ZSSK CARGO vydáva Odbor kontroly, inšpekcie a ochrany, Oddelenie ochrany a hospodárskej mobilizácie ZSSK CARGO, Drieňová 24, 820 09 Bratislava.

To isté platí pre vjazd cudzích cestných motorových vozidiel do vyhradeného obvodu ZSSK CARGO.

Povolenie na vjazd cestného motorového vozidla do vyhradeného priestoru ZSSK CARGO sa vydáva na základe žiadosti na každé cestné motorové vozidlo. Povolenie sa vystavuje na dobu nevyhnutne potrebnú pre splnenie úloh, maximálne na 24 mesiacov.

Povolenie na vjazd cestného motorového vozidla do vyhradeného obvodu ZSSK CARGO vydáva Odbor kontroly, inšpekcie a ochrany, Oddelenie ochrany a hospodárskej mobilizácie ZSSK CARGO, Drieňová 24, 820 09 Bratislava.

Povolenie na vjazd cestného motorového vozidla do vyhradeného obvodu ZSSK CARGO sa môže vydať len zamestnancom cudzích organizácií, ktorí majú vydané platné povolenie na vstup do vyhradených priestorov ZSSK CARGO.

### **Povinnosti cudzích spoločností v oblasti BOZP**

1. Oboznámiť zamestnancov so všeobecne platnou legislatívou o BOZP a PO.
2. Zabezpečiť odbornú spôsobilosť zamestnancov na výkon práce podľa platnej legislatívy v SR (Vyhláška č. 508/2009 MPSVaR SR na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia a bezpečnosti technických zariadení).
3. Zabezpečiť odbornú spôsobilosť zamestnancov na výkon práce podľa platnej legislatívy v SR (Vyhláška č. 205/2010 Ministerstva dopravy, pôšt a telekomunikácií Slovenskej republiky o určených technických zariadeniach a určených činnostiach a činnostiach na určených technických zariadeniach).
4. Zabezpečiť overenie zdravotnej spôsobilosti pre výkon práce podľa platnej legislatívy v SR a pracovného zaradenia (Zákon č. 124/2006 o BOZP, zákona č. 311/2001 – Zákonník práce a zákona, Vyhláška č. 245/2010 MDPT SR o odbornej spôsobilosti, zdravotnej spôsobilosti, a psychickej spôsobilosti osôb pri prevádzkovaní dráhy a dopravy na dráhe).
5. Hodnotiť rizika a určiť bezpečné pracovné postupy.
6. Poskytnúť OOPP svojim zamestnancom.

7. Oboznámiť so všeobecným postupom v prípade záchranných prác, evakuácii a vzniku poškodenia zdravia vrátane prvej pomoci.
8. Zabezpečiť evidenciu dochádzky na pracovisko iného zamestnávateľa.
9. Pracovné pozície, ktoré pri výkone svojej práce sú na pracoviskách ŽSR musia mať platné oboznámenie z Bz1 – Bezpečnosť zamestnancov v podmienkach ŽSR.
10. Evidovať platnosť preukazov o spôsobilosti BOZP a zabezpečiť obnovovanie ich platnosti.

### **Povinnosti spoločnosti ZSSK CARGO**

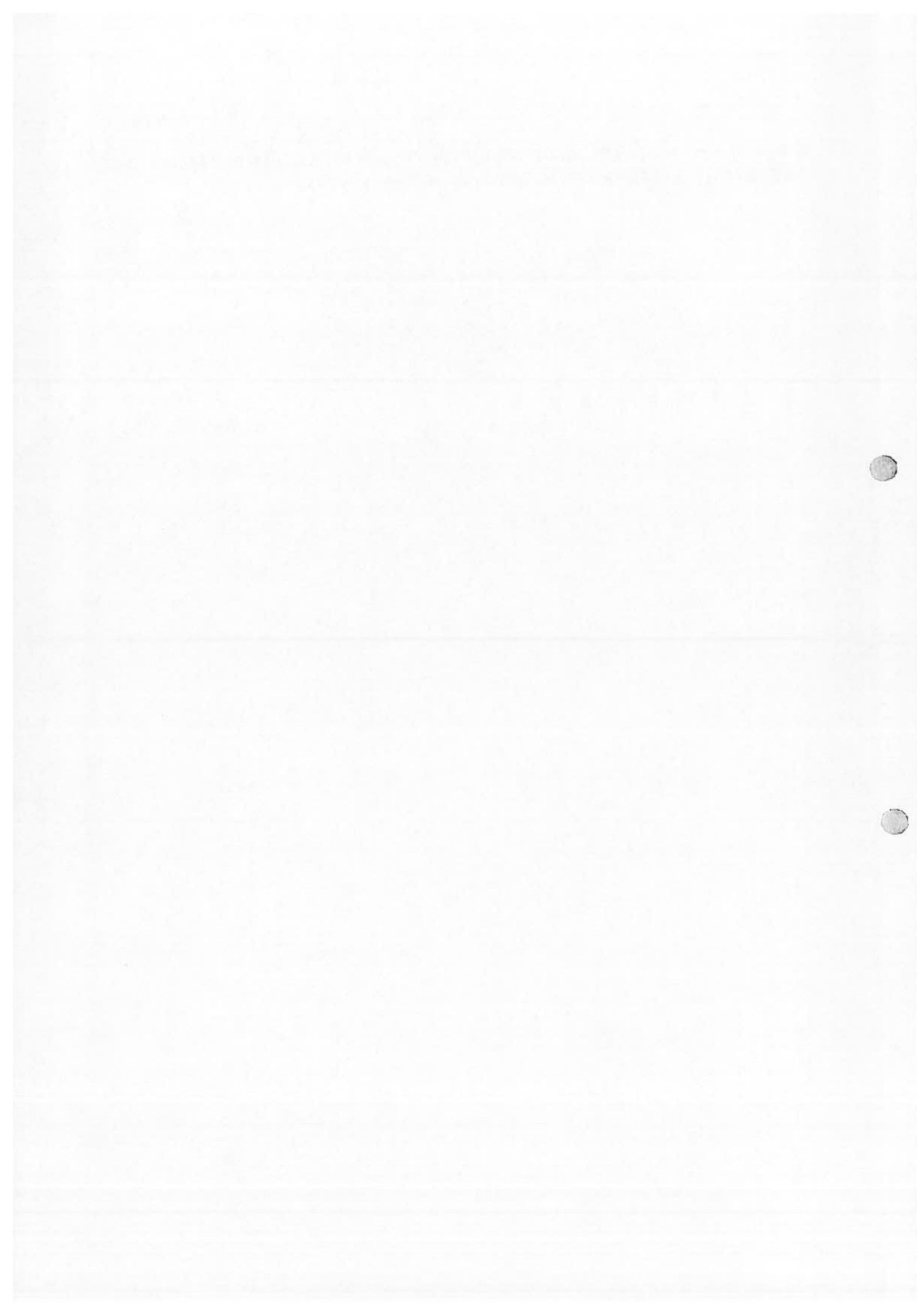
1. Zabezpečiť príslušnú elektrotechnickú kvalifikáciu zamestnancov pracujúcich a pohybujúcich sa pod trolejovým vedením v zmysle Vyhlášky 205/2010 MDPT o určených technických zariadeniach a určených činnostiach a činnostiach na určených technických zariadeniach a STN 34 3109.
2. Preukázateľne oboznámiť zamestnancov Zhotoviteľa s BP1- Predpis o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci, základnými zásadami BOZP a vystaviť „Preukaz spôsobilosti o BOZP“.
3. Preukázateľne oboznámiť s Prevádzkovým poriadkom príslušného pracoviska, Prevádzkovo-technologickými poriadkami príslušných pracovísk, s pracoviskami so zvýšeným rizikom a o vzniknutých mimoriadnostiach na pracovisku. Oboznámenie zabezpečí príslušný vedúci zamestnanec priamo na jednotlivých pracoviskách.
4. Oboznámiť zamestnancov Zhotoviteľa so spôsobom a miestom, kde je potrebné nahlasovať vstup na jednotlivé pracoviská, vznik mimoriadnych udalostí, poškodenie zdravia pri práci a hlásiť sa v prípade evakuácie a záchranných prác.

### **Povinnosti zamestnanca**

1. Dodržiavať všeobecne platné pravidlá a predpisy o BOZP na území zákazníka, rešpektovať príslušné značenie na jednotlivých pracoviskách, oboznámiť sa s postupom v prípade záchranných prác, evakuácii a vzniku poškodenia zdravia vrátane prvej pomoci na pracovisku zákazníka.
2. Pri práci používať OOPP, ktoré sú povinné pre dané pracovisko a vykonávanú činnosť.
3. Pri vstupe do areálu ZSSK CARGO kontaktovať povereného zamestnanca daného pracoviska, ohlásiť svoju prítomnosť a zaznamenať začiatok a koniec výkonu práce.
4. Všetky práce vykonávať so súhlasom vedúceho pracoviska.
5. Nezasahovať do výrobných zariadení a nevykonávať práce, na ktoré nemá zamestnanec potrebnú odbornú spôsobilosť alebo oprávnenie a nevykonávať prácu bez príkazu na prácu.
6. Pri výkone práce postupovať podľa schváleného pracovného postupu a dodržiavať bezpečný pracovný postup pri práci v priestoroch iného zamestnávateľa (rušňové depo, prevádzkareň, koľajisko).
7. V prípade, že zamestnanec zistí porušenie BOZP, vznik nebezpečnej udalosti alebo iných mimoriadností, je povinný nahlásiť tento nedostatok vedúcemu pracoviska alebo poverenej osobe. Ak pracuje na pracovisku, kde nie je možné odstrániť nebezpečenstvo a ohrozenie, je povinný riadiť sa bezpečným pracovným postupom určeným pre toto pracovisko.
8. V prípade pracovného úrazu je povinný poskytnúť nevyhnutnú prvú pomoc a bezodkladne ohlásiť mimoriadnosť vedúcemu pracoviska alebo poverenej osobe.
9. Podrobiť sa kontrole na alkohol, omamné látky a dodržiavať zákaz fajčenia s výnimkou miest na to určených.

**Príloha č. 3**

**Stavebné povolenie č. 5641/2014-C340-SŽDD/12500 zo dňa 25.2. 2014, právoplatné dňa  
20.3. 2014 vydané MDVRR SR, Odbor dráhový - stavebný úrad**



MINISTERSTVO DOPRAVY, VÝSTAVBY A REGIONÁLNEHO ROZVOJA  
SLOVENSKEJ REPUBLIKY  
Sektoria železničnej dopravy a dráh  
Odbor dráhový stavebný úrad  
Námestie slobody 6, P. O. BOX 100, 810 05 BRATISLAVA

C.j.:5641/2014/C340-SŽDD/12520

V Košiciach, 25. februára 2014

ROZHODNUTIE.

Ministerstvo dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja SR, Sektoria železničnej dopravy a dráh, Odbor dráhový stavebný úrad (v ďalšom len MDVRR SR), ako špeciálny stavebný úrad podľa § 102 ods. 1 písm. aa) zákona č. 513/2009 Z.z. o dráhach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení jeho neskorších noviel (ďalej len zákon o dráhach) a § 120 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku, v znení neskorších zmien a doplnkov (v ďalšom len stavebný zákon), ako právny nástupca Úradu pre reguláciu železničnej dopravy (v ďalšom len ÚRŽD), po uskutočnenom stavebnom konaní, **v y d á v a** v súlade s ustanovením § 10 ods. 1 a 2 vyhlášky č. 453/2000 Z.z. ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia stavebného zákona, podľa § 66 a nasledujúcich stavebného zákona

**s t a v e b n é   p o v o l e n i e**

stavebníkovi:

**Železničná spoločnosť Cargo Slovakia a.s., Drieňová 24, BRATISLAVA**

ktorého zastupuje na základe splnomocnenia č. 2013/.../... zo dňa 31.10.2013 spoločnosť HPK engineering a.s., Němcovej 30 Košice, pre stavbu:

**„Rušňové depo Čierna nad Tisou - Sklad olejov“.**

Predmetná stavba bude realizovaná na pozemku - parcelné č. C KN 543/28, 543/38, 543/37, 543/36, k.ú. Čierna nad Tisou. Vlastníkom predmetných pozemkov a stavieb na nich umiestnených, je Železničná spoločnosť Cargo Slovakia a.s., Bratislava podľa LV č. 651.

Projektovú dokumentáciu spracovala projektová organizácia HPK engineering a.s. Košice, so sídlom na Němcovej 30 v Košiciach. Dokumentácia bola spracovaná v 09/2013 pod číslom zákazky 4675.3 a rieši vybudovanie skladu olejov, nadväzujúceho na súčasný sklad olejov na jestvujúcej rampe v Rušňovom depe Čierna nad Tisou, medzi koľajou č. 12 a č. 14, medzi stĺpmi A-B a stĺporadiím 4-7. Sklad bude situovaný v murovanom objekte vedľa miestnosti jestvujúceho skladu olejov a rozvodne elektrickej energie. Jedná sa o rozšírenie skladu olejov - P, so skladoom použitých olejov a stáčacím miestom autocisterny. Podlaha v sklade olejov a na manipulačných plochách bude vyhotovená z nehorľavého a nepriepustného materiálu, ktorý je odolný proti chemickým účinkom horľavých kvapalín. Súčasťou stavby je aj PS 01 - Sklad olejov ktorý rieši výmenu zastaranej a opotrebovanej čerpacej súpravy na stáčanie použitého oleja a súčasne aj výmenu výdajných súprav v hale opráv. Podrobnosti situovania a stavebno-technického riešenia predmetnej stavby sú uvedené v projektovej dokumentácii overenej MDVRR SR.

Pre uskutočnenie stavby MDVRR SR stanovuje tieto záväzné podmienky:

- 1.) Stavba bude realizovaná podľa projektovej dokumentácie vypracovanej oprávnenou projektovou organizáciou - HPK engineering a.s. Košice, so sídlom na Němcovej 30 v Košiciach, pod číslom zákazky 4675.3 v 09/2013, overenej MDVRR SR v stavebnom konaní. Prípadné zmeny riešenia, resp. situovania stavby smú byť realizované len na základe predchádzajúceho povolenia MDVRR SR. Overenú projektovú dokumentáciu (PD) obdrží stavebník, ktorý zabezpečí odovzdanie jedného vyhotovenia PD (primerane podľa ustanovenia § 67 ods. 1 stavebného zákona) mestu Čierna nad Tisou.
- 2.) Stavba bude realizovaná dodávateľským spôsobom, organizáciou ktorá bude určená na základe výberového konania. Stavebník je povinný po ukončení výberového konania oznámiť MDVRR SR, SŽDD, Odboru dráhového stavebného úradu v Košiciach názov organizácie (§ 62 ods. 1 písm. d) stavebného zákona) a súčasne s tým predložiť aj kópiu oprávnenie zhotoviteľa stavby na jej realizáciu a oprávnenie osoby poverenej odborným vedením stavby (stavbyvedúceho). Súčasne s odovzdaním staveniska stavebník zabezpečí preukázateľné poučenie všetkých pracovníkov zhotoviteľa z príslušných predpisov BzI, ktorí sa budú na realizácii stavby podieľať. Stavebník ďalej zabezpečí, aby zhotoviteľ v plnej miere dodržiaval podmienky tohto povolenia.
- 3.) Stavebník je povinný mať na stavbe overenú dokumentáciu stavby a viesť o stavebných a montážnych prácach stavebný denník (§ 46d stavebného zákona) a tieto na požiadanie predložiť orgánu vykonávajúcemu štátny stavebný dohľad

- 4.) Pred začatím stavebných prác je stavebník povinný dať si vytýčiť všetky podzemné vedenia nachádzajúce sa na stavenisku u ich správcov a zabezpečiť dozor počas realizácie prác u organizácií ktoré si to vyžiadali vo svojich vyjadreniach. Výkopové práce v blízkosti podzemných vedení vykonávať ručne a uskutočniť všetky potrebné opatrenia k zabezpečeniu ochrany týchto vedení proti ich poškodeniu.
- 5.) Stavebník je povinný prerokovať technologický postup prác ako aj termín začatia prác s vedením RD Čierna nad Tisou v dostatočnom časovom predstihu. Súčasne uskutočniť všetky opatrenia na zabezpečenie potrebných postupov pre realizáciu stavby tak, aby bola zachovaná jej kontinuita počas celého času jej realizácie, ako aj koordináciu prác s prevádzkovými potrebami RD Čierna nad Tisou.
- 6.) Stavebník je povinný zabezpečiť geodetické a kartografické práce (kontrolné merania, porealizačné zameranie a pod.) cestou právnickej alebo fyzickej osoby oprávnenej na vykonávanie týchto činností podľa osobitných predpisov. Tieto budú podkladom pri uvádzaní stavby do prevádzky.
- 7.) Stavebník a zhotoviteľ stavby sú povinní organizovať práce tak, aby pri ich vykonávaní nedošlo k zásahom a neprimeranému rušeniu užívania priestorov RD Čierna nad Tisou a príľahlých koľají č. 12 a č. 14 ako aj príľahlých plôch, resp. aby nedošlo pri ich realizácii ku škodám ktorým je možné účelne zabrániť. Práce organizovať tak aby nebola ohrozená prevádzka a bezpečnosť pracovníkov RD.
- 8.) Počas celej doby uskutočnenia stavby zodpovedá stavebník a súčasne aj organizácia zúčastnená na realizácii stavby, za vykonanie opatrení, zamedzujúce vstupu nepovolaných osôb na stavenisko.
- 9.) Stavebník je povinný zabezpečiť aby sa na stavbe použili len výrobky v zmysle ustanovenia § 3 zákona č.90/1998 Z.z. o stavebných výrobkoch. Doklady o tom doloží stavebník MDVRR SR k návrhu na uskutočnenie kolaudačného konania spolu s ostatnými dokladmi.
- 10.) Stavebník, ako aj organizácia zúčastnená na výstavbe sú povinní pri uskutočňovaní stavby dodržiavať zásady bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci podľa zákona č. 124/2006 Z.z. a vyhlášky SÚBP č.147/2013 Zb. ktorou sa ustanovujú podrobnosti na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri stavebných prácach a prácach s nimi súvisiacich a podrobnosti o odbornej spôsobilosti na výkon niektorých pracovných činností ako aj predpisu BzI.
- 11.) Odpad vzniknutý pri realizácii prác stavebník zlikviduje vhodným spôsobom v súlade s príslušnými ustanoveniami zákona o odpadoch cestou na to určenej organizácie. Doklad o tom predloží pri kolaudačnom konaní.
- 12.) Stavebník je v rámci realizácie stavby povinný zabezpečiť splnenie podmienok daných v nasledujúcich vyjadreniach a stanoviskách:
  - ŽSR, GR O420 Bratislava pod č.j.:20932/2013/O420-2 zo dňa 17.12.2013
  - Mesta Čierna nad Tisou pod č.j.:3780/2013 zo dňa 07.11.2013
  - OÚ Trebišov pod č.j.:OU-TV-OSZP-2013/00237 zo dňa 18.11.2013
  - OÚ Trebišov pod č.j.:OU-TV-OSZP-2013/00201 zo dňa 05.11.2013
- 13.) Stavba bude dokončená v lehote do 31.12.2014.
- 14.) Po ukončení prác na stavbe je potrebné uviesť terén v okolí stavby do pôvodného, resp. projektom stanoveného stavu.
- 15.) Stavebné práce nesmú byť započaté, pokiaľ stavebné povolenie nenadobudne právoplatnosť. Dokončenú a prevzatú stavbu možno užívať len na základe kolaudačného rozhodnutia vydaného MDVRR SR. Stavebník je povinný bezprostredne po odovzdaní a prevzatí stavby podať na MDVRR SR návrh na uskutočnenie kolaudačného konania s prílohami podľa § 17 a § 18 vyhlášky č. 453/2000 Z.z., dokladmi podľa osobitných predpisov a ďalšími predpísanými prílohami.
- 16.) Stavebné povolenie stratí platnosť, ak sa s realizáciou stavby nezapočne do dvoch rokov odo dňa nadobudnutia jeho právoplatnosti.
- 17.) Rozhodnutie o pripomienkach a námietkach:  
Nevyžaduje sa, nakoľko v konaní zo strany účastníkov konania neboli vznesené žiadne námietky.

### O d ô v o d n e n i e.

Ministerstvo dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja SR, Sekcia železničnej dopravy a dráh, Odbor dráhový stavebný úrad vydáva toto stavebné povolenie na základe výsledku uskutočneného stavebného konania. V tomto konaní MDVRR SR skúmal, či sú splnené všetky požiadavky kladené na

projektovú dokumentáciu, technické požiadavky stavby, ako aj záujmy spoločnosti. V rámci stavebného konania bolo zistené, že uvažovaná stavba, nie je v rozpore so všeobecnými záujmami a neobmedzuje práva a oprávnené záujmy účastníkov konania.

Žiadosť o stavebné povolenie predložil stavebník, Železničná spoločnosť Cargo Slovakia a.s., Bratislava, zastúpený spoločnosťou HPK engineering a.s., Košice na Úrad pre reguláciu železničnej dopravy, teda právnomu predchodcovi MDVRR SR dňa 20.12.2013. MDVRR SR po preštudovaní žiadosti a jej podkladov konštatoval, že žiadosť je v súlade s ustanovením § 8 vyhlášky č. 453/2000 Z.z. ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia stavebného zákona. Na základe toho MDVRR SR oznámením č.j.:5641/2014/C340-SŽDD zo dňa 20.01.2014 oboznámil účastníkov a dotknuté orgány o začatí stavebného konania a nakoľko MDVRR SR boli dobre známe pomery na stavenisku, v súlade s ustanovením § 61 ods 2 stavebného zákona upustil od miestneho zisťovania spojeného s ústnym pojednávaním. Vo vyššie uvedenom oznámení MDVRR SR upozornil účastníkov a dotknuté orgány na to, že pripomienky alebo námietky, resp. stanoviská dotknutých orgánov, možno podať najneskoršie v stanovenej lehote. Oznámenie bolo doručené všetkým známym účastníkom a dotknutým orgánom riadne a včas.

V lehote určenej v oznámení neboli k predmetnej stavbe uplatnené žiadne námietky, ani pripomienky. MDVRR SR pre realizáciu stavby vo výrokovej časti rozhodnutia stanovil príslušné podmienky pre výstavbu a podmienky vo verejnom záujme a záujme dotknutých organizácií. Ich splnením stavba nebude mať nepriaznivý vplyv na životné prostredie a nebudú dotknuté práva a právom chránené záujmy tretích osôb nad rámec stanovený projektovou dokumentáciou. Nakoľko výsledok stavebného konania bol kladný a stavebník splnil podmienky k vydaniu rozhodnutia o povolení predmetnej stavby, bolo rozhodnuté tak ako je to vo výroku rozhodnutia uvedené.

Správny poplatok bol uhradený vo výške 200,- € kolkovými známkami podľa položky č.60 písm. g) Sadzobníka správnych poplatkov, ktorý tvorí prílohu zákona č.145/1995 Z.z. o správnych poplatkoch, v znení neskorších zmien a doplnkov.

### **Poučenie.**

Proti tomuto rozhodnutiu vydanému v prvom stupni, je možné podať na Ministerstvo dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja SR, Námestie slobody 6, Bratislava v lehote 15 dní odo dňa jeho oznámenia rozklad; včas podaný rozklad má odkladný účinok (§ 61 ods. 1 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších zmien a doplnkov). Právoplatné rozhodnutie, po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov, je preskúmateľné súdom.

Ing. Stefan Hrivňák  
riaditeľ odboru

Rozhodnutie sa doručí\*

Účastníci konania:

HPK engineering a.s., Němcovej 30, 042 18 Košice

Železničná spoločnosť Cargo Slovakia a.s., Drieňová 24, 820 09 Bratislava

Dotknuté orgány:

Okresný úrad Trebišov, odb. ŽP, ŠVS, ŠSOO, OH, M. R. Štefánika 184, 075 01 Trebišov

OR HaZZ, T. G. Masaryka 13, 075 01 Trebišov

MDVaRR, ÚVHR, Odd. obl. hygienika, Štefánikova 50/A, 040 01 Košice

Mesto Čierna nad Tisou, Nám. pionierov 151/I, 076 43 Čierna nad Tisou

ŽSR-GR, O420, Klemensova 8, 813 61 Bratislava

Ostatní:

ŽSR-OR, Kasárenské nám. 5, 041 50 Košice

ŽSR-Žel. stanica, prednosta stanice, Železničná 1, 076 43 Čierna nad Tisou



Námestie slobody 6, P. O. BOX 100, 810 05 BRATISLAVA

Žiadosť o zmenu stavby pred jej dokončením predložil na MDVRR SR, ako príslušný stavebný úrad, stavebník, Železničná spoločnosť Cargo Slovakia a.s. Bratislava, ktorého v konaní zastupuje vlastné oddelenie správy majetku a prevádzky Košice, dňa 23.10.2014. MDVRR SR po preštudovaní žiadosti, oznámil známym účastníkom a dotknutým orgánom (organizáciám) začatie konania listom č.j.:25367/2014/C343-SZDD/6,7724 zo dňa 06.11.2014, v ktorom súčasne určil lehotu na uplatnenie námietok a pripomienok. Nakoľko mu boli dobre známe pomery na stavenisku, v súlade s ustanovením § 61 ods.2 stavebného zákona upustil od miestneho zisťovania spojeného s ústnym pojednávaním. Vo vyššie uvedenom oznámení MDVRR SR upozornil účastníkov a dotknuté orgány na to, že pripomienky alebo námietky, resp. stanoviská dotknutých orgánov, možno podať najneskôršie v stanovenej lehote. Oznámenie bolo doručené všetkým známym účastníkom a dotknutým orgánom riadne a včas. V lehote určenej v oznámení neboli k predmetnej stavbe uplatnené žiadne námietky, ani pripomienky, preto MDVRR SR rozhodol tak ako je to vo výroku rozhodnutia uvedené.

Správny poplatok bol zaplatený vo výške 10,- € kolikovou známkou podľa položky č.60a g, sadzobníka správnych poplatkov, ktorý tvorí prílohu zákona č.145/1995 Z.z. o správnych poplatkoch, v znení neskorších zmien a doplnkov.

### **P o u č e n i e.**

Proti tomuto rozhodnutiu vydanému v prvom stupni, je možné podať rozklad na Ministerstvo dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja SR, Námestie slobody 6, Bratislava v lehote 15 dní odo dňa jeho oznámenia; včas podaný rozklad má odkladný účinok (§ 61 ods. 1 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších zmien a doplnkov). Právoplatné rozhodnutie, po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov, je preskúmateľné súdom.

**Ing. Štefan Hrivňák**  
riaditeľ odboru

#### **Rozhodnutie sa doručí\***

##### **Účastníci konania:**

Železničná spoločnosť Cargo Slovakia a.s., Drieňová 24, 820 09 Bratislava  
HPK engineering a.s., Nemcovej 30, 042 18 Košice

##### **Dotknuté orgány:**

Okresný úrad Trebišov, OSŽP, M. R. Štefánika 184, 075 01 Trebišov  
OR HaZZ, T. G. Masaryka 13, 075 01 Trebišov  
MDVaRR, ÚVHR, Odd. obl. hygienika, Štefánikova 50/A, 040 01 Košice  
Mesto Čierna nad Tisou, Nám. pionierov 151/1, 076 43 Čierna nad Tisou  
ŽSR-GR, O420, Klemensova 8, 813 61 Bratislava

##### **Ostatní:**

ŽSR-OR, Kasárenské nám. 11, 041 50 Košice  
ŽSR - Žel. stanica, prednosta stanice, Železničná 1, 076 43 Čierna nad Tisou  
ZSSK Cargo Slovakia, a.s., SeSM – OSMaP Košice, Železničná 1, 042 72 Košice

